

PRESENGIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIII - Nº 13.431 LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 30 DE ENERO DE 1996 - 32 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, **Bs. 3.00**



En esta Edición

Exija



Lámina educativa

Promesa

El Presidente Carlos Menem prometió a los residentes bolivianos en la Argentina que podrán votar (página 7).

Formación

El Papa sugiere mayor formación cristiana para hacer frente a las sectas (página 11).

Certificación Está en las manos

Está en las manos de Clinton la certificación de Estados Unidos y Bolivia (página 7).

Escuelas



El gobierno apoyará la educación y la salud con Bs 4 mil millones a través de la participación popular y la descentralización (página 4).

Tarzán

Murió el creador del mito de Tarzán, Burne Hogarth, a los 84 años (página 11).

Colombia

Crece el clamor contra Samper, dos de cada tres colombianos piden su renuncia (página 11).

Fiscales

01

Los fiscales antidroga dejarán de recibir salario de los EE.UU. (página 7).

El Dólar \$US 1 = Bs 4,98 Fue disuelta la marcha de El Alto. Se anuncian otros paros

La COB y el gobierno negocian entre represión y protestas

Gobernantes y sindicalistas abrieron ayer conversaciones sobre varias demandas de la Central Obrera Boliviana. Pero el diálogo fue precedido de una represión de la Policía antimotines a la marcha de protesta en El Alto, con saldo de cuatro heridos y varios detenidos. Se anuncia que este martes las cooperativas eléctricas de Tarija, Sucre y Potosí, realizarán un paro de 24 horas. En su primera ronda de diálogo, la COB y el gobierno crearon comisiones para tratar diferentes peticiones y un preacuerdo para la liberación de los detenidos y la suspensión de las medidas de presión. Los ministros quieren una tregua de 15 días.



bre de Ingoiniciada hace 8 días, asi comtoda manifestación o bloqueos mientras dura el diálogo. A cambio el gobierno ofrece liberar a los detenidos que se encuentran en dependencias policiales, por efecto del bloqueo campesino de caminos. Página 5



DIALOGO - El gobierno y la COB se sentaron ayer a la mesa de negociaciones en medio de un clima que continúa agitado El diálogo sobre el pliego da para rato.

Para acabar con una huelga de hambre

La Policía detuvo a 53 campesinos del Trópico

En una operación relámpago realizada ayer, hacia las 19:30, un grupo de policías intervino el piquete de huelga instalado en la sede de la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico. 53 campesinos fueron detenidos, después de que 25 de ellos iniciaran una huelga de hambre. Los detenidos se encuentran en la PTJ prestando declaración. "Los sacaron a todos. Las mujeres estaban con sus quepis y guaguas y así se las llevaron", dijo a PRESENCIA una niña testigo del hecho. El conflicto tiende a agravarse.

Página 7

Los parlamentarios piden responsabilidad compartida real

"Que EE.UU. pague los \$US 60 millones de la erradicación"

Parlamentarios opositores y oficialistas criticaron el proyecto presupuestario que considera pagar 60 millones de dólares por erradicación de cultivos de coca excedentaria con recursos impositivos del país. Aludieron al principio de responsabilidad compartida en la lucha antidroga y dijeron que Estados Unidos debe asumir ese gasto, si quiere que las plantaciones de coca ilegal sean eliminadas.



ERRADICACION - Políticos del oficialismo y la oposición coinciden en demandar que se cumpla la responsabilidad compartida en el tema de la erradicación de cocales. Estados Unidos debe dar su aporte.

Peligra la ayuda japonesa a Bolivia

Capitalización y descentralización preocupan a las embajadas

Al Gobierno de Japón le preocupa la aparente ruptura de comunicación con las entidades receptoras de ayuda en Bolivia, debido al proceso de capitalización y des-centralización. "Nuestra preocupación es la influencia negativa que la capitalización y la descentralización pueden ejercer sobre la normal marcha de los proyectos de cooperación", dijo el embajador, Michisuke Tate-yama. Por otra parte, este país otorgó nuevos plazos para que Bolivia cumpla con su deuda, que asciende a 153 millones de dólares. Varias otras representaciones diplomáticas han manifestado su incertidumbre por los cambios estructurales a raíz de las reformas del gobierno y la pérdida de contacto con las entidades que se encargaban de canalizar la cooperación para provectos de desarrollo.

Página 8

En el Día de la No Violencia

La pobreza es la peor forma de violencia

La Organización de las Naciones Unidas ha establecido al 30 de enero como el Día de la No Violencia. El autor de esta nota reflexiona sobre la estrecha relación que existe en países como el nuestro entre la pobreza y las diversas formas de violencia, haciendo un llamado a la recuperación de la sensibilidad social para combatirlas.

Por José H. Rivera F.*



a Organización de Naciones Unidas ha dispuesto que hoy se celebre el Día de la No Violencia. Otro de los temas "de moda", aunque ciertamente un ¡Nol a la violencia como agresión física, psicológica o sexual cometida por una persona (agresor) contra otra (agredido). Por otro lado, aunque el diccionario no lo mencione, por lo menos en nuestro país existe una relación sorprendentemente coincidente entre los niveles de pobreza y violencia. Lo que se podría reflejar de diferentes maneras: las victimas de la violencia son en su mayoría. Pobres. Los niveles de pobreza de interestado que terminan por manifestarse en la delincuencia, la sociedad es el resultado de la violencia que ejercen los pudientes sobre los no pudientes. La "paz" solo es possible para los que pueden comprarla. En Bolivia se incarcela la pobreza... y otras constataciones que pencarcela la pobreza... y otras constataciones que po cetan lejos de la realidad.

Simultáneamente -conforme la pobreza se acrecienta- asistimos a una dramatica inversión de

Simulfáneamente -conforme la pobreza se acre-cienta- asistimos a una dramática inversión de valores. La pobreza es tan "normal" que ya no llama la atención, no ocupa las primeras páginas de los

diarios, simplemente se la constata. La pobreza no causa indignación, simplemente da l'astima. La pobreza no es vista como consecuencia de la injusticia, sino del fracaso. La solidaridad con los pobres no tiene lugar en nuestro medio, donde todos están demastado ocupados en atender los apremios de la loca carrera por la sobrevívencia. Así, mirar a los que quedan atrás carece de sentido y no resulta "Inteligente".

gente".

Ojalá que podamos recuperar la capacidad de indignarnos. Ojalá que la constatación de que siempre hemos tenido pobres no sólo nos sirva de justificación y excusa para "seguir viviendo", sino que nos avertificas.

cación y excusa para "seguir viviendo", sino que nos avergüence.

Que finalmente la pobreza no nos acorrale, obligándonos a encerrarnos en nosotros mismos. Oue podamos reaccionar y salb' al frente, mirar a los demás y mirarnos a nosotros mismos. La pobreza es la peor forma de violencia que tenemos: pero la pérdida de la sensibilidad social es un mal aún peor

Un caso en el Uruguay

Los sistemas represivos del pasado continúan mostrando sus garras

Las redes de complicidades y las modalidades de actuación de los regimenes militares instalados en gran parte de América del Sur en los años 70, basados en la doctrina de la seguridad nacional, van quedando lentamente al descubierto. Un reciente caso descubierto en el Uruguay muestra sus atroces métodos.

Por Raúl Ronzoni

n algún caso por azar, a través de pacientes investigaciones en otros y en general gracias a la casi total desaparición de una red protectora, alternativamente van sur glendo elementos que dejan al desmudo situaciones atroces.

Pero algunos brazos de esa red continúan operando y haciendo caso omiso de que el cistema democrático sea una constante en la región.

El caso más reciente estalló en Uruguay al revelarse el lló en Uruguay al revelarse el lló en Uruguay al revelarse el concluyó que existe más de 90 por ciento de posibilidades de que el cuerpo hallado, con signos de torturas, sería el del científico y ex agente de la dictadura chilena Eugenio Berríos, desparecido en Uruguay en 1992.

Los restos examinados, descubiertos enterrados en una playa, presentan dos imuna playa, presentan dos imuna playa, presentan dos imuna ciecución", confió a IPS un elecución", confió a IPS un elecución", confió a IPS un

perito del Instituto Técnico
Forense (ITF), institución deForense (ITF), institución dependiente del Poder Judicial
según la cual existe "casi 100
por ciento de certeza" de que
el cadáver hallado es el de
Berríos.

Berríos, un ex agente de la
hoy disuelta Dirección de Inteligencia Nacional (DINA) que
susacentó al ex dictador (19731990) y actual comandante en
Jefe del Ejército de Chile
Augusto Pinochet, estaba requerido por la justicia de su
país desde 1991.

Se lo vinculaba al asesinato en Washington, en 1976,
del ex canciller del gobierno
del socializa Salvador Allende Oriando Letelier.

Una mañana de noviembre
de 1992, Berríos se presentó
ante un vecino del balneario
de Parque del Piata, 50 kilómetros al este de Montevideo,
y luego ante la comisaría de
policia del lugar pidiendo auxílio.

Sostenía que querían secuestrario por certicos recuestrario por certi-

llo, Sostenía que querían se-cuestrarlo para evitar que de-clarara sobre hechos que im-plicaban a Pinochet y a otros militares de la dictadura chi-

Tres militares uruguayos, entre ellos el general Mario Aguerrondo, actual agregado militar de su país en Washington, fueron implicados en el presunto secuestro.

El "caso Berríos", que había determinado una crisis política en Uruguay en 1993, fue archivado en septiembre de 1995 pero a la luz de los nuevos hechos debera ser reabierto la semana próxima.

Al tiempo que en Uruguay renace ese caso, en la vecina Argentina una jueza dictó prisón preventiva contra el chileno Enrique Arancibia, presunto responsable del asesinato en 1974 del general Carlos Prats, exiliado en Buenos Aires desde el golpe de Estado de Pinochet de septiembre del año anterior.

El diario argentino Clarín reveló este fin de semana que en la época del asesinato de Prats también operaba en Buenos Aires el mayor chileno Carlos Herrera, encarcelado actualmente en su país bajo cargos de asesinato.

Herrera daba en ese entonces protección a ex integrantes de los servicios de intelites de los servicios de intelitera de la consultante de l

gencia de Pinochet, entre los cuales se encontraba Berríos, que habría sido responsable de la fabricación de la bomba de la fabricación de la bomba que mató a Prats.

Meses antes, distintos militares argentinos habían revelado como entre 1976 y 1978 habían ejecutado a miles de "desaparecidos".

También en Paraguay resurgió recientemente el paresurgió recientemente el la Alfredo Stroessner (1954-1989) continúa atin hoy revelando datos sobre los casos de secuestro, asesinato y tortura a opositores políticos. Un caso aparte pero que supone tambien un quiebre de un silencio el un silencio colosamente guardado por los militares de la región fue la revelación, a fines del año pasado, del lugar en que fue enterrado el guerrillero argentino-cubano Ernesto "Che" Guevara, ejecutado en Bolivia en 1967.

(Montevideo / Inter Press Service)

Problemas de la Reforma Ed

La enseñanza del castellano como seo lengua requiere de maestros especializa

La implementación de la Reforma cativa hará que los bolivianos mo gues que hablan una lengua origi gues que ricastellano como segu aprendan el castellano como segu lengua. Los docentes encargados esta tarea deben cumplir con requ específicos que todavía no hansi discutidos. El autor de esta nota p el problema y ofrece algunas solu

Por Jorge Bárcena Centella

va hara que no militario de la gues que hablan una lengua originaria tengan la oportunidad de aprender castellano como segunda lengua. Aún no se sabe, sin embargo, quiênes serán los docentes que esten a cargo de su enseñanza en las aulas de las comunidades rurales.

Por principio didáctico, la enseñanza de un idioma como segunda lengua o como lengua exiranjera debe estar a cargo de maestros que lo hablen como lengua materna, o en su lengua materna, o en su defecto de quienes sean fotalmente bilingües con capacidad tanto linguistica como comunicativa en ambas lenguas, en nuestro caso, en una lengua originaría y en castellano.

Aqui se presenta un problema de recursos huma nos, puesto que si se opta ra por designar a docentes que hablan castellano como lengua materna —que se ria lo ldeal—surgirian dos

que hablan castellano como lengua materna — que se lengua materna — que se lengua materna — que se ria lo ideal— surgirian dos dificultades. La primera es que la mayoría de estos docentes viven en el área urbana y no están familia rizados con la cultirua de la comunidad rural donde tra bajarian. La seginda se re-laciona con los incentivos para el maestro que tendría que dejar las facilidades que le ofrece la ciudad para ir a trabajar al campo.

trabajar al campo

La primer a dificultad podria ser superada con la
capacitación de los docentes citadinos fanto en la
capacitación de los docentes citadinos fanto en la
capacitación de los docentes citadinos fanto en la
capacitación de los docentes aspectos culturales de
las comunidades rurales,
pero la segunda dificultad
implicaría un tratamiento
conómico diferente para
il docente que se tradaddispersaria un tratamiento económico diferente para el docente que se traslada al área rural que no tiene las facilidades y comodida-des de las ciudades. Por otro lado, si se opta-

ra por el recurso a la ra a los maestros en las comundos lea, se corre dra los resultados se tivos en térmos dad de castelas miños deben tas modelo. Una fan de los maestros en estados de castelas por el comunido de la fancia de la maestro de la fancia de la maestro de la fancia de los maestros en estados de la fancia de la fanci

sarrollada.
Si en nues
existe formació



Opine, esta Tribuna está abierta

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a dos los lectores que deseen analizar o debatir cuestiones interés nacional o internacional.

Recordamos las siguientes normas:

- Los artículos en general no deberán sobrepasar las 30 eas, a doble espacio, y las 50 líneas cuando se trate de nas que ameriten esa extensión.

- El lenguaje será el adecuado a una tribuna donde se paten ideas.

-El autor deberá consignar su nombre, ocupación, nú ro de carnet de indentidad y, si es posible, número de telefe Las ideas que aqui se expresen no comprometer opinión de PRESENCIA que se expresa mediante sus ed riales.

iles.

El periódico se reserva el derecho de publicació mo el de resumir los artículos que sobrepasen i eas o que considere que pueden ser expressados e enor extensión. No se devuelven originales.



¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S. J.

irectora: Amalia Barrón

ditor General: Jaime Humérez Seleme

Modificaciones a la Ley 1008

La Paz, Bolivia, martes 30 de enero de 1996

ocas disposiciones legales en Bolivia son tan controvertidas como la Ley del Régimen de la Coca y Sustancias Controladas, más conocida por su número: 1008, y probablemente la única que se mantiene vigente tanto tiempo -siete años y medio- sin ninguna modificación, tras haber sido tachada repetidamente de inconstitucional.

Ahora, sin embargo, parece haber sonado la hora de introducir cambios en esa Ley cuya drasticidad atenta contra elementales derechos humanos consagrados por la Carta Magna, a la vez que rebasa los límites de la racionalidad, dando lugar a incontables injusticias y sin cumplir a cabalidad el objetivo de su creación que es frenar la expansión del narcotráfico

La Ley 1008 requiere ser modificada comenzando por adecuar sus normas a los principios generales establecidos constitucionalmente en materia judicial y penal. A casi ocho años de vigencia de ese instrumento legal han perdido valor los argumentos que esgrimían algunos legisladores y políticos, quienes impulsados por el afán de dar mayor vigor a la lucha contra el narcotráfico no vacilaron en aprobar disposiciones inconstitucionales.

La presunción de inocencia del encausado mientras no se pruebe su culpabilidad, tal como reza el Art. 16 de la Constitución, tendría que insertarse en la legislación antidroga como su pilar fundamental en sustitución de la presunción de culpabilidad que actualmente establece el Art. 95 de la Ley del Régimen de la Coca.

A partir de ese punto deberían fluir los demás cambios, entre ellos el de reafirmar la inviolabilidad del derecho de defensa de la persona en juició, reconociendo en su favor todas las garantías judiciales y procesales que establece la legislación penal ordinaria. Especial y cuidadoso análisis merecen las disposiciones de la Ley 1008 relativas a las atribuciones de la Policía Judicial en materia antidrogas, pues urge compatibilizar su accionar con el respeto a los derechos humanos.

Otra flagrante violación constitucional en que incurre la Ley 1008 es el desconocimiento de la independencia de los jueces al determinar que éstos deben someterse necesariamente a los requerimientos fiscales en materia de sustancias controladas. Se atenta de esta manera contra la libertad de los jueces para administrar justicia sometiéndose exclusivamente a la Ley.

La Ley 1008, como bien dice la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados, ha creado un subsistema penal paralelo a la normatividad ordinaria sobredimensionando las facultades punitivas del Estado. El Congreso tiene ahora en sus manos la gran responsabilidad de corregir esa anomalía restableciendo la primacía de la Constitución sobre una ley especial.



Puntos Cardinales

Por Luis H. Antezana J.

Resultados postelectorales

as elecciones municipales y sus efectos inmediatos -conformación del concejo municipal, elección del alcalde, allí donde no habían mayorías absolutas, y tukuimashan terminado. Las nuevas gestiones comienzan, en la gran mayoría de los casos, a limpiar su nuevo terreno y, por supuesto, si se puede, a pedirle rendición de cuentas al previo enquilino y pasarle los datos a la contraloría. Aquí y allá, los pactos y allanza, comienzan a ponerse de acuerdo en el modo más armónico posible de realizar sus tercas. Abí no deberían bac comenzan a ponerse de acuerdo en el modo más armónico posible de realizar sus
tareas. Ahí no deberían haber mayores problemas pues,
como alguien destacó en su
momento, todas las ofertas
preelectorales carecían, en
rigor, de programas y sólo
ofrecían -con mucho sonido y
furia, por supuesto- los deberes que debian cumplir -salud, educación; a veces agua
o cumplimiento de leyescomo si fueran "grandes" innovaciones. No dejaba de ser
cómico que ofrezcan como
grandes "programas" sus simples yllanos futuros deberes.
Seguro que muchos discorples y llanos futuros deberes. Seguro que muchos discordes ahora en concordia se pueden poner de acuerdo en cumplir sus deberes. Con cuatro años de plazo, es posible que las municipalidades también pongan los pies sobre la tierra. No faltan perspectivas, por supuesto, que ya miran hacia el 97; pero eso es harina de otro costal.

Pero, en este mundo se cue-

Pero, en este mundo se cue-cen habas de toda clase y hay algunas incomprensibles. He aquí un muy reciente ejem-plo.

En un lugar que se man-a y "de cuyo nombre no

quiero acordarme" (Cervantes), un gobierno municipal ampliamente reelegido debido a los muchos méritos de su gestión anterior, sin mayores ni definitivas nuevas alianzas partidarias, comienza a prescindir de los servicios de empleados que trabajaron con ese gobierno en su anterior gestión y, por lo tanto, que contribuyeron a su buena gestión y reelección. Empleados, algunos de ellos, premiados o elogiados por sus servicios durante esa misma gestión. Se pueden entender cambios y prescindencias, es decir, despidos, cuando una tión. Se pueden entender cam-bios y prescindencias, es de-cir, despidos, cuando una nueva escoba prepara un nuevo terreno; hasta se pue-de entender a una vieja esco-ba que tiene nuevas obliga-ciones, es decir, alianzas. El mundo político es así; pero, ya queda fuera del entendi-miento que un gobierno mu-nicipal reelegido eche a em-pleados que, de una u otra manera, contribuyeron a la abrumadora reelección, gra-cias a su buena gestión. Seabrumadora reelección, gracias a su buena gestión. Seguramente hay una explicación para este tipo de actos. Nunca faltan explicaciones. Me temo, sin embargo, que éstas sean tortuosas. Y, por ahora no se entiende.

Tal vez, en casos así, no sea necesario entender, quizá sólo sea necesario reconocer. Reconocer, por ejemplo, que las instituciones son sólo sistemas de puestos, vacios en

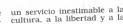
las instituciones son solo sis-temas de puestos, vacíos en principio, independientes, en el fondo, del buen o mai o regular trabajo que ahí se rea-liza, simplemente subordinados a los usos, gustos, necesi-dades y antojos del patrón de turno. Pero, sigue molestan-do la duda anterior, ¿por qué se espera a una abrumadora

reelección para rellenar esos puestos? ¿Por qué no se los vaciaron en el inicio de la pri-mena gestión? ¿Por qué, por lo menos, no se los vació a medio camino? Seguro que hay ex-plicaciones. Nunca faltan. Algo huele al cambio de dos a cuaplicaciones. Nunca faltani. Algo huele al cambio de dos a cuatro años de ejercicio edilicio; pero, no huele muy bien y, de paso, no se entiende. Ahí, la palabra "continuidad" de la que mucho se hablaba se vuelve también vacía y, por lo tanto, rellenable con cualquier sentido.

En casos así, para tener

En casos así, para tener una sombra o huella de argu-En casos así, para tener una sombra o huella de argumento, habría que ser quizá un causalista absoluto, es decir, alguien que cree que, como todas las cosas están absolutamente relacionadas, los hechos en un lado tienen efectos en otros aparentemente- my lejanos o, como se dice, "totalmente ajenos". Entonces, por lo menos, se tendría tal vez una (semi)explicación, vía una moraleja, para este tipo de hechos. Causalista absoluto uno podría entonces mostrar que las macanas en un lado tienen malos efectos en otro lado. Entonces, por lo menos, se podría dectir: Ven, por esas macanas a 2.600 nuestra sub-23 ha perdido con Venezuela casi al nivel del mar". En rigor, no habría ni siquiera una respetivación pero por ser por por en por por la contra de la contra del contra de la contra no habría ni siguiera una (semi)explicación, pero, por lo menos habría moraleja. Lástima que el causalismo ab luto tampoco se puede enten-der. Eso ya es cuestión de

creer.
Entre los efectos postelectorales, éste de despedir a los
empleados que han contribuido a una buena gestión y reelección es uno muy raro.
¿Qué habrá detrás?



migo lector y posible televidente: ¿Ha observado Ud. un programa editado en presentadora ofrece a la audiacio es de gente que padece anormalidades morales?

Esta clase de programas 'Esta clase de programa de l'aluaciones de gente que padece anormalidades morales?

Esta clase de programas 'Ialk shows' han alertado a un amplio sector del público y también de las autoridades norteamericanas. Se los califica de morbosos y desorientadores, especialmente para una audiencia juvenil o de personas con escaso discernimiento moral. Se les critica también por explotar penosas taras de la sociedad y de herir la sensibilidad de una gran mayoría de la teleaudiencia.

Este es sólo un ejemplo, entre otros muchos, de la utilización ambivalente de los medios de comunicación social que 'influyen positiva o negativamente en las personas, las familias, las costumbres y la vida de la gente', según lo ha subrayado el Papa en un mensaje del pasado domingo.

Los medios de comunicación, ha insistido el Pontífica.

mingo.

Los medios de comunica-ción, ha insistido el Pontifi-ce, tienen "un valor innega-ble" ya que "pueden ofrecer

un servicio inestimable a la cultura, a la libertad y a la solidaridad".

Pero "un sector tan decisivo no puede ser abandonado a los juegos del mercado sino que tiene que ser oportunamente tutelado, ya sea para garantizar una equilibrada y democrática confrontación de las opiniones, como para salvaguardar los derechos de las personas, especialmente de los más jóvenes y menos dotados de sentido crítico".

Sé de muchos comunicadores de todo nivel, serlamente comprometidos con el ejercició ético de su profesión o con el manejo de su empresa. Pero tampoco ignoro las tentaciones que se les interponen. Las más conocidas son el sensacionalismo y la mercantilización.

Para hacerse leer, ver y oir, pueden cometer graves faitas contra la verdad, contra la honorabilidad de las personas e incluso contra la paz y el racional entendimiento entre ciudadanos. ¿Qué me dice Ud. amable lector, de la irresponsabilidad con que a veces nos informan, o desinforman, algunos medios?

Y, con tal de obtener mayores os porcos se atenta contra la dignidad de la mujer al

"explotar su imagen y hacer de ellas un objeto destinado a satisfacer la sed de placer y de poder", o contra la sana formación de la niñez y de la juventud. ¿Qué responde Ud. algunos medios someten a su género? O qué se le ocurre comentar, madre de familia, sobre la basura que se arroja sobre las conciencias aún tierna de sus hijos?

Tales desvíos suelen excumiento de la libertad informativa o artística. Sería un grave error suprimirlas de un pluvocado y puritano moralismo. Pero, al mismo tiempo, el Papa se pregunta: "¿Puede un campo tan delicado permanecer sin reglas y equilimorales?".

Queda pues establecido que aquellas libertades -como todas las demás- no son absolutas e ilimitadas. La libertad o artística, ha de regularse. "tutelarse", equilibradamente por normas éticas y morales. Su n deber inexcusable de so comunicadores y de los empresarios de medios ante la sociedad.

La Biblia en sus manos

Jesús resucita a la hija de Jairo

Jesús, pues, atravesó el lago en la barca y de nuevo se juntó mucha gente alrededor de él en la orilla.

Llegó entonces uno de los jefes de la sinagoga, que se llamaba Jairo y, cuando vio a Jesús, se postró a sus pies. Le rogaba: "Mi hija está agonizando; ven, pon tus manos sobre ella para que sane y viva".

Jesús se fue con Jairo en medio de un gentío que lo apretaba. Se encontraba alli una mujer que estaba padeciendo durante doce años de una hemorragia. Había surido mucho en manos de varios médicos y gastado en ello todo lo que tenía sin ningún resultado. Al contrario, cada vez estaba peor. Como había oido lo que se decía de Jesús, se acercó por detrás, en medio de la gente, y le tocó la ropa. La mujer pensaba: "Si logró tocar aunue sea su ropa, sanaré".

Al momento cesó su hemorragia y sintió en su cuerpo que estaba sana.

mujer pensaba: "Si logro tocar aunque sea su ropa, sanaré".

Al momento cesó su hemorragia y sintió en su cuerpo que estaba sana.

Pero también Jesús se dio cuenta del poder que había salido de él y dándose vuelta, preguntó: "¿Quién me tocó el manto?" sus discípulos le contestaron: "Estas viendo que la gente te aprieta, y preguntas: ¿Quién me ha tocado?" Pero él seguía mirando a su alrededor para saber. Entonces la mujer, que sabía muy bien lo ocurrido,

asustada y temblando, se postró ante él y le contó toda la verdad.

Jesús le dijo: "Hija, tu fe te ha salvado, vet en paz y queda sana de tu enfermedad".

Jesús estaba todavía hablando cuando se acercaron algunos de la casa del jefe de la sinagoga, diciendo: "Tu hija ya murió, ¿para qué molestas ahora al Maestro?" Jesús se hizo el desentendido y dijo al jefe de la sinagoga: "No tengas miedo, solamente ten fe". Pero no dejó que lo acompañaran más que Pedro, Santiago y Juan, hermano de Santiago.

que Pedro, Santiago y Juan, hermano de Santiago.
Cuando llegaron a la casa del jefe de la sinagoga, había gran bulla: unos gritaban, otros lloraban. Jesús dijo: "Por qué esta bulla?", la niña no ha muerto sino que duerme".
Ellos se burlaron de él. Pero Jesús los hizo salir a todos y entró donde estaba la niña con el padre, la madre y los que venían con él. Tomando la mano de la niña, le dijo: "Talitá kum", que quiere decir: "Niña, a ti tel odigo, levántate".
Y ella se levantó al instante y empezó a corretear, pues tenía unos doce años. Había que ver el estupor que esto produjo. Pero Jesús les ordenó severamente que no lo contaran a nadie, y además mandó que dieran de comer a la niña.

(Mateo 5, 21-43)

(Mateo 5, 21-43)



En rojo y negro

Por Lupe Cajías

Un proyecto concertado no es noticia

ué nos pasa a los periodistas, de Bolivia y de toda la región. Intros congresos profesionales, en decenas de seminarios y debates y en documentos de análisis firmamos el respaldo a la prensa que ayude al desarrollo en nuestra práctica cotidiana, preferimos el escánda-lo.

Periodísticamente vende más la foto de alguien arrojando una piedra a otro, de un ser humano. La violencia es la mejor noticia. Pero no para América Latina, incluida Bolivia, hastiada de crueldad política y social.

No es ellendes como.

y social.

No es silenciar aquello que es violento, aún con su carga tan común que parece normal y ya no provoca la atención, sino hablar también de aquello que contribuye al desarro-

llo.

El manejo cada vez más distorsionado de la noticia es mal de todos, pero consuelo de nadie. Por ello, el Papa Juan Pablo II en el último fin de semana ha reiterado la posición de la Iglesia Católica: los medios no deben sacrificar el bien común por el titular que vende más.

bien contain pour vende más.
En la última semana tenemos un claro ejemplo de nuestra flojera periodística para informar de aquello que hace

Hace muchos años en casi todos los periódicos del país, en muchísimos seminarios, en

informes de agencias interna-cionales y hasta en el Juicio de Responsabilidades a García Mesa y sus colaboradores, ha aparecido el tema de la tenen-

aparecido el tema ue su cia de la tierra.

Obviamente fueron los directos afectados los que más temprano tocaron el asunto. Los campesinos, a través de su Confederación Sindical

Los campesinos, a través de su Confederación Sindical Unica, plantearon primero un proyecto de Ley Agraria y luego una propuesta global con el tema del territorio y de las otras regiones, poco tratadas en 1984, con el proyecto INCA. Por su parte, el Estado boliviano inició ya en la gestión pasada la intervención de la decadente oficina de Reforma Agraria y para ello escogió acertadamente a una profesional independiente y sin intereses creados, la Dra. Isabel Lavadenz.

creados, la Dia. denz. Con similar buen criterio

Con similar buen criterio, el actual gobierno la mantuvo y confió en su trabajo. También las agencias internacionales le dieron su respaldo. El Estado propuso el proyecto INTI, pero antes de presentarlo al Congreso o a los periodistas lo sometió al acritica y discusión de los propios campesinos, de los colonizadores, de los grupos que trabajan en relación con el tema agrario, de dirigentes y bases. Maratónicos debates por todo el país, arregios y rearregios, corrección tras corrección tras corrección. maratonicos debates por todo el país, arregios y rearregios, corrección tras corrección, días y días de conversación, de diálogo hasta alcanzar un acuerdo. Hasta en el nombre

onsiguó uno imparcial,

se consiguó uno imparcial, INRA.

No fue casualidad, por eso, que en la entrega de ese proyecto estuviesen en el Palacio de Gobierno moros y cristianos, gobernantes y gobernados. Los dirigentes de la Central Obrera Boliviana y de la CSUTCB conocen ese detalle y por ello no tuvieron dificultad en cerrar con un vino de honor el trabajo de tres años.

La prensa silenció o criticó, no entendió por qué se habla de acuerdo concertado porque no acompaño el desarrolo de este proyecto. Era noticia de poca importancia frente a los anuncios de conflictos, que ni siquiera fueron reales en ocho departamentos del país.

Salvo alguna agencia nacional de noticias y los matutinos de Santa Cruz no se profundizó en la información como en otros casos de noticias violentas donde todo el mundo declara. Acá nadie consiguó una historia de respaldo, una explicación de los autores.

¿Qué nos pasa a los periodistas?

Hasta cuando vamos a segur indiferentes a las noticias

Hasta cuando va

Hasta cuando vamos a seguir indiferentes a las noticias que tienen relación con el desarrollo del país.

Pregunto y me pregunto. Crítico y me autocrítico porque veo sintomas que nos pueden llevar a la frivolidad y consumismo contradictorio a nuestra historia gremial y a nuestros documentos fundamentales.

PRESENCIA

Para enmendar los errores del pasado

El gobierno apoyará la educación y la salud con Bs 4 mil millones

Los procesos de participación popular y descentralización administrativa canalizarán cerca de cuatro mil millones para revertir la mala administración de los servicios de Educación y Salud, anunció el subsecretario de Participación Popular, Roberto Barberi.

Salud, anunció el subs

Salud, anunció el subs

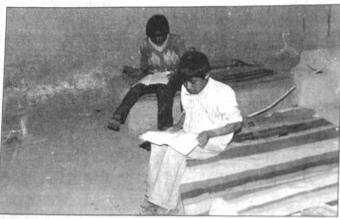
La mala administración de los servicios de educación y salud en el país determinaron que el gobierno transfiera la infraestructura de educación y salud a las regiones, para lo cual se impulsó los procesos de participación administrativa, señaló Roberto Barberi.

Attempo de reconocer que el gobierno fue un mal administrador, dijo que esa es una del as principales razones para asumir estas reformas que permiten transferir las competencias y los recursos para que los gobiernos municipales puedan administrar con mayor eficiencia.

Al explicar los problemas que significa administrar a la distancia, dijo que durante la presente gestión se destinarán alrededor de 4 mil millones de bolivianos a Salud y Educación. Estos recursos llegarán a las regiones a través de la participación popular y la descentralización administrativa, anadió.

Lamentó que las limitaciones económicas no permitan cubrir los requerimientos del país en estos campos, pero aseguró que con una distribución proporcional se podrá mejorar la infraestructura de la educación. Expresó su confianza en que los gobiernos municipales administrarán con eficiencia los recursos que leguen a sus manos.

Informo tambien que el gobierno central está desarrollando diversos sistemas para mejorar la gestión administra-



Los locales escolares del sector rural podrán ser mejorados con la participación popular descentralización administrativa y evitar este tipo de salones, como la que se observa en la fu

tiva de los más de 300 gobier-nos municipales, como una forma de garantizar una ade-cuada transferencia de gastos. La declaración del subse-cretario de Participación Po-pular fue formulada ante el actual deterioro de la infraes-tructura escolar, que pone en actual deterioro de la infraes-fructura escolar, que pone en riesgo la seguridad de los es-tudiantes.

De acuerdo al Mapa Edu-cativo, elaborado en 1993, por la Secretaría Nacional de Edu-

cación, en el país existen

10.745 locales educativos del
sistema estatal. De este total
9.096 se encuentran en estado crítico, pero además existen 7.605 que tienen deficientes servicios básicos.
Con relación a los problemas jurídicos que se originan
en la propiedad de esta infraestructura, solo 4.603 tienen
entitulos de propiedad del Estates mientras que el resto de-

do, mientras que el r berán iniciar accione

cas para establecer la propie-dad de los mismos.

Sobre este caso Roberto
Barberi señaló que todos los bienes del Estado tienen su documentación, salvo que se presenten terceras personas que demuestren su propiedad.

Por último, dijo que la par-ticipación popular es un pro-ceso paralelo al de la reforma educativa, lo que permitirá garantizar el desarrollo de una mejor calidad de la educación.

Antes de que se inicien las cla El Ejecutivo buscará su conflicto con el magiste

La Secretaría Nacional de Educación La Secretaria : de propuestas a la Q teara una sono del Magisterio para gas cia Nacional de escolares, anunció e las actividades escolares, anunció e las actividades Juan Carlos Pimentel Los secretario Juan Carlos Pimentel Los gentes del magisterio paceño amena una huelga general indefinida

Confiado en que las actividades escolares se iniciarán normalmente el próximo jueves, el secretario nacional de Educación. Juan Carlos Pimentel, anunció que actualmente se elabora un documento destinado a conciliar las nuevas propuestas que serán puestas a consideración de la Conferencia Nacional de Maestros, el próximo 5 de febrero, en la ciudad de La Paz.

"Espero que la propuesta pueda satisfacer las demandas del magisterio nacional", dijo al recordar que están en permanente contacto con las organizaciones sindicales del sector, para concertar acuerdos en el transcurso de esta semana. Los dirigentes del magister

semana.

Los dirigentes del magiste
rio paceño, por su parte, afir
maron que los maestros inau
gurarán el año lectivo e inicia
rán de inmediato su lucha con

rán de inmediato su lucha con-tra la consolidación de la Refor-ma Educativa.

La dirigente Wilma Plata advirtió que el magisterio de-berá ingresar en huelga gene-ral indefinida hasta conseguir las demandas del magisterio, pero previamente se deberan organizar los cuadros sindica-tes.

les.
En cambio los dirigentes del magisterio rural antinetaron que iniciarán las actividades lectivas, de acuerdo con el calendario escolar, pero qualificamento escolario escolario escolario de girán el cumplimiento acuerdos.

uerdos. El nuevo secretario de Edu ción, Juan Carlos Pimentel

egun denuncio

trabajador Trans Copacal sanciona injustamente

a sus choferes

Suticollo cía de Tra hasta l Quillacoll

prado si de Coch go de si Suticoll

encarga jes dupl

ya que kilóme

SRES. PRESIDENTE Y MINISTROS DE SALA PLENA DE LA EXCMA. CORTE SUPREMA DE JUSTICIA.

ENMIENDA Y REGULARIZACION DE TRAMITE. OTROSIES.

LUIS GUILLERMO GUTIERREZ SOSA, boliviano, casado, industrial, privado de mi libertad en la Penitenciaria de San Pedro de la ciudad de La Paz, en el proceso CONFLICTO DE COMPETENCIA, ingresado bajo el No. 215/95, ante la consideración de vuestras autoridades me presento respetuoso

y expongo:
En la última Sala Piena de 24 de enero de 1995, incurriendo en grave error procesal, sus autoridades habían determinado que los Sres. Ministros de Sala Piena, se pronuncien sobre sus excusas, con base a mi memorial de 9 de diciembre de 1995 presentado el 11 del mismo mes y año, empezando del Sr. Ministro menos antiguo, Dr. Freddy Reynolds Eguía, ese no es el camino correcto sino que resulta errado.

Yo he pedido una resolución de previo y especial pronunciamiento, pidiéndoles que anulen y dejen sin efecto el segundo sorteo de este caso al Sr. Ministro Decano Dr. Hugo Dellien Barba, por ilegal, arbitrario e innecesario, porque ya existe el Auto Supremo de 12 de octubre de 1995, dirimiendo Sr. Ministro Dr. Oscar Hassenteufel Salazar, primer relator y único válido.

Sr. Ministro Dr. Oscar Hassenteurel Salazar, primer retator y unico valido.

La tramitación de las excusas está equivocada, sin el cumplimiento del pronunciamiento previo sobre la validez del Auto Supremo de 12 de octubre de 1995, que decidió la dirimisión de competencia entre los Sres. Jueces Instructores en lo Penal, No. 11 de la ciudad de La Paz, y No. 6 de la ciudad de Santa Cruz, reconociéndole plena competencia a éste úttimo. Extrañándose sólo el retardo en la devolución de antecedentes al Sr. Juez Instructor de la ciudad de Santa Cruz y la comunicación por oficio al Sr. Juez Instructor Once en lo Penal de la ciudad de La Paz, del resultado

POR LO EXPUESTO Y EN CONCRETO, constituye requisito sine qua non, que la Sala Plena, se pronuncie previamente y con urgencia, sobre la validez o no del Auto Supremo de 12 de octubre de 1995, con el que se ha dirimido el conflicto de competencia. Y que sólo en caso de negativa de esa debido al intento ilegal, arbitrario y con exceso de poder, por el hecho de que se pretende dictar una segunda resolución contradictoria, con base de Pdto. Civil, art. 8 inc. 4) del mismo Código Adjetivo, que se subsumen en el art. 31 de la Constitución Política del Estado y en el art. 30 de la Ley No. 1455 de 18 de febrero de 1993 de Organización Judicial.

La dirimisión de competencia, de recibidas las actuaciones de los jueces, se debe resolver dentro de cinco días y ello sin sustanciación, conforme previene el art. 18 de Cdgo. de Pdto. Civil con referencia a la atribución 17 de la Sala Plena de la Corte Suprema de Justicia que establece el art.

Aún en el caso de una solicitud de previo y especial pronunciamiento que motiva el dictado de un auto motivado, el Tribunal colegiado Adm en el caso de una solicitud de previo y depedial pronunciarse en el plazo de ocho días, como previene el art. 203 del Cdgo, de Pdto.

Haciendo notar que esta clase de trámites que hacen sólo a la substanciación del proceso, para evitar la paralización del proceso sumario penal, es factible distribuir con urgencia asignando por orden de antiguedad simplemente

Su pronunciamiento es solo en la forma y no en el formo.

Como cuya consecuencia, y con los fundamentos de hecho y de derecho expuestos, corresponde con urgencia que el Sr. Presidente de la Corte

Suprema de Justicia, disponga la devolución inmediata del escrito de 11 de diciembre de 1995 por el Sr. Ministro Dr. Freddy Reynolds Equía, y de

la totalidad de los antecedentes del proceso por el Sr. Decano Dr. Hugo Dellien Barba, para su consideración y debate en Sala Piena, para evitar el

riesgo de incurrir en mayor retardación de justicia que describe el art. 251 de la ley de Organización Judicial y la sanción consiguiente conforme a

Es así como pido enmienda y regularización de trámite

OTROSI.- Este escrito que lo suscribo en el lugar de mi detención la Penitenciaría Nacional de La Paz, será presentado por emisario de mi confianza,

OTROSI SEGUNDO.- La presentación directa de este mi memorial a través de emisario, no significa la revocatoria de poder a mi mandatario. Dr. Enrique Loayza Torrez, también se tenga presente.

Sucre, 26 enero de 1996

La Policía frustró huelga cocalera en Cochabamba

Una niña de 8 años cuenta cómo la Policía intervino la sede campesina

Cuando los policías abandonaban la sede de los campesinos, una niña de ocho años testigo del hecho, contó a PRESENCIA cómo ocurrieron las rápidas acciones que desbaratorn el intento de apoyar la huelga de las mujeres cocaleras fue introducido en tres o más camionetas. "Yo mi abuelha hemos tenido mucho miedo. Porque usted sabe, como son de malos los policías", dip Mariela Sánchez que en su noencia dejó claro que no era partente del ministro Sánchez Berzain.

Mariela Sánchez que en su nocencia dejó claro que no era partente del ministro Sánchez Berzain.

Mariela Sánchez, una pequenia de ocho años contó anoche a PRESENCIA, a pocos segundos de ocurrido el desalojo policia la los huelguistas de hambre en la sede de la Federación de Campesinos entre mujeres y hombres.

Con el fin de complementa información recibida sobrios huelguistas de hambre. PRESENCIA llamó desde La Paz a la sede de la federación campesina y habló con la pequeña niña, el momento mismo en que los policías habían abandonado la sede. Eran aproximadamente las ocho de la noche cuando ocurrió el hecho.

Con voz baja, pero segura do lo que decía, la niña contó los detalles que en ese momento recordaba. "Destrozaron el cerrojo de la puerta y entraron"

La Policía tomó sede campesinos

Ramiro Ramirez S.

La Policía tomó sede campesina Apresaron a 53 campesinos, 25 habían iniciado huelga de hambre

Según dirigentes se cumple bloqueo de caminos en el Chapare.

COCHABAMBA. Efectivos de la Policía Departamental intervinieron instalaciones de la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico y apresaron a 53 campesimon beneficial de la Companya del Companya de la Companya del Companya de la Companya del Companya del Companya de la Companya de la Companya de la Companya del Companya del Companya de la Companya de la Companya de la Companya del Companya del

coaleras es el respeto de los judicios es entra compession en el jugar 25 de ellos iniciaron esta tarde una huelga de hambre en apoyo a las cocaleras que ayunan en la ciudad de La Paz.

El comandante de la Policia, Cili. Vitaliano Pérez, explicó que la acción se produjo por instrucciones superiores y argumentó que "ninguna persona puede atentar contra su salud" por lo que se aprenenció a las personas que ayunaban y a sus acompanantes. De acuerdo a la información recoglida, cerca de las 20 horas un numeroso grupo de policias rodeó la sede sindical y, "aprovechando que la puerta estaba ablerta" ingresó e "invitó" a los campesinos a "acompanantes, según señaló el Cil. Pérez, Inmediatamente después, los coaleros fueron embarcados en exherculos y conducidos hasta la Unidad de persona de Orden y Segudos al a Justicia Ordinaria. El pela policial no dio a conocer los condeiros fueron embarcados en exherculos y conducidos hasta la Unidad de persona de Orden y Segudos al a Policia Fener de Lagraciones y en su caso, pasados a la Justicia Ordinaria. El pela policial no dio a conocer los conceiros continuarán con el bloque e "relampago" de caminos y movilizaciones en la zona tropical y en esta capital. El secretario de Actas de la Pederación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico, william Condort Quiroz, explicó que las medidas son una respuesta a la actitud "totalmente insensible y dictatorial del gobierno que hasta ahora

dió las demandas de las

no atendió las demandas de las companeras".

Recordó que el planteamiento fundamental de las mujeres cocaleras es el respeto de los derechos humanos y el cese de la erradicación forzosa "que no son pedidos del otro mundo, sólo es que se cumpla la ley porque la Constitución garantiza el respeto de los derechos humanos y la Ley 1008 que nos erradique por la fuerza la coca del Chapare que es coca de transición".

PRESENCIA

Los ministros piden tregua a la COB a cambio de libertad de campesinos El diálogo del gobierno y la COB no logra acuerdos iniciales

Durante la primera reunión el gobierno entregó a consideración de los dirigentes un acuerdo para crear las condiciones de un buen entendimiento. El acuerdo que será considerado por las bases establece el compromiso de los trabajadores de no asumir acciones de presión mientras que el gobierno se compromete liberar a todos los detenidos en los bloqueos de caminos. Los ministros de Trabajo, Reynaldo Peters, de la Presidencia, Guillermo Justiniano y de Gobierno a.i. Hugo San Martín junto al comité ejecutivo de la COB, iniciaron auer

La primera reunión fue calificada de positiva y fructifera
porque permitió aprobar la
metodología de lo que va a significar la discusión del pliego
ministro de Trabajo, Reynaldo
Peters, aunque no existe el mismo criterio entre los dirigentes
sindicales, que salleron decepgociación, al no haber encontrado consenso en usa demandas.

La reunión que se inició cer-

gociación, al no haber encontrado consenso en sus demandas.

La reunión que se inició cerca de las 16:00 horas de ayer. contó con la presencia del ministro de la Presidencia. Guillermo Justiniano, el ministro de Gobierno a. I. Hugo San Martín y el comité ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, reunión que se prolongo por más de 4 horas.

En ministro Peters, al concluir la reunión señaló que durante esta primera reunión se logró conformar comisiones para el tratamiento de los diferentes temas, de los 151 puntos que contiene el pliego y que están divididos en 11 capítulos.

Explicó que las comisiones van funcionar paralela y simultáneamente y van a estar presididas por el ministro responsable de área. Las comisiones conformadas son las de salario y empleo: educación, salud y vivienda; la tercera de capítalización , seguro social y empresas del Estado. Otra comisión está encargada de analizar el tema de la coca, campesinos y la Ley 1008 y una última comisión que estará destinada a tratar el tema del fuero sindi-



de su consideración; es un acuerdo de paz que está destinado a crear las condiciones de tranquilidad ciudadana y orden público a lo largo de las negociaciones que se iniciaron ayer.

"El gobierno y la central Obrera Boliviana, en aras de la creación de un clima favorable al diálogo y las condiciones de tranquilidad que garanticen un buen entendimiento acuerdan.

Evitar, durante los días de negociación que comienza hoy cualquier acción que aleje la tranquilidad, levantándose en consecuencia cualquier medida de presión que estiviese en vigencia en todo el territorio nacional".

"El gobierno, por su lado, se compromete a liberar a todos los detenidos, que por efectos o causas de bloqueos de caminos, exis-

desen en el país", señala y con-cluye que "durante la negocia-ción, la COB instruirá a sus or-ganizaciones y filiales la absten-ción de medidas de presión como huelgas, manifestaciones, movilizaciones, etc".

iniciaron ayer la primer ronda de negociaciones

huelgas, manifestaciones, huelgas, manifestaciones, etc.

El documento, dijo, deberá ser analizado y hoy en la segunda reunión que se iniciará a las 16:00 horas, ellos harán conocre su posición para proceder a su firma o no.

Por su parte, el ministro de la Presidencia, Guillermo Justiniano, dijo que se tratará de concluir estas negociaciones en las próximas dos semanas, tiempo que consideran que es suficiente para analizar los distintos temas, particularmente el referido al tema salarial.

Crece la tensión social

Los cocaleros se movilizarán contra la intervención policial

chos humanos.

LIBERTAD
Dijo también que en una destración de su deseo de lograr
clima de paz social con esta
gociación, el gobierno ha disesto la libertad de 35 dirigen-

n de varios campesinos.

ACUERDO DE PAZ

Por otra parte.

Un nuevo piquete de huelguistas de hambre constituido por 50 cocaleras se instaló en La Paz con lo que hasta este lunes el número de huelguistas llegaba a 160. Los primeros piquetes ingresan al noveno día de ayuno voluntario, exigiendo el respeto a los derechos humanos, y el cese de la erradicación forzosa de los cocales.

La intervención policial que se practicó a la sede de la Federación de Trabajadores Campesinos de Cochabamba ha causado indignación en los diferentes piquetes de ayunadores, quienes anuncian la radicalización del ayuno y la iniciación de mandifactores.

ciación de movilizaciones.

El dirigente de los cocaleros
Evo Morales, visiblemente pre-El dirigente de los cocaleros Evo Morales, visiblemente preocupado, aseguró a PRESENCIA que la intervención policial
realizado por efectivos policiales
en Cochabamba y la posterior
detención de más de 25 huelguistas que se habían sumado a
la medida de protesta, es un
"salvajismo".

Morales, quien también se
encuentra en huelga de hambre, anunció que las medidas
que adopta el gobierno serán
analizadas profundamente.

Dijo que se prepararán movilizaciones de protesta en las zonas cocaleras debido a que "en este país exigir la defensa de los derechos humanos y el cese de la violencia en el Chapare es un delito, y la respuesta es la fuerza, así como el atropello". Consultado sobre una probable intervención de los piquetes de huelguistas, dijo que "el ayuno proseguirá en cualquier parte, y será hasta las últimas consecuencias".

parte, y será nasta las ultimas consecuencias".

NUEVO PIQUETE
Ayer al medio dia 50 mujeres cocaleras formaron el tercer piquete de huelguistas de hambre en la ciudad de La Paz.
El piquete en el que participan las mujeres que marcharon por 31 días desde el Chapare se instaló en la sede sindical de los gráficos, portando colchones y frazadas.

yoría cocaleras, mantiene huelga de hambre. MEDIDAS RADICALES

El dirigente Evo Morales In-dicó que mientras en La Paz se instalaba un nuevo piquete de avunadores, con lo que serían instalaba un nuevo piquete de ayunadores, con lo que serían cuatro los lugares donde se mantiene esta extrema medida, en Cochabamba se instaló otro piquete de huelguistas.
Informó que 25 cocaleros que se habían sumado a la huelga este lunes en la sede de la Federación Departamental de Campesinos fueron apresados por la policia, desconociéndose su paradero.

Evo Morales quien se comunicó este lunes con los dirigentes de se departamento, sostuvo que el pasado sábado en la zona de Urkupiña en Eterezama y el

domingo en la zona de Chepiriri se procedió a la erradicación for-zosa de cocales.

"Esta es una provocación a los cocaleros que están preocu-pados por las medidas guberna-mentales", dijo Evo Morales quien junto al primer piquete de huel-guistas cumple hoy el noveno dia de ayuno.

junto al primer piquete de nuelquistas cumple hoy el noveno dia
de ayuno.

Morales sostuvo que la negociación entre el gobierno y los
dirigentes de la Central Obrera
Boliviana (COB), analiza como
punto prioritario la demanda del
sector cocalero.
Los cocaleros piden el respeto a los derechos humanos, la
libertad de los detenidos en el
Chapare, respeto a los mercados primarios de coca, el cese de
la erradicación forzosa y el cumplimiento del convenio suscrito
el 22 de septiembre de 1994 por
los cocaleros.

En su I Congreso Departamental

Los trabajadores de la Prensa piden congreso extraordinario de la FTPB

El encuentro de los trabajadores de la prensa aprobó un nuevo estatuto del sindicato, además de plantear a las empresas periodísticas un incremento salarial del 25 %, y la restitución del bono vacacional.

En oposición a la privatización Los trabajadores de servicios eléctricos paralizan hoy

Los trabajadores de luz, teléfonos y aguas ingresan hoy en paro de 24 horas en rechazo a la privatización de las empresas eléctricas del Sur del pais, que fue dispuesta por el gobierno.

Un ampliado nacional de dirigentes que se efectuó en Santa Cruz, el fin de semana resolvió paralizar los servicios al público durante la jornada de este martes, aunque las emergencias serán atendidas con prontitud.

Hugo Alarcón dirigente de la Confederación de Trabajadores de Luz y Fuerza, explicó que en el ampliado nacional, las organizaciones sindicales del Servicio Municipal de Aguas y Alcantarillado (SAMAPA), de Electropaz, Cooperativa de Teléfonos de La Paz (COTEL). Cooperativa de Teléfonos de La Paz (COTEL), Elfec de Cochabamba, la Cooperativa de Electricidad (CRE), y Copagual de Santa Cruz, Cosmo de Montero decidieron tomar acciones de hecho.

Cotes de Sucre, Coset de Tarja. Coteor de Oruro, Servicio de Agua

y Alcantarillado (SELA) han suscrito un acuerdo por el se comprometieron a cumplir el paro.

El gobierno tendría un decreto por el cual se Instrutrá la privatización de Servicios Eléctricos de Tarija (SETAR), de la Cooperativa Eléctrica de Sucre Sociedad Anónima (CESA), y de Servicios Eléctricos de Potosi (SEPSA), entidades que suministran el fluido eléctrico a las tres ciudades ubicadas en el Sur del país. El paro se amplia a estas empresas.

Con la privatización cerca de 400 trabajadores de las tres empresas eléctricas estarían en peligro de perder su puesto de trabajo, por lo que anunció que en los próximos días las organizaciones sindicales adoptarán otras medidas de presión, para salir en defensa de sus fuentes de trabajo.

La medida también está orientada a

trabajo.
La medida también está orien-tada a protestar contra la Ley de Telecomunicaciones, pues me-diante este instrumento legal se busca que ENTEL capitalizada incursione en la telefonia local.

a las empresas periodistica

El I Congreso Departamental de los Trabajadores de la Prensa de La Paz ha determinado la madrugada del domingo 28 de enero plantear a la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia (FTPB), la inmediata realización de un Congreso Extraordinario del sector con el propósito de resolver los cuestionamientos que pesan sobre algunos dirigentes nacionales.

La decisión fue adoptada el domingo luego que los diferentes delegados de los matutinos de la ciudad de La Paz, reporteros gráficos e independientes asistentes al Congreso analizaran el informe que ofreció la delegación paceña que asistió al Congreso Nacional de Oruro.

Los representantes de La Paz, advirtieron que si en un tiempo prudente no se realiza el esclarecimiento de las denuncias y no se sancionan las transgresiones estatutarias. el Sindicato de la Prensa de La Paz podrá abstener-se de participar en la Federación.

Los delegados de Utitma Hora, el Diario. La Razón y los Reporteros Gráficos, tras conocer que el principal ejecutivo de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia (FTPB), no esclareció aún a los cuestionamientos que se habían presentado en el Congreso de Oruro, resolvieron en principio plantear que el Sindica-

to de Trabajadores de la Prensa de La Paz (STPLP), solicite licen-cia en tanto no se esclarezcan esos hechos y se declaro "perso-na no grata" al principal ejecuti-vo Iván Miranda. Aunque también se lanzaron

Aunque también se lanzaron posiciones mucho más duras que esta finalmente decidieron pedir que se convoque a un congreso extraordinario a nivel nacional.

Los secretarios ejecutivos de los Sindicatos del Beni, Cochabamba, Tarija, Sucre, Potosi y Cobija presenciaron el desarrollo del congreso que se efectua después de 40 que se efectua después de 40 que se formadado.

Cochabamba, Tarlja, Sucre, Potosi y Cobija presenciaron el desarrollo del congreso que se efectúa después de 40 años de fundado el STPLP.

OTRAS RESOLUCIONES

El primer congreso de la STPLP aprobó, también otras resoluciones como la demanda de un incremento salarial del 25 %, reposición del bono vacacional, asi como la elevación de la cuota sindical de 4 a 5 Bs.

Por otro lado, las diferentes comisiones realizaron modificaciones al proyecto de estatuto, el mismo que fue aprobado y puesto en vigencia. Este instrumento garantiza la renovación sindical, y que ningún dirigente puede dejar el Sindicato sin antes presentar su gestión debidamente auditada.

A la finalización del Congreso, el secretario Ejecutivo del STPLP, Freddy Morales, destacó



Las deliberaciones del congreso fueron presididas por Fredd Morales y René Carvajal.

la realización del encuentro y la seriedad con la que trabajaron los representantes de los diferentes medios periodísticos.

"Ojalá estos avances limp tantes nos permitan recupera confianza en nuestras organi dicales", dijo Moral

En el caso Morales Dávila

Un juez desalojó de una audiencia de Habeas Corpus a varios policías

Los uniformados fueron invitados por el juez a abandonar la sala de audiencias. Supuestamente querían detener al abogado Manuel Morales Dávila, quien pidió un juicio de responsabilidades para el Presidente. "Ni entre el público ni entre los abogados hay delincuentes para que la Policía controle la situación", protestó el presidente de la APDHB.

Sabilidades p...

para que la Policía col

El juez 7mo. de Partido en
lo Penal. Raúl Soria Diaz
lo de por lo menos uma
veintena de policias de la sala
de audiencias del Palacio de
de Justicia, a solicitud de los abogados defensores del presidente del Comité Boliviano de
lo Penal. Manuel Morales Dávila,
quien enfrenta un proceso judicial por presuntas ofensas
en contra de la dignidad del
Presidente de la República.

Presumblemente el destacamento policial había sido enviado al recimo de justicia para
aprehender al abogado Morales Dávila o amedrentar a sus
defensores.

A solicitud del presidente
de la Asamblea Permanente de
de la Asamblea Permanente de
los Derechos Humanos de Bolivia (APDHB). Waldo
Albarracin, el juez consideró
que la presencia de los uniformados en la sala era inoportuna.

"Consideramos que la pre"Consideramos que la pre"Consideramos que la pre-

mados en la sala era inoportuna.

"Consideramos que la presencia de la Policía constituye
una falta de respeto a este
tribunal, porque esta es una
audiencia soiemne en la que
se debe dilucidar cuestiones
de derecho constitucional. Ni
entre el público ni entre los
abogados hay delincuentes
para que la Policía controle la
situación. Esta presencia significa un amedrentamiento
para tedos los presentes", protestó Albarracin.

Ante este pedido el juez dirigiéndose a los uniformadirigiéndose a los uniforma-



Los policías no tuvieron otro co audiencias del Palacio de Justic tno que abandonar la sala de

dos-, preguntó: "¿qué hacen ustedes aqui?". De parte de los policias nadie supo conseiva de la sesor legal e testar.

No obstante, el asesor legal de la sesor legal pustificar la presentesa policiaca y aseguró que estaban en su derecho a estar presentesa. Sus argumentos no convencieron al juez y la veintena de uniformados no tuvo otro camino que retirarse de la sala de audiencias.

"Dentro de la sala de audiencias no pueden haber podiencias no pueden haber podies suportes de la sala de audiencias."

tos no estaban, aunque si ur fuerte contingente policial' aclaró luego el juez a PRE-SENCIA. SE SUSPENDE LA AUDIENCIA La audiencia instalado con

Lilian Ferrufino, obligó para que la autoridad judicial de-clare un cuarto intermedio hasta mañana miércoles. "He solicitado al Fiscal de Dis-ritto (Gonzalo Valenzuela) que mande un fiscal para la audiencia del miércoles para continuar con el tratamiento dei recurso de Habeas Corpus", deckaró Soria Disz Canseco.

raixeas corpus decenosorial Dez Canseco. No obstante, un recurso de recusación presentado en contra del juez de la causa pór el Ministe-rio Público obligaría a que la au-dencia de mañana nuevamente

diencia de mariana nuevamente sea suspendida.

PRÉSIONES A LOS JUECES
Porotrolado, Waldo Albarracin demunció que el Ministerio de Cobierno a través de la Fiscalia estaria presionando a las autori-dades del Poder Judicial para que la audiencia de Habeas Corpus no siga adelante.

uma presión del Ministerio de Co-biernio para que los jueces eviten conocer la audiencia de Habeas Corpus en favor del Dr. Morailes Dávila", aseguró Albarracin.
Por su parte el también abo-gado Reynaldo Venegas, miem-bro del Comité de Defensa del Patrimonio Nacional del que es presidente Morales Dávila, aseguró que éste denunció al presidente Gonzalo Sánchez de Lozada por alta traición a la patria. "Pero no ha hecho nin-guna calumnia sino que ha acusado y ha formalizado esa acusación con un julcio de esponsabilidades", aseveró.

El ex dictador comenz rehabilitarse

Decker: García Meza e del paisaje de Choncho

El ex militar comparte con terroristas, narcotraficantes, violadores y otros 300 detenidos en el penal de máxima seguridad.

Luis García Meza, cuando ejercía el poder.

Luego de 10 meses de reclusión, el ex dictador Luis
García Meza Tejada ingresó en
una fase de rehabilitación.
Comenzó a integrarse con la
población penal y "es parte del
paisaje penitenciario" de la
caircel de mayor seguridad de
Bolivia. Chonchocoro, es discipilinado y no ha tenido nunca
discrepancias o mayores probiernas con el resto de la pobiernas con el resto de la pobiación".

der due prácticamente, et re-due prácticamente diltar que protagonteo uento golpe de Estado 180, ahora "es un personi ás, parte del paisaje persal sonchocoro y no hay ning oblema en cuanto al cump oblema en cuanto al cump nto de su sentene REHABILITAR A GARCIA MEZA

El Sui

En su primera sesión de 1996

La Cámara de Diputados eligió a sus comisiones legislativas

Con más de cinco meses de retraso, los parlamentarios eligieron 22 comisiones legislativas con la participación de 130 diputados.

core sins 22 comissiones camar alea correspondiere la legislatura 1995-1996, en el angustatura radidad partidaria De acuerdo con el informe ofi-cial, la elección fue efectuada por consenso entre todo spartidos con representación los partidos con representación los partidos con representación los partidos con representación los partidos partidos por los portes de la La El detalle es el su partidos COMISION DE PODERES Y PETICIONES

OMISION DE GOBIERNO REGIMEN COMUNAL

OMISION DE POLITICA
TERNACIONAL

nilla Lute

OMISION POLITICA
CONOMICA

8. Baptista David
9. Urresti Elena
10. Salinas Martinez Claudio
11. Borth Carlos
12. De la Parra Armando
13. Asbún Elias
OMISION DE MINERIA
7 METALURGIA
8. Sabones

- Moscoso Balderrama - Meier Michael - Mogro Zeballos José - Gareta Port

OMISION AGRARIA Y REGIMEN DEL CAMPESINADO

- Aramayo Cruz Silvio
OMISION AGROPECUARIA
DE COLONIZACION
- Sejas Terrazas Nicómedes

Sejas Terrazas Nicómede Monasterios Chávez Luis Checo Condori Francisco

5. Gonzales Quintanilla Luis
COMISION DE TRANSPORTE,
COMUNICACIONES
COMUNICACIONES
COMUNICACIONES
CVARGAS METCADO FERNANCIO
CAVAINO SUGRES BOILVAR
COPA VERAQUES Intel
Riveros Guido
Vera Corvera Alvaro
Paz Rada Eduardo
Oroneses

OMISION DE EDUCACION
CULTURA

5.- Padilla Padilla José Luis COMISION DE DEFENSA NACIONAL

3. Choque Loza Victor
4. Toro Tejada Enriqu
5. Riveros Frank Guid
COMISION DE
SALUD PUBLICA
1. Pas Prudencio Ma.
2. Uriona Daniel

Ma Teresa

Mantilla Edith
OMISION DE INFORMATICA

OMISION DE ROTECCION AL MENOR Barriga de Yañez Rosari

Seborga Prieto Ruggero
Centellas Mendoza Arturo
Monasterios Luis
Zavala de Rodriguez Lourdes
Bigabriel Villarroel Felipe
Añez Ferreira Adolfo
Flores Calpifeiro Emigdes

La Cámara de Diputados aprol la Ley de Fianza Juratoria 📈

El proyecto impulsado por el ministro de Justicia, René Basso pasó a conocimiento de la Cámara de Senadores.

Luego de varios dias de discusión el ple-nario de Diputados aprobó ayer el proyecto de Ley de Fianza Juratoria, pero con refor-mas por lo que volverá a la Cámara de Senadores para su tratamiento definitivo Informó el diputado movimientista. Proberto Moseccio.

Moscoto parte, el ministro de Justicia, René Blattmann, relievó la aprobación y destaco que todo el proyecto se trató por consenso en una actitud que se debería destacar.

Expreso que el sistema jurídico nactonal sufre un cambio histórico trascendental cuando se abandona diversos mecanis que afectaban la seguridad y garantías personales, humanas y constitucionales.

les.
"Estamos dejando a la historia el padeej-miento penal para convertirlo en procedi-miento y reglamentación", indicó.
Asimismo, dijo que las detenciones pre-

modernización para banke de la peción nacional

LEY 1008 MOGOCADA

Declaro que aganse aspectos de 1008 con claras connotacions inconstitucionalidad faeron modifica que al fuez ase le ritoria su pois pererrogativa, sobre todo, en la deción de consulta a la Corie Suplusticia.

Por otra, parte se introduce la provisional en la draconiana Lo así como el principio de territos de presunción de inocencia en denominó una Ley equilibrada y grará, la Ley 1008, el respeto ante temor.

Grave denuncia Algunos parlamentarios habria incurrido en falsedad materia

Alrededor de 15 diputados Alrecedor de 15 diputados abrían fraguado documen-ación oficial para elevar su ntigüedad y cobrar mucho aís de lo que les correspon-e por Ley, se denunció ayer n el plenario de la Cámara

de por Ley, se denuncio aver en el plenario de la Cámara Baja.

Alrededor de las 17:00 y luego que se aprobó el pro-yecto de Ley de la Fianza Juratoria, el diputado Enri-que Toro de Acción Democrá-tica Nacionalista (ADN) soli-citó se cumpla una sesión reservada en cumplimiento del Art. 51 del Reglamento de Debates que rige en el Parla-mento, por lo que se obligó a abandonar el hemiciclo a la prensa y todo el personal de proyo.

prensa y touo el personal a apoyo, Sin embargo, ANF logró declaraciones de varios dipu-tados que indignados revela-

de cosas no puede permitirse en el primer Poder del Esta-do".

do". La asamblea escuchó que "cerca del 15 por ciento de los 130 diputados se habrian au-mentado su años de servicio en franca motivación para be-neficiarse con una mayor die-ta".

neficiarse con una mayor dieta". Este tema ya se habria realizado no sólo en esta legislatura sino también en los períodos pasados.
COMISION
INVESTIGADORA
Siguiendo con sus costumbres de conformar comisiones por y ante lodo, los diputados conformaron una Comisión Multipartidaria para
investigar el caso que se halla
compuesta por: Teresa Paz
dei MNR; Guido Riveros del

MIR. Alvaro Vera Co ADN. Daniel San ONDEPA y René F

ADN, Daniel S
CONDEPA y Rent
UCS.

Diputados det
tidos se habrian es
nos habrian es
nos habrian solici
tema se trate en
tiempo y materia.
los más indicaron
más conveniente l
vestigadora.
Se señaló que un
ble parlamentario.
Se señaló que un
ble parlamentario
de donde se deduc
trános de edad y 25 de
de donde se deduc
trános de edad y 25 de
todos la 3 años en la adi
ción pública".
Algunos otros pu
tarios indicaron que
los renuncien y
dod el dinero que los
on en "sus malos m
ida por los aludios
fil tema se trat
n delito tipificad

sin que la propgida por los aludido
El tema se tra
un delitio tipificadfalsedad material i
gica y sancionadcódigo Penal, adestar prohibido enente por el Regde Debates que or
das las actividade
parlamentarios.

Estados Unidos advierte sobre Jaime Paz

Los bolivianos deben decidir si quieren un Presidente sin visa

El embajador norteamericano. Curtis Kamman, advirtió ayer
en Tartja que los bolivianos tienen que decidir, en las elecciones
de 1997, sobre la posibilidad de
contar con un Presidente sin visa
de ingreso a su país, en franca
alusión al candidato presidencial mirista y ex Presidente . Jai-

tratura del país, pese al virtual veto estadounidense.

Eso es algo que tienen que decidir los ballo que tienen que decidir los paísos es auguntes a la calidad para poder obtener la visa y quién no, y ese es un asunto entre la persona afectada y el cónsul de los Estados Uni-

a decisión se tomará antes el 1º de marzo

a certificación de EE.UU. a olivia en manos de Clinton

embajador Curtis Kamman califica de ositivo el viaje a Estados Unidos del miniso de Gobierno boliviano, Carlos Sánchez erzaín.



que la certi-ación de Es-los Unidos a

o por parte de los Estados inidos a Bolivia es una deci-lón del presidente Bill Clinton ue tiene que tomarla hasta ntes del primero de marzo del resente año.

antes del primero de marzo del presente año.

El diplomático que fue declarado aqui "Huésped de Honor" por el gobierno municipal encabezado por el alcalde, Oscar Zamora, dilo que en su criterio no habrá mayor problema en esta materia por lo que se hizo en cuanto a la lucha contra el narcotráfico y la erradicación de las plantaciones de hoja de coca en Bolivia, el año pasado, cuando se cumplieron algunas metas, "Pienso que por lo que se hizo el año pasado, no debe haber gran problema", afirmó Kamman que callifeó de "oportundos este in de se emana del ministro de Gobierno, Carlos Sánchez, para reunirse con representantes del Departamento de Estado.

LA ASISTENCIA SE

presentantes del Departamento de Estado.

LA ASISTENCIA SE
DEJA ESPERAR
Al decir que Sánchez tendrá
"una cálida recepción en Washington", el embajador mostró
sus dudas de que la ayuda
norteamericana para la lucha
contra el narcotráfico y la reducción de los cocales tenga
un importante incremento.

"Incremento de la ayuda,
no sé, mantener la ayuda del

año pasado, ojalá que sí", sostuvo al recordar que la cooperación global de los EE.UU. incluida la lucha contra el narcotráfico en 1995 ascendió a 87 millones de dólares.

"Este año creo que va a ser más o menos igual, puede ser un poco menos, mucho depende del presupuresto (de los EE.UU.) que no conocemos", prosiguió al precisar que es el Ejecutivo el que decide la ayuda, aunque es el Congreso quien define el uso del dinero en función a aquella decisión. Kamman informó que actualmente el presupuesto de su país está en elaboración y el Congreso recién comenzará su tratamiento el 15 de marzo luego de una postergación, dejó

tratamiento el 15 de marzo lue-go de una postergación, dejó entrever que cualquier incre-mento, como pretende Bolivia tiene que buscarse con las ac-tuales circunstancias.

PIRATERIA

Sobre si los problemas de la pirateria en Bolivia podrían originar una sanción como la descertificación, Kamman dijo que ese problema no es tan grave como para que pueda influir en este tipo de ayuda y cooperación estadounidense.

Agregó que actualmente sobre el tema de las pirateria, Bolivia trabaja intensamente a través de la Secretaria de Cultura para poner fin a esta práctica ilegal.

PRESENCIA

PRESENCIA

Mañana miércoles

El iuez se traslada a Chonchocoro a interrogar a los miembros del MRTA

Las declaraciones indagatorias serán tomadas en la cárcel de máxima seguridad para evitar el desplazamiento de un enorme contingente de policías y evitar dificultades a la población, según el juez que atiende la causa.

Causa.

El juez 3ro, de Instrucción en lo Penal, Alberto Costa Obregó, confirmó que mañana miércoles se trasladará a la penitenciaria de San Pedro de Chonchocoro, con el propósito de recabar las declaraciones indagatorias de ocho personas acusadas de ser los autores del secuestro del empresario Samuel Doria Medina.

Explicó que asumió esa medida para evitar el enorme desplazamiento de fuerzas policiales y para evitar el enorme desplazamiento de fuerzas policiales y para evitar el enormo desplazamiento de su fuerza policia y porta de la población en vista -dijo- de la peligrosidad de los detenidos.

"Voy a ir a Chonchocoro a tomar las declaraciones indagatorias a todos los procesados y para evitar un desplazamiento de seguridad y una commoción a la citudadamia. Las calles adyacentes se llenarian de policias y eso es innecesario", afirmó Costa Obregó.

ción a la ciudadania. Las calles adyacentes se llenarian de policias yeso es innecesario". afirmó Costa Obregó.

Dijo que en su calidad de juez instructor es el menos interesado en violar los derechos constitucionales de las personas acusadas y anunció que en tres días, es decir, entre el miércoles 31 de enero y el viernes 2 de febrero, concluirá con esa etapa procedimental.

LOS QUE SERAN INTERROGADOS

De acuerdo con el Auto de Apertura del proceso, ocho son los supuestos miembros del grupo irregular peruano, Mo-

vimiento Revolucionario Tupac Amaru (MRTA) quienes prestarán sus declaraciones indagatorias. Se trata de los peruanos Oscar Martin Cerna Ponce y Justino Soto Vargas, y de los bolivianos Huascar Valerio Velasco Cori, Javier Lahor Barrientos, David Morales Quiroga, Rosendo Angel Sánchez Mamani, Raúl Alarcón Velásco y Lucio Gonzales Alanez. Este último dirigente de la Central Obrera Boliviana (COB) y que se declaró inocente de los cargos que pesan en su contra. Hoy, en el Juzgado 6to. de Partido en lo Penal se verificará una audiencia de Habeas Corpus en favor del sindicalista. Otras dos personas se encuentran detenidas dentro del proceso: la peruana Elizabeth Aida Ochoa Mamani y la boliviana Verónica Saravia Peña. "Los imputados no están en la obligación de declarar en su contra. Ellos están respaldados por la Constitución Política del Estado en un estado de derecho", señaló el juez. SEGURIDAD Pro roto lado, el subsecreta-

cho", señaló el juez. SEGURIDAD

SEGURIDAD Por otro lado, el subsecreta-rio de Régimen Penitenciario, Iván Decker Molina aseguró que las autoridades incrementaron

Un grave problema para el país

Bolivia no podrá cubrir costo de la erradicación de cocales

Será una carga muy pesada para el Estado y difícil de sostener manifiesta el presidente de la Comisión Económica de Diputados, el oficialista Manuel Decormis.

Pasar los gastos de la erradi-cación de cocales al Presupues-to General de la Nación (PGN) de 1996 es algo inconcebible y de ser así, será una carga muy pesada para el Estado dificil de sostener manifestó hoy el presi-dente de la Comisión Económi-ca de Diputados, Manuel De-cormis (MNR). La semana nasada el secre-

dente de la Comisión Económica de Diputados, Manuel Decormis (MNR).

La semana pasada el secretario de Hacienda, Gonzalo Afcha indicó que la ayuda norteamericana se suprimió para este rubro por lo que la erradicación de cocales en el presente año se tendrá que realizar con recursos proplos.

Decormis indicó que recién están revisando los siete tomos que componen el proyecto de PGN y que no vieron "nada raro hasta el momento, pero que en caso de existir algo así pedirán las explicaciones del caso a las autoridades del ministerio".

"No creo que sea en su totalidad, debe existir algún fondo que sea para poder cubrir estos gastos, pero de ninguna manera se puede hablar de una totalidad", senaló.

Añadío que las autoridades del Poder Ejecutivo conocen los problemas de nuestra economía, así como del "techo presupuestario" por lo que deberíantener cuidado con esa clase de declaraciones".

APOYO DE EE.UU.

APOYO DE EE.UU. En su función de político rechazó la posición de los Es-tados Unidos de recortar total-mente su ayuda para la erra-



La erradicación de la coca del Chapare representó en 1995 para los campe foto un cocalero llora por su coca eliminada.

dicación de cocales y señaló que esa determinación se la debe revisar de forma inme-diata.

diata. Recordó que la responsabi-lidad de la comunidad interna-cional y los Estados Unidos es mayor que la de Bolivia por que

ellos son "el gran mercado de consumo, mientras que el país es apenas el proveedor de mate-ria prima". Por su parte, el diputado Ramiro Barrenechea del Eje Pachacuti indicó que la política unilateral de Estados Unidos

demuestra que la erradicación de hojas de coca fracasó por que no se logró disminuir el consu-mo de cocaína en los grandes centros europeos y estadouni-denses, por lo que "el sacrificio boliviano fue en vano".

Para despejar las sospechas maliciosas

Los fiscales antidroga dejarán de recibir salario de EE. UU

El fiscal general Oscar Crespo decidió que los 30 fiscales de Sustancias Controladas del país reciban su sueldo del Tesoro General de la Nación para evitar presiones extrajudiciales.

SUCRE.- Para evitar presio-s o condicionamientos extra-SUCRE.- Para evitar presio-nes o condicionamientos extra-judiciales de organismos forá-neos, los 30 fiscales de sustan-cias controladas del país deja-rán de recibir desde este año el "bono" especial del gobierno norteamericano. El anuncio lo hizo el Fiscal General de la República Oscar Crespo a tiempo de asegurar que el Ministerio Público tiene une ser auténticamente inde-

Crespo a tiempo de asegurar que el Ministerio Público tiene que ser auténticamente independiente y libre de toda sospecha maliciosa como ocurrió en los últimos meses.

Reconoció que los Fiscales de Sustancias Controladas reciben un bono de la embajada de los EE.UU. desde que su atencesor. Angel Baldivieso, firmó un convenio con la legación diplomática norteamericana.

Crespo explicó que la Fiscalia General nombra a los fiscales antidroga y la embajada es la que cancela los salarios.

"Eso vamos a cortar. Los fiscales de sustancias controladas van a pasar al presupuesto del

Tesoro General de la Nación. Eso ya se ha aceptado", informó tras indicar que "ya no hay razón" para que reciban dicho bono. Admitió que la embajada de EE.U.U. y de organismos internacionales como Naciones Unidas, contribuyen a cubrir las necesidades de infraestructura de las fiscalias antidrogas. Vaticinó que cuando los fiscales reciban salarios del Estado boliviano "se evitará cualquier interferencia".

NO SOLO BONOS,
TAMBIEN VIATICOS
El Fiscal General dijo el apor-

El Fiscal General dijo el apor-le económico de los EE.UU. no sólo estaba destinado a los "bo-nos" sino a los viáticos que eran elevados. No pudo precisar cuánto recibía cada fiscal anti-

drogas,
Fuentes extraoficiales indicaron que el "bono norteamericano" superaba los Sus 1.200.
El salario de la embajada
estadounidense fue calificado
por Crespo Soliz como "perjudicial" para los fiscales de sustan-

cias controladas porque impide el seguro médico y social.

Para 1996 el presupuesto de la Fiscalia General llega a 27 millones de bolivianos asignados en el proyecto del PGN pese a que fue solicitado 34 millones de bolivianos.

Agregó que el Ministerio Público requiere más recursos para "luchar contra el crimen y la corrupción". Calculó que se necesitan, por lo menos, unos 200 fiscales más.

cesitan, por lo menos, unos 200 fiscales más.

Por otra parte, el jefe de la Fiscalia General informó que ante las denuncias de presuntas irregularidades, instruyó para que el Fiscal de Distrito de La Paz inicie la investigación correspondiente al fiscal antidrogas Leopoldo Ramos.

Ramos fue acusado por el MIR de actuar con consignas políticas y de responder a instrucciones de la embajada norteamericana en el tema de los narcovinculos de algunos dirigentes miristas.

Promesa de Menem

Los bolivianos podrán votar en la Argentina

BUENOS AIRES. El pre-sidente Carlos Menem invito-a los boliviarios residentes en Argentina a procrear y les prometió el derecho de votar en las elecciones naciona-les.

en las elecciones naciona-les.

El mandatario declaró enfáticamente "yo amo a Bo-livia" y destacó que el voto en las elecciones municipales, provinciales y nacionales-concretará uno de los "sue-ños" de José de San Martin y Simón Bolívar, "la unidad latinoamericana".

Menem, muy aplaudido en la ceremonia de firma de un convenio para la protec-

El heredero de Max

Johnny Fernández es el único candidato para la jefatura de UCS

UCS no descarta un candidato independiente para las elecciones generales de 1997.

SANTA CRUZ. - Johnny Fernández es hasta el momento el unico candidato propuesto para ocupar el cargo de jefe nacional de Unidad Civica Solidaridad (UCS), decisión que el conjunto de los dirigentes nacionales y parlamentarios de este partido político asumirán el próximo 2 y 3 de febrero tras la Convención Nacional a realizarse en esta ciudad.

La convención durante la jornada del viernes analizará los informes del comité político nacional y departamental, sin embargo, uno de los temas de mayor importancia, será la estrategia para encarar las próximas elecciones generales de 1997.

ELECCIÓN
SEGURA
Según la agenda prevista el dia sábado, al concluir el encuentro, tendrá lugar la elección general, postergada hasta el momento tras el fallecimiento del lider máximo del partido. Max Fernández.

Aunque no está descartada que en las siguientes horas se presente otro candidato a la jefatura, la elección de Johnny estaria garantizada. SANTA CRUZ. - Johnny Fe

La carrera política del primo-génito de Max Fernández, se tor-na meteórica después de haber conquistado la preferencia elec-toral cruceña en las elecciones conquistado la preferencia electoral cruceria en las elecciones
que lo llevaron a ocupar el actual
cargo de alcalde municipal. Con
su nombre propuesto y avalado
por los nueve departamentos del
país, Fernández señaló: "si tengo
que representar al partido con
todo gusto lo voy a hacer, no es
una herencia personal es una
herencia política".

En relactón a los cambios internos de UCS, Fernández aseguró grandes modificaciones.
"Vamos a ir cambiando el manejo institucional. Tiene que haber
gente dedicada al partido pensando en el 97 que va a ser una
ano de elecciones muy dificiles
que habrá que encarar con mucha responsabilidad", dijo.

CANDIDATO

INDEPENDIENTE.

cha responsabilidad", dijo.
CANDIDATO
INDEPENDIENTE
Restringido por su edad (31 años) para asumir la candidatura de UCS en las próximas elecciones generales, Johnny que ha impuesto desde la alcaldia un trabajo novedoso y empresarial, se siente seguro de su camino político.



Johnny Fernández

"La edad no me permite candidato en las elecciones gene-rales pero en las que siguen, ahi sí. Me voy a guardar para el 2001 y voy a proponer mi nombre", afirmó y no descartó que el candi-dato presidencal de UCS para 1997 sea un independiente. Paula Capra

Umopar asaltó sindicato cocalero en el Chapare

CHIPIRIRI.- Unos 150 efecti CHIPIRIRI. Unos 150 efectivos de fuerzas combinadas de UMOPAR, Polícia Ecológica. Dinaco y Direco, asistidos por dos helicópteros y vehículos de asaltó, tomaron por sorpresa el Sindicato libulo Alto de la Central Chipiriri, para proceder de manera inconsulta con la erradicación 20 hectáreas de cultivos de coca.

La denuncia fue formulada por la secretario general del referido sindicato cocalero, Antonio Román quien precisó que el hecho se produjo este lunes, a horas 11:00, a cinco kilómetros de la población de Villa Tunari.

Román señaló que los efectivos uniformados, munidos con armas y gases lacrimógenos, irrumpieron y gases lacrimógenos, irrumpieron se compositores de consecuencia de consec

Embajador del Japón

"Estamos preocupados por el futuro de la ayuda a Bolivia"

En el país se registrarán modificaciones emergentes de los programas de capitalización y la descentralización, que motivarán cambio en los sistemas de organización, que podrían afectar la canalización de los recursos, dijo el diplomático japonés.

El embajador del Japón,

El embajador del Japón, Michisuke Tateyama, expresó ayer su preocupación por las dificultades que las reformas estructurales que impulsa el gobierno boliviano pueden ocasionar a la cooperación económica de ese país asiático.

"La única preocupación muestra es la influencia negativa que la capitalización y la descentralización pueden ejercer sobre la normal marcha de los proyectos de cooperación, por el cambio de organización de sector", dip el embajador paponis en oportunidad de la firma de notas reversales de recestructuración de deuda boliviana con el Japón.

El embajador advirtió que es necesario establecer mecanismos que garanticen la continuidad de los flujos de la cooperación japonesa, que en gran partes es canalizaba a través del gobierno nacional y que eventualmente tendría que ser traspasada a las prefecturas.

Además, por la capitalización, ya no hay empresa públicas que reciban la ayuda técniza y financiera.

"Es necesario tomar medi-

nático japonés.

das necesarias de coordinación para evitar efectos negativos, con el fin de asegurar un eficiente incremento de los proyectos, y así sentando sólidas bases para la eficaz y fructifera cooperación entre Japón y Bolivia", sostuvo.

El diplomático japonés, al asegurar que su país continuará brindando su apoyo económico a Bolivia, se refirió a la situación por la que atraviesa su país, donde la opinión pública es cada vez más severa sobre la ayuda a los extranjeros.

Japón esta en una recesión económica prolongada, hubo un terremoto horrible en Robe, donde mucha gente todavia vive sin tener casa. El gobierno está con un enorme déficit. Se informa en conferencia de prensa sobre el uso indebido de dinero por las autoridades, de sectores que se enriquecen con los recursos que proceden de los impuestos de nuestros contribuyentes", explicó.

No obstante, reiteró que Bolivia figura entre los países que reciben mayor cooperación económica de Japón.

Se firmaron notas reversales

Japón refinancia la deuda de país por \$us. 153 millones

El acuerdo por el que se amplían los plazos para pagar estas obligaciones, hasta en años, fue suscrito por el canciller y el embajador japonés.

El ministro de Relaciones Exteriores, Antonio Aranibar Quiroga, y el embajador del Ja-oón, Michisuke Tateyama, fir-naron ayer dos notas reversales sara reprogramar, con nuevos lazos de hasta 33 años, la deu-ide Bolivia con el país del Extremo Oriente.

da de Bolivia con el país del Extremo Oriente. La deuda de Bolivia a Japón asciende a un monto total de 14.920 miliones de yenes, equi-valentes a aproximadamente a 153 millones de dolares, corres-pondiendo al financiamiento del Fondo de Cooperación Econó-mica y Extranjera del Japón y la deuda comercial en el marco del Club de París.

el canciller y el embajaci
ticipantes, que tengan vencimiento original mayor a un año y
que hubieran sido otorgados y/o
garantizados por el gobierno de
la República de Bolivia o su sector público, cubiertos por una
garantía de pago del Gobierno de
Bolivia o su sector público, conforme a un convenio u otro acuerdo financiero concluido antes del
31-12-95.

Los reembolsos de principal
e interés vencidos como resultado de los convenios de consolidación de acuerdo con las Minutas acordadas en fechas 18 de
julio de 1986 y el 14 de noviembre de 1988 (París 1 y II).

Los pagos de interés vencidos como resultado de los convenios de consolidación de acuerdo a la Minuta fechada el 15-0390 (París III).

La mora de enero hasta
diciembre de 1994.

La reprogramación tiene las
siguientes características.

£1 periodo de consolidación
incluye los vencumientos desde
el primero de enero de 1995 hasta el 31 de diciembre de 1997.

nàs los vencumientos desde
el primero de enero de 1995 hasta el 31 de diciembre de 1997.

Reprogramación con pagos
semestrales en un plazo de 33

1 de diciembre de 1997.

y urgente, según categorías A, B, y C

Para el gobierno y el empresariado nacional la Ley de Hidrocarbisros y el decreto reglamentario de la ley de cargas, lienen un cardeter urgente y un rango de tratamiento prioritario categoria 'A'. anus-ció eyer el Ministro de Desarrollo Económico. Jasme Villalibos luego de una reunión sostenida con el Ministro de Hactenda, Fernando Candia y repre-sentantes de la Confederación de Empresarios Pra-Valos de Holovia (EEPI).

Las leyes consideradas de urgente neveadisel son ley de hidrocarbisros. Statema de Pensionea. Ley de Valores, Cioligo de Minerio, quedando nes. en categoria :

años de la deuda consolidada correspondiente a la deuda no concesional de los créditos.

La condonación de deuda del 67% se la obtiene a través de la aplicación de la tasa de interés reducida en términos de Valor Presente Neto.

La deuda consolidada del Club de Paris III. es objeto de diferimiento a un plazo de 10 años inclusidos 5 de gracia.

La deuda concesional tiene la siguiente caracteristica:

La deuda con el acreedor Pondo de Cooperación Económica

Fondo de Cooperacion acumentica
Extranjera dei Japon, es de
carácter concesional y tiene un
período de pago de 40 años incluyendo 16 de gracia.
El monto de negociación con
Japon se divide en 104 milliones
de dólares deuda concesional
(OECF): 27 milliones de dólares,
deuda comercial-Gobierno Japonde y la mora de 1994 que es
de 22 milliones de dólares.
EMBAJADOR
En la oportunidad el embaja-

Gobierno y empresarios se ponen de acuero

Ley de Hidrocarburos y decre

de ley de cargas son prioritais

El gobierno y la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia (CE).

confeccionaron un listado de leyes y decretos que tienen un caracterpres

Posesionaron al superintendente de Electricidad

No hay posibilidad de modificar las tarifas eléctricas

quier del país. El térm núbl



Defienden el derecho de Bolivia a transpor

su carga Cámara de Comercio censura pa de transportistas chilenos

El reclamo de un presunto derecho chileno a transportar la mercaderia bo na no puede ser aceptado, Bolivia como un acto de soberanía nacional de por qué medios de transporte ingresa la carga de ultramar, enfatiza la Car de Comercio. "Chile tiene que dar respuesta a sus transportistas, no Bolifica e su vaz la Comercio." enfatizó a su vez la Cámara de Transportes de Bolivia.

"Es una decisión de Bolivia y un acto de soberanía nacional el deter-infinar por qué medios de tra deteringar por qué medios de transportación o exportación, por lo que el reclamo del gremio de trans-

Comunica a su distinguida clientela que los días y 2 de febrero no atenderá en su Sección Ventas por motivo de inventario

PLASTOFORM LIMITADA

La Paz, enero de 1996

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL



rientos Petroliferos Fiscales Bolivia

LICITACION PUBLICA Nº DPLI-023-95 IMPORTACION DE DIESEL OIL 300.000 BBLS. SEGUNDA CONVOCATORIA YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, INVITA A TODAS LAS FIRMAS LEGALMENTE CONSTITUIDAS, A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA LA PROVISION DE

300.000 BARRILES (+/-5%) DE DIESEL OIL COSTO DEL PLIEGO BS. 700 - (SETECIENTOS 00/100 BOLIVIANOS)

FECHA PRESENTACION PROPUESTAS: HORAS: 12:00 a.m.

FECHA APERTURA DE OFERTAS: 12/02/96 HORAS: 15:30 p.m.

(EN LAS OFICINAS DE LA VICEPRESIDENCIA DE OPERACIONES, 5to. PISO OFICINA CENTRAL, CALLE BUENO № 185).

LOS PLIEGOS DE CONDICIONES PODRAN SER CONSULTADOS Y RETIRADOS DE NUESTRA OFICINA UBICADA EN LA CALLE FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL 200. MEZZANINE, PREVIA CANCELACION EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LACALLE BUENO Nº 185 INF. 1950 OF CENTRAL, A PARTIR DEL DIA MIERCOLES 31 DE ENERO DEL AÑO EN CURSO. LAS FORMALIDADES DE LEY EN LA FECHA ESTIPULADA, ENSOBRE CERRADO, EN NUESTRAS OFICINAS DEL EDIFICIO FEDEPETROL 200. MEZZANINE (DIVISION DE ADQUISICIONES).

DIRECCION NACIONAL DE COMUNICACIONES Y RELACIONES PUBLICAS

LA PAZ 30 DE ENERO DE 1996

"LAS PLANTAS SON VIDA, CUIDALAS"

RADIO NUEVA AMERICA



uerdo a órdenes expresas de Doña Elvira Llosa Vda. de Salmón, nuestra directora y única
Doña Elvira Llosa Vda. de Salmón declara a la opinión pública que no tiene hermanos,
Doña Elvira Llosa Vda. de Salmón declara a la opinión pública que no tiene hermanos,
Llosa. Por lo tanto nadie y menos pseudo - familiares pueden hacer declaraciones a la prema,
Emisora o de Doña Elvira bajo pena de acción judicial.

La única persona habilitada por ley para representar de pleno poder a derecho a Doña Elvira
Llosa Vda. de Salmón en su nuera, la Sra. Cibele Llizke de Salmón.

En relación a los rumores acerca de la salud de nuestra directora tenemos la obligación de
lo dispongan los médicos volverá como Directora de la emisora.

Declaramos asimismo que ninguno de los bienes de la familia Salmón se encuentra a venta,
designada por la apoderada y sus abogados, en común acuerdo con los funcionarios de planta
nto firmamos por instrucciones expresas de Doña Elvira Llosa Vda. de Salmón por una empresa a ser
de R.N.A.

H.n.a. firmamos por instrucciones expresas de Doña Elvira Llosa Vda. de Salmón de ac-tón sostenida vía teléfono y cuya grabación se encuentra a disposición de la opinión. n de la opinión púb



CISCLE BRUGE

La Paz, 28 de enero de 1996

Desde 1992

Comercio de Bolivia con el Mercosur es negativo en SUS 252 millones

Sólo el primer semestre del año pasado. la relación comercial de Bolivia con los países del Mercosur fue negativa con 252 millones de dólares.

Desde 1992, el país tiene un saldo negativo en sus relaciones comerciales con los países del Mercado Común del Sur (Mercosur). Hasta el primer semestre del año pasado, el intercambio comercial con esta región dejó un saldo negativo de 252 millones de dólares.

Según el reciente informe de la Cámara de Comercio Boliviano-Brasileña, en los primeros sels meses de 1995 las exportaciones totales de Bolivia hacia los cuatro países del Mercosur llegaron a un total de 78.51 millones de dólares.

Mientras, en este mismo período, el país compró del Mercosur llegaron a un total de 78.51 millones de dólares, dejando un saldo en contra de 252,04 millones de dólares.

Una revisión por países nos permite señalar que de los cuatro países que conforman el Mercosur. Bolivia tuvo un saldo positivo el año pasado, sólo con el Paraguay, con 370 mil dólares, pue sencimos a ese país por 820 mil dólares, ucon el con el con el con el con el con el mos por el menos por 450 mil dólares.

Con el resto de los países del Mercosur, nuestra relación comercial fue negativa. Así, mientras esportamos a Argentina por un valor de 67,13 millones.

Siempre en el primer semestre del año pasado, en el caso del Brasti, la relación es la siguitente Bolivia le vendió por 10 millones de dólares. Pero compró por 54,05 millones.

Finalmente, en el caso del Uruguay, aunque nuestro intercambio es menos siguificant.

NUESTRAS
EXPORTACIONES
Respecto a las exportaciones bolivianas a los países del Mercosur, el mencionado informe de la Câmara de Comercio Boliviano-Brasileña, con datos a diciembre de 1994, indica que hacia la Argentina enviamos gas natural, madera simplemente aserrada de roble, mara y caoba, y zinc, que ese año superaron los 115 millones de dólares. Con relación al Brasil, se indica que es mercado para las semillas de soya, estaño y sus concentrados, ganado bovino y boratos naturales, que en 1994 llegaron a algo más de 15 millones de dólares. Por montos mucho menores, que en conjunto no llegan a los 5 millones de dólares, Paraguay y Uruguay son mercado para los siguientes productos nacionales: pañales, café sin tostar, acumuladores eléctricos de plomo, cerveza de malta, dur mientes de madera, castaña sin cyada er oble.
COMERCIO GLOBAL DEL MERCOSUP

y matera supprehente asertada de roble.

COMERCIO GLOBAL

DEL MERCOSUR

El comercio global del Mercosur, en 1994, superó los
124.000 millones de dólares.
Sus exportaciones llegaron a
62.032 millones de dólares, y
sus importaciones a 62.35 millones, con un saldo negativo de 323 millones de dólares,

En una década

PRESENCIA

Balanza comercial con los andinos el Mercosur se hizo deficitaria

De una relación comercial con saldo favorable en los años 80, se llegó a 1993 con una balanza comercial negativa para el país, tanto con el Grupo Andino como con el Mercado Común del Sur.

El saldo de nuestras relaciones comerciales con los principales mercados subregionales de esta parte del continente, en la última década, se transformó en negativo. Entre 1980 y los primeros años de 1990, el valor de nuestras exportaciones al Grupo Andino y al Mercado Común del Sur fue menor que el de nuestras importaciones de esos países.

La participación boliviana en las exportaciones mundiales creció en las dos últimas décadas, de manera considerable. Pasaron de representar el 0,06% en la década de los 70 al 0,02% a principios de la década de los 90. señala un informe de Moreno Muñoz.

El boletín Economía para Ejecutivos, de la consultora Moreno Muñoz-Price Water-El saldo de nuestras rela-

El boletín Economia para Ejecutivos, de la consultora Moreno Muñoz-Price Water-house hace un análisis deta-llado de la presencia bolivia-na en los mercados amplia-dos de la Subregión Andina y el Mercado Común del Sur (Mercosur).

EN EL MERCOSUR
En este mercado subregional, señala la publicación, Argentina y Brasil constituyen los principales socios comerciales de Bolivia, pues prácticamente absorben el 100% de las transacciones con el Mercosur.

con este mercado, luego de tener un superávit en la década de los 80.

Para explicar este problema, incursiona en las relaciones comerciales con cada país miembros del Mercosur. En el caso de Argentina explica que en al década de 1980 le vendiamos 9 productos, de los cuales el gas y la madera representaban el 97%. En los últimos años, se llegó a exportar entre 15 y 20 productos, donde destacan la soya, girasol, palmitos, aceites y minerales. Pero, el gas y la madera continúan a la cabeza de la lista de exportaciones.

Con relación al Brasil, el análisis de Moreno Muñoz explica que entre los años 80 y 90 la lista de productos exportados a ese país se duplicó, pero no así el valor de las ventas. En 1980 el valor de nuestras exportaciones al Brasil llegaban a 36 millones de dólares, en 1990 sumaron 78 millones de dolares) y en 1993 el valor cayó a 20 millones.

Nuestro comercio con Paraguay y Uruguay fue históricamente bajo. En los años 80 el valor de estas ventas fue prácticamente nulo, en 1988 se aproximó al millón de dólares, alcanzando su máximo en 1990 al sobrepasar los 4 millones de dólares

Chile, seguido de Colombia y finalmente Ecuador y Venezuela.

Moreno Muñoz explica que también en este mercado, el saldo comercial positivo de los primeros años 80 pasó a una posición deficitaria en los 90. En 1980 el saldo superavitario alcanzó a 16 millones de dólares, en cambio en 1993 el déficit fue de 32 millones.

Es necesario señalar que del intercambio comercial boliviano con esta subregión, Colombia, Chile y Perú concentran más del 90% del total.

En el caso concreto del Perú se señala que se convirtió en uno de los principales compradores del país. En los años 80 la demanda se concentraba en 17 productos; en la actualidad se sobrepasan los 60 bienes. El aumento en la cantidad de productos estuvo asociado al incremento en el valor de las ventas, que de 27 millones de dólares en los años 80, pasó a 74 millones en 1993.

Luego se señala que el más

Luego se señala que el mercado chileno fue el más

yse contrajo en 1993 hasta 3 millones de dólares.

MERCADO
ANDINO
En el mercado andino, Bolivia ha tenido, en orden de importancia, como primeros socios comerciales al Perú y Chile, seguido de Colombia y finalmente Ecuador y Venezuela.

Moreno Muñoz explica que también en este mercado andinos esta de estable de estos años de análisis. Aproximadamente ina docena de productos se han exportado casi en forma permanente, entre los que destacan el café crudo, azúcar, azufre, zinc, antimonio, piles de bovinos, cueros, maderas y barras de estaño y antimonio. El valor de las ventas bajó de 42 millones de dólares en 1980 hasta 14 millones en 1980 hasta 14 millones en 1980.

Maria de ventas bajo de 1980 hasta 14 millones en 1993.

Hasta 1990 el valor de las exportaciones bolivianas a Colombia no llegaba a los 10 millones de dólares, con productos como estaño y sus derivados. En 1990 se empezó a exportar soya y derivados, con valores considerables. En 1991, nuestras ventieron cercanas a los 30 millones y en 1993 superaron los 35 millones.

El informe de Moreno Muñoz dice finalmente, que con Venezuela y Ecuador, como ocurre con Uruguay Paraguay en el Mercosur, nuestra relación comercial fue poco significativa, puesen 1980 entre los dos apenas superaban los 6 millones de dólares, para llegar a 1993 con compró a Bolivia por un valor de 7 millones de dólares, principalmente soya y azúcar refinada.

R. G. M.

Chilenos ch'allarán la ENFE el martes de Carnaval

La empresa estatal de ferrocarriles será entregada antes de Carnaval

El Ministerio de Capitalización ratificó ayer su voluntad de transferir la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE) a su socia capitalizadora Cruz Blanca hasta mediados de febrero, antes de las fiestas de Carnaval que comienzan el 17 de ese mes.

ga de la empresa de ferrocarriles, fectivamente se producirá antes le los carnavales", dijo.
Saravia, detalló que el gobierno la empresa chilena Cruz Blanca, rabajan por su cuenta en la prevaración de los documentos corespondientes de transferencia, Mañana los socios estratégios y las autoridades nacionales e reunirán para analizar los vances realizados hasta el molento yfijarán la lecha y hora del cto de traspaso de la ENFE a ruz Blanca.

acto de traspaso de la lectrica de Capitalización precisó que se busca asegurar las garantías necesarias que deben darse para la transferencia, además de los registros que forman parte del balance de apertura de la sociedad anónima mixta.

Explicó que entre las garantías



A las autoridades del Ministerio de Capitalización y los representan-tes de la empresa chilena Cruz Blanca solo les resta fijar fecha y hora para la transferencia de la Empresa Nacional de Ferrocarriles a su socia capitalizadora.

se cuenta: la información operacio-nal como auditorias, el balance de apertura de la sociedad anónima

"Son temas de mucho detalle, pero necesarios para que todas las pertenencias de la empresa capita-lizada estén a nombre de la socie-dad anónima mixta", afirmó. Asimismo, indicó que en el tema laboral, la ENFE debe dar solución a los requerimientos la

solución a los requerimientos la borales como ropa de trabajo, sub-sidio de lactancia, y algunos bene-ficios sociales que se debe desde el año 1994.

nicios sociales que se dene desuce a año 1994. Existen algunos problemas al interior de la empresa, pero esta-mos analizando con precisión cuá-les son las cifras para hacer el requerimiento de recursos en la Secretaría de Hacienda y cumplir con lo convenido", dijo. Respecto al convenio del pago del bono extra legal, Saravia indicó que esa medida sólo procede en el caso de que la Empresa ENFE de Bienes Raices y Servicios que que-dará en poder del Estado, despida al personal por razones injustificadas, incluyendo la disminución de per-sonal.

Auspicia el Colegio de Abogados

Hoy comienza debate sobre la capitalización de YPFB

La capitalización de Yacimientos Petroliferos Fiscales Bolivianos (YPFB), será motivo de un nuevo análisis por parte derepresentantes de entendidos en la materia y del gobierno en un foro-debate convocado por el Colegio de Abogados de La Paz.

Participarán el rector de la universidad paceña, un ex-presidente de la empresa petrolera, un político, un representante del Centro Civico Bolivia y representante del gobierno.

El foro-debate se llevará a cabo en el salón de actos del Colegio de Abogados, cuvo presi-

dente inaugurará el encuentro a las siete de la noche de hoy.
Inicialmente el rector de la universidad paceña. Pablo Ramos Sánchez disertará sobre el tema: "Efecto Socio Económico de la Capitalización".
El ex-presidente de YPPB, Enrique Mariaca Bilbao, habartásobre "Vacimientos y la Capitalización".
Para el milioni.

del Gobierno Nacional



SEGUNDA CONVOCATORIA Nº ORU-014/96

LA PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE ORURO CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

EF08-ORU-11353 INSTITUTO DE APRENDIZAJE INDUSTRIAL I.A.I. (Superficie a construir aprox. 3200 M2)

cto señalado comprende la ejecución de las obras sigui

Construcción y refacción de aulas, construcción área de administración, talle salón de actos, baños, refacción vivienda portero, tanque elevado, muro pe

cciones I, II, III, V, VI y VII de los Documentos de Licitación deberán del Fondo de Inversión Social ubicada en la calle Pagador Nº bamba y Caro de la ciudad de Oruro por el precio de Bs 1500.-

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en la ofici-central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.

Los ofertantes que hubieran adquirido los Documentos de Licitación

no están obligados a adquirir nuevamente dichos documentos para esta segunda convocatoria.

Para habilitarse los oferentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los le Licitación, adjuntando a nes I, II, III, IV, V, VI y VII. ando a la propuesta las fotocopias de los recibos por adqu

La propuesta deberá contener una boleta bancaria de garantía de "Seriedad de Propu la suma de dólares de los EE.UU. de \$us 2.000.-, con una validez de noventa días calendario partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en la oficina de Asesoria Legal de la Prefectura Departamento de Oruro, ubicada en la Plaza 10 de Febrero de la ciudad de Oruro hasta lo 10:30 a.m. del dia jueves 29 de febrero de 1996.

La apertura de ofertas se efectuará en la Prefectura del Departamento de Oruro e a horas 11:30 a.m. del día jueves 29 de febrero de 1996.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día 30 de enero de Oruro, enero de 1996

En 1996

La inversión en minería es el 1% de la inversión pública

Estos recursos, que alcanzan a 29 millones de bolivianos, son mayores al de la gestión pasada en 8 millones. Por la capitalización la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL) no tiene presupuesto de inversiones

El Presupuesto General de la Nación 1996 contempla inversiones para el sector minero que llegan a 29 millones de bolivianos. Este monto representa el 1% del total de las inversiones del Estado.

El proyecto de presupuesto contempla una inversión pública por 2-923 millones de bolivianos, de los cuales los mayores porcentajes estan destinados a los sectores social e infraestructura.

La inversión minera, al igual que la destinada a otros sectores productivos como el de hidrocarburos, industria y agropecuaria, son pequeñas.

El sector productivo que más

os, industria y agropecuaria, son equeñas.

El sector productivo que más iversión pública recibirá este año s el agropecuario, con 208 milloses de bolivános, que representan 7.1% del total, seguido por el de idecaraburos, con 108 millones de olivianos, el 3.7%.

En el tercer lugar de la inversión ública productiva está el sector intero con los 29 millones de bolivános y en último lugar el agropeguario, con 3 millones de bolivia-

nos, que significan el 0,1% de la inversión estiatal.

En el otro extremo de la inversión pública está el destinado a la infraestructura, que para este año tiene programados 1.178 milliones de bolivianos, que corresponden al 40,3%. Estos recursos se destinarán a los subsectores de transporte. energía, comunicaciones y recursos hidricos.

El sector social, que incluye salud, educación, saneamiento básico y urbanismo, recibirá durante este ano 1.162 milliones de bolivianos de inversión pública, que significa 39,8% del total nacional.

Como punto de comparación se puede senalar que durante 1995, la inversión pública ejecutada llegó a 2.508 milliones de bolivianos, de los cuales se destinaran al sector productivo 359 milliones (14,3%), a infraestructura 1.098 milliones (43,4%).

La inversión ejecutada en la gestión pasada en el sector minero lue de 21 milliones de bolivianos.

to supposition de la U.9% de la Inversión total. 8 millones menos que lo programado para este año. NÓ SE INVERTIRA EN COMIBOL. El presupuesto total asignado para la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL) para la gestión 1996 alcanza a los 204.331.350 bolivianos, de los cuales 204.001.800 bolivianos corresponden a gastos corrientes y sólo 329.550 a gastos de capital con una total ausencia de inversiones.

inversiones.

La ausencia de montos de inversión en la COMIBOL ratifica la política minera nacional de que la empresa minera estatal se convertirá este año en sólo una empresa de control de sus contratos de arrendamiento y riesgo compartido suscritos y ejecutados por el sector privado.

privado.
Como resultado de la política
minera nacional de transferir al
sector privado toda la responsabilidad de la exploración, producción,
concentración, fundición y comercialización de minerales, el gobier-

no ha presupuestado para la gestión 1996 sólo el 1 por ciento del total destinado a las inversiones públicas.

De un total de 2.923 millones de bolivianos, la inversión pública en el sector minero será de 29 millones de bolivianos o sea el 1 por ciento del total. El total invertido en 1995 fuede 21 millones de bolivianos que correspondieron al 0.9 por ciento de los 2.508 millones de bolivianos de la inversión pública ejecutada.

En el Presupuesto General de la Nación (PGN), correspondiente a la gestión 96, el gobierno ha destinado un total de 29.474.519 bolivianos para la Empresa Metalúrgica Vinto como presupuesto de una inversión pública para empresas públicas no financieras.

El Tesoro General de la Nación no desembolsará ni un boliviano para a Vinto durante la gestión 1996, según el PGN, ya que su transferencia al sector privado por medio de la capitalización, se ejecutará en el primer semestre de este año.

Tras estabilizar y retomar el crecimiento de la economía

Nuevo reto de Brasil: reducir la brecha entre pobres y ricos

El 20% de los brasileños más ricos tienen participación de 62,9% en la renta nacional, contra 2,3% de los 20% de los más pobres. En términos de renta per capita, los 20% más ricos ganan un promedio de \$US 17.200 anuales, contra 631 dólares de los más pobres.

SAN PABLO.- Tras estabilizar la economía, controlar la inflaction y retomar el crecimiento, el gobierno brasilento deberá enfrentar ahora su mayor problema: la concentración de la renta.

Según estudios de la ONU. Brasil es uno de los países que tiene mayor concentración de renta del mundo, lo cual se refleja en la discrencia de desarrollo entre vadas en composito de la concentración de renta del mundo. Lo cual se refleja en la discrencia de desarrollo entre vadas en concentración de mayor concentración en las grandes cludades en siseria en las grandes cludades.

Conciente de esa grave y explosiva sitación, el presidente Fernando Henrique Cardoso regresó de India afirmando que toda la sociedad brasileña debe luchar para solucionar el problema de la pobreza.

En ese marco, y tal vez viendo

para solucional e pobreza.

En ese marco, y tal vez viendo los problemas similares que enfenta India. Cardoso sostivo que la principal lucha de este gobierno ahora es la pobreza. Pero esto no

La erradicada

mosca de la fruta reaparece en Chile

basta porque no es el gobierno que na caba con la pobreza, y sí la movilización de la sociedad para resolver sus problemas".

Informes del Banco Mundial y del Instituto Brasileño de Geografia y Estadistica (IBGE) revelan e que 20% de los brasileños más ricos tienen participación de 62,9% a en la renta nacional, contra 2,3 % de los 20 % de los brasileños más pobres.

En términos de renta per capita, los 20 % más ricos ganan promedio de 17.200 dólares amuales, contra 631 dólares de los 20 % más pobres.

La concentración de renta en vez de disminuir viene acentuándose en Brasil en las últimas decesdas.

La concentración de renta en vez de disminuir viene acentuándose en Brasil en las últimas decesdas.

20 % más ricos en de 5-5, per en 190 esa relación pasó a 62,2 y 3,2 %, respectivamente. En 1986 la rela-

ción pasó a 65,2 y 2,2, y en 1990 a 62,9 y 2,3 %. Esa situación es peor que en otros países con un Producto In-terno Bruto (PIB) inferior al brasi-leño que, actualmente, es de alre-dedor de 550,000 millones de dó-lares.

iemo que, se de dodarde de dodarde de 550.000 millones de dodarde de 550.000 millones de dodarde de 18 CE, sin el Banco Mundial y el BCE, en Perù la relación de la partic 20 por ciento más ricos y 20 % más pobres, es de 51,9 y 4,4 %, respectivamente.

En Colombia la relación es 53,0 y 4,0 %, e incluso en Bangladesh esas cifras son menos graves que las brasilenas, siendo de 37,2 y 10,0 %.

Otro indicador que refleja la desigualdad social en Brasil es el número de indigentes. Según el BGE y la Pandación Gerulio Varigo de 18,0 E y la Pandación Gerulio Varigo de 1

Según un banco de Francia

México y Argentina todavía atraviesan una etapa recesiva

Advierte que sus economías son preocupantes después de lograr casi la estabilización.

SANTIAGO.- Las autoridades chilenas descubrieron cuatro mocasa
mediterràneas de la fruit en las colinas al norte de Santiago sólo seis
semanas después deque el pais anumciara con bombos y platifilos la erradicación de la peste, dijo el gobierno
ayer. El Servicio Agricola y Ganadero
(SAG) envis de quipos de emergencia
de control de pestes a la localidad de
Titul. a 50 kilómetros al norte de
Santiago, después de hallar la sematra passada una mosca macho, dijo un
traje passada una mosca macho, dijo un
comunicado del servicio.
comunic dero de la contra de la contra de la contra de la contra mundial publicada en la contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la

presupuestario en 1995, y que mantener la baja inflación en 1996 será condición indispensable para mejorar la competitidad de la economía argentina a nivel de precio.

Con relación a México, el Banco de Francia predice un año "mejor" en 1996. "La recesión en 1995 es más fuerte que en las otras crisis, pero explica la publicación francesas el aparato productivo mostró su capacidad de reaccionar, frente a la devaluación y a la disminución de la demanda interna, con un aumento de las exportaciones Y si la recesión es demasiado brutal, se notan ya signos de recupera-

sión es demastado brutal, se notan ya signos de recupera-ción del empleo y la actividad productiva. Esa reactivación enfrenta en México el obstáculo del difiell acceso al crédito ban-cario que padecen muchos hogares y empresas, así como por el aumento de las tasas de interés.

Con relación a Brasil, que mantendrá un crecimiento su-perior al 5 por ciento en 1995 y 1996, el estudio sólo mencio-na que este país, como México y Argentina, pretende un equi-librio de la balanza de pagos corrientes para reducir su vul-nerabilidad frente a los flujos internacionales. La publicación base sefe

También el intercambio cult

Israel interesado e aumentar el comercio con Boliv

Está en el país su director para América la Está en el para ou moy se reunirá con san David Cohen, que hoy se reunirá con san David Conerr, que constitución promociona la la auronecuaria y constitución de Lozada. El diplomático promociona la la auronecuaria y constitución de la auronecuaria y constitución de la constitución de de Lozada. El de agropecuaria y ganadeia internacional de agropecuaria y ganadeia se realizará en Israel en mayo próximo.



FERIA INTERACEMEN ISRAEL

Según expertos de la región

La pobreza e injusticia social caracterizan a América Latina

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

Juan Carlos Nerohes Tovar Genoveva Espejo Vda. de Mamani Adelaida Chávez Mamani Cipriano Alavi Urlarte Gabriela Gómez Tarqui José Mamani Moya Martina Escribar Conta Martina Escóbar Conte Virginia Calizaya de Mamani Juan Rodríguez Fernández Clara Altamirano Vda. de Marañón Rosa Poma Vda. de Fiores Michael Vallejos Mendoza



Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General

CARACAS.- La pobreza y la injusticia social son las principales caracteristicas de la América Latina actual, coincieron experios e intelectuales de la región que participan en Caracas en un seminario sobre "Estrategias para superar la pobreza en Caracas en un seminario sobre "Estrategias para superar la pobreza de la fundación venecolama Pensamiento y Acción, que prenandez. Los participantes considerarion y Acción, que prenandez. Los participantes considerarion que la pobreza en América Latina, para fines de sigio, incluirá a 57% de la población total de la región (una 200 millones de personas).

El intelectual colombiano Guillermo León Escobar director de la Fundación Simón Bolivar, reclamó que los países andinos (Perú, Bolyia, Ecudor, Colombia y Venezuela) dispongan de un polan común de desarrollo y de una política social conjunta, porque más que pobreza, printus, preciso de la pundación simón de desarrollo y de una política social conjunta, porque más que pobreza, printus, considera en unestra región. Preciso. León añadió que en mestra región. León añadió que en desarrollo y de catalina "se destina el 0,01 por ciento de los presupuedas a la investigación y el estado de la linvestigación y el estado de

Por huelga de trabajadores

Ecuador se queda hoy sin luz ni petróleo

QUITO. Ecuador se quedará hoy ain combustibles debido a una paralización de actividades anunciada por trabajadores petroleros, lo que se sumará a la grave crisias energetica que obliga a prolongados racionamientos.

Mientras los racionamientos de energía aumentaron de cobo a diez horas diarias, los trabajadores del estatal instituto de Electrificación anunciaron un paro en protesta anunciaron un paro en protesta

drá en marcha un pian de emer gencia para intentar solucionar la nueva crisis energética que se pro duce dos meses después de ur



"Yo soy el Camino, la Verdad y la Vida" (San Juan 14,6)

El P. Marcos Recolons, S.J. Provincial de la Compañía de Jesús sus hermanos Jesuitas invitan a sus hermanos, amigos y mistades a la misa de nueve días de su querido hermano.

JUAN MEJIAS SORIA, S.J.

(Q.E.P.D.)



La Eucaristía se llevará a cabo en la Capilla Privada del Colegio "San Calixto" el día martes 30 a horas 19:00 p.m.

La Paz, enero de 1996



El Directorio, Ejecutivos y el personal de Telefónica Celular de Bolivia S.A.. se adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:



uestro dilecto amigo y Jefe Nacional de Red, Ing. Wilber Flores. haciéndoles llegar nuestras más sentidas condolen

La Paz, Enero de 1996



La visita del Papa el próximo 6 de febrero a Guatemala reafirmará la devoción profesada desde hace 400 años. En el gráfico se advierte el campus papal donde el Pontífice oficiará su primera Misa.

Otro llamado del Pontífice

El Papa sugiere mayor formación cristiana para hacer frente a las sectas

En un discurso a los obispos de Brasil insistió que es la mejor respuesta "al empuje del secularismo y del proselitismo de las sectas". Las sectas, más o menos religiosas, preocupan a la Iglesia porque se encuentran en aumento gracias al proselitismo que hace mella sobre todo en las clases más populares, las más expuestas a cualquier tipo de influencias.

ceptiva visita "ad limina apostolorum"

Con ellos, volvió a tratar
un problema que preocupa a
menos religiosas, que se encuentra en aumento gracias
al proselitismo que hace
mella sobre todo en las clases más populares, las más
expuestas a cualquier tipo
de influencias.

A juicio del Papa, hace
falta una mayor participación activa de cada miembro
de la comunidad cristiana y
una conciencia "más clara y
explicita de su identidad católica y de su pertenencia a

de la comunicaci eristana y una conciencia más clara y explicita de su identidad católica y de su pertenencia a la Iglesia".

Para cllo, es preciso poner en práctica, "con paciencia, y pedagogía paternal, un itinerario de catequesis permanente, mediante misiones populares y otros medios de apostolado, que ayuden a los fieles a perfeccionar su conciencia de pertenencia a la Iglesia".

Iglesia".
"Sin una integración ple-na en la vida eclesial y en sus estructuras visibles, o sea, sin una participación viva en las Palabras y los sacramen-tos, la fe tiende a enmohe-cerse y dificilmente podrá re-sistir el clima desacralizador

CIUDAD DEL VATICANO.- El Papa Juan Pablo II
subrayó ayer en un discurso
pronunciado ante un grupo
de obispos de Brasil, la necesidad de intensificar la formación cristiana de los fieles
para resistir mejor "el empuje del secularismo y del proseltitismo de las sectas".

El Pontifice recibió a un
grupo de obispos de las regiones del centro-oeste de
Brasil, que efectúan la preegpita visita "ad limina apostolorum".

Con ellos, volvió a tratar
un problema que preocupa a
un problema que preocupa a
un problema que preocupa a
al proseltitismo que hace
mella sobre todo en las clases más populares, las más
expuestas a cualquier tipo
de influencias.

A juicio del Papa, hace
afilta una mayor participación activa de cada miembro

de agravar la division en el seno de una sociedad ya exasperada y perpleja, ante la falta de orientación positiva
sobre su destino".

La intolerancia, la violencia, las graves formas de injusticia y marginación social
que afectan a la sociedad brasileña, añadió el Papa polaco.
"Sólo serán superadas mediante una catequesis que, inpirándose en rectos criterios de
justicia social, lleve a una conversión de los corazones a Dios
y a una conciencia más viva de
la realidad sobrenatural de la
propia vida".

La sacralidad del matrimonio y el respeto por la vida

La sacralidad del matri-monio y el respeto por la vida deben ser, por otro lado, ele-mentos importantes de una catequesis métodica, dirigi-da a instruir religiosamente al pueblo cristiano, y, en es-pecial, a la gente joven.

Tras seis detonaciones en los últimos cinco meses

Francia anuncia fin a pruebas nucleares

Terminó la controversial serie de pruebas nucleares que provocó una ola de indignación en todo el mundo. Ahora Francia emprenderá iniciativas sobre el desarme en el mundo y por una mejor defensa de Europa.

una mejor defensa de la PARIS.- El presidente francés, Jacques Chirac, anunció ayer el fin de las controversiales pruebas nucleares de su país en el Pacífico Sur después de este detonaciones subterráneas en los últimos cinco meses.

En una breve declaración leída ante la televisión desde el Palacio del Eliseo, Chirac dijo que en las próximas semanas Francia emprenderá miciativas sobre desarme y defensa en Europa.

"Hoy anuncio a ustedes el fin de las pruebas nucleares de Francia", dijo el mandatario. "Se abre un nuevo capítulo. Trancia desempeñará un nuevo papel activo y decidido por el desarme en el mundo y por una mejor defensa de Europa", agregó.

Chirac decidió dar término a

DRESENCIA

la controversial serie de pruebas nucleares francesas, que provocó una ola de indignación en todo el mundo, cuatro meses antes del plazo final y luego de seis y no ocho de las detonaciones programadas originalmente.

El mandatario dijo que las pruebas aseguraron que Francia mantenga "un disuasivo confiable y moderno" que garantice el futuro de los ninos.

"Como saben, queridos compatrotas, y o deseo la paz. Una paz sólida y permanente. Todos sabemos que la paz, como la libertad, se tiene que reforzar todos los días", agregó.

La Casa Blanca celebró la decisión francesas y vaticinó que la decisión estimulará los esfuerzos para lo-

grar un tratado internacional de proscripción.

"Estados Unidos recibe con beneplácito la decisión francesa", dijo el secretario de prensa de la Casa Blanca en un comunicado. Poco antes, el ministro francés de Defensa, Charles Millon, dijo que las seis pruebas realizadas habian sido "particularmente exitosas en el terreno centifico" y que confía en que los investigadores franceses estén listos para iniciar dentro de dichas pruebas en el laboratorio.

torio.

La decisión de poner fin a las pruebas permite que Chirac via-je a Washington el miércoles para una visita de tres días como ferviente partidario del desarme nuclear.

El mandatario gaullista se reunirá el martes con el jefe del gobierno territorial de la Polinesia Francesa y probablemen ten ununcie un programa de ayuda para ese archipielago del Pacífico Sur, que sufrirá la pérdida del lucrativo centro nuclear que será cerrado a fines Chirac dijo en octubre que Francia probablemente realizaria sólo seis pruebas en los atolones de Mururoa y Fangataufa, y que luego firmaria un tratado de proscripción de las pruebas atómicas.

Desde entonces Millon dito.

ta, y que luego il maria de tado de proscripción de las pruebas atómicas.

Desde entonces, Millon dijo que las detonaciones concluirían a fines de febrero, dejando tiempo para una prueba más si fuera necesario.

REUTER

Dos de cada tres colombianos piden su renuncia

Crece el clamor contra Samper

Dos de cada tres colombianos, siete de cada diez empresarios, los aspirantes a la presidencia con mayores posibilidades, los militares en retiro y la oposición conservadora piden que el presidente Ernesto Samper deje la jefatura de Estado, según encuestas y declaraciones de los últimos días.

de los últimos días.

BOGOTÁ.- El siguiente es un recuento de las posiciones de los principales sectores públicos sobre la crisis que vive Colombia por denuncias de que el presidente Ernesto Samper fue elegido con multimillonarias aportaciones del cartel de narcotraficantes de Call:

OPINION PUBLICA: El 64 dor ciento de los colombianos quiere que Samper dimita, un 31 por ciento se opone y el restante 5% no sabe o no responde, según una encuesta divulgada por el diario bogotano "El Tiempo". Fuentes gubernamentales replican que las encuestas desfavorables son hechas sólo en las ciudades y entre sectores sociales medios y altos, olividando a los grupos, urbanos y campesinos más pobres que apoyan a Samper. PARTIDO LIBERAL: El partido de Gobierno, el de mayor votación en Colombia en las últimas décadas, está dividido y no ha podido emitir una declaración de pleno apoyo a Samper, aunque son mayoría en su Dirección Nacional quienes le respaldan.

PARTIDO CONSERVADOR:

respaldan.
PARTIDO CONSERVADOR:

respaldan.

PARTIDO CONSERVADOR:
La semana pasada se reunificó y pidió la renuncia del presidente. Un sector conservador que colaboraba con Samper en el gabinete y el Parlamento le retiró su apoyo, lo
cual significó la renuncia de
dos ministros, cuatro embajadores y otros funcionarios de
ese grupo político.

ASPIRANTES A LA PRESIDENCIA: Piden la renuncia de
Samper la mayoría de los precandidatos a la jefatura del Estado que figuran en las encuestas con posibilidades de
extito: Noemi Sanín, ex ministra de Exteriores conservadora; Andrés Pastrana, conservador, principal rival del presidente en 1994; Juan Manuel
Santos, ex ministro liberal de
Comercio Exterior; Bernardo
Hoyos, ex sacerdote salesíano



La población no quiere ver a Samper en el poder.

encabeza un movimiento

que encabeza un movimento populista.

PARLAMENTO: Se oponen a la dimisión de Samper los presidentes del Senado y de la Cámara de Representantes, ambos liberales, Julio César Guerra y Rodrigo Rivera, respectivamente. El Gobierno ha tenido hasta ahora amplia mayoría para aprobar sus iniciativas en el Congreso.

tenido hasta ahora amplia mayoría para aprobar sus iniciativas en el Congreso.

MILITARES: Los principales mandos militares han advertido de que ellos no serán árbitros de la crisis, pero han trascendido signos de evidente inquietud en las Fuerzas Armadas. Uno de los más prestiglosos generales, Ricardo Cifuentes, renunció porque, según dijo, Samper no le merece respeto. Los militares en retiro pidieron en un comunicado la renuncia de Samper.

EMPRESARIOS: El Consejo Gremial Nacional, que reune a las quince asociaciones empresariales más importantes de Colombia, pidió al presidente

que deje temporalmente la je-fatura del Estado para conju-rar los efectos de la crisis sobre la economía.

rar los efectos de la crisis sobre la economía.

EX PRESIDENTES: Los ex presidentes de Colombia, tanto liberales como conservadores, se han abstenido de manifestar públicamente un "si" o un "no" a la renuncia. La mayoría se ha limitado a pedir que la crisis sea resuelta "por los cauces constitucionales".

ENTADOS LINIDOS. Porta-

ESTADOS UNIDOS: Porta ESTADOS UNIDOS: Portavoces norteamericanos, tanto en Washington como en Bogotá, se han mostrado muy parcos en los últimos días, indicando que el "narcoescándalo" es un asunto interno colombiano, aunque han dicho que siguen la crisis muy de cerca.

de cerca.

IGLESIA CATOLICA: La

Conferencia Episcopal ha pedido una inmediata solución
de la crisis, pero no se ha manifestado directamente sobre

Sufren recortes

Los militares argentinos venden sus propiedades para mantener al Ejército

NUEVA YORK.- Las Fuerzas Armadas Argentinas han apostado por el mundo de los negocios para sobrevivir a los recortes de presupuesto, y planean vender, alguilar o explotar comercialmente sus vastas propiedades en el país sudamericano. "Depende de lo desesperados que estemos y lo creativos que esamos", puntualizó el ministro de Defensa argentino, Oscar Héctor Camilión, en declaraciones publicadas hoy por "The New York Times".

gentino, Oscar Héctor Camilión, en declaraciones publicadas hoy por The New York Times".

En un amplio artículo que del matufino neoyorquino, se incluyen estimaciones de Camilión que señalan que las Fuerzas Armadas pueden obtener, en los próximos 10 años, unos 1.000 millones de dólares, a través de la venta, alquiler y otros modos de explotación de sus projedades.

Los recursos obtenidos serán destinados a la construcción de viviendas militares y a la compra de equipos y armamento moderno, según el artículo.

The New York Times destaca los profundos cambios experimentados por las Fuerzas Armadas Argentinas, que en 1976 tomaron el 1982 se lanzaron al fracasado intento de recuperar las Islas Malvinas, bajo control británico.

En esta nueva era de recortes presupuestarios, no

to.

El ministro explicó que el Ejército puede responder a "una amenaza general en abstracto". lo que considera suficiente, ya que Argentina está en paz con sus vecinos.

Burne Hogarth, a los 84 años

Murió el creador del mito de Tarzán

Desaparece una de las figuras más importantes de la cultura popular y de masa del presente siglo. El dibujante norteamericano fue el creador de "Tarzán de los monos", con cabellos negros, músculos bien marcados y taparrabos de piel de leopardo.

ROMA.- Con Burne Hogarth, llamado el "Miguel Angel de la historieta", fallecido ayer en Paris, desaparece una de las figuras más importantes de la cultura popular y de masa de nuestro siglo. El diseñador norteamericano fue uno de los creadores que logró elevar la historieta al rango de arte nuevo y prometedor, a través de las legendarias historietas de Tarzán.

las legendarias historictas de Tarzán.

Su "Tarzán de los monos" cabellos negros, músculos bien marcados y taparrabos de piel de leopardo- fue el más amado por Edgar Rice Burroughs, el creador del hombre-mono, quien en cambio había tomado distancia del Tarzan cinematográfico, que en su opinión no reflejaba el personaje de sus novelas.

Bourroughs, un excéntrico personaje que había coleccionado una serie de fracasos en el mundo de los negocios, creó el personaje de atrazan en 1912, y su primera aventura "Tarzán de los monos", apareció por entregas en la revista "All-Story" que por pocos centavos ofrecia a un vastisimo público historias de aventura y de ciencia-lección.

Edgar Rice, Bourroughs, que

locidad, creó en poco más de dos meses el personaje del pequeño lord inglés criado por los monos en medio de la selva.

Cuando llegó a adulto, Tarzán, que en la lengua de los monos inventada por el la langua de la perfecta unión entre la nobleza del alimino anglosajón y la perfección física del mundo alimal.

Hogarth comenzó a dibujar la historieta de Tarzán en 1937, cuando las novelas de Edgar Rice Bourroughs habían alcanzado el máximo de la popularidad, y terminó en 1950, año de la muerte del escritor.

Para el diseñador, fundador de una escuela de arte de la historieta en Chicago, Tarzán fue siempre su criatura predilecta: "Es un héroe de los tiempos modernos, decia, un personaje integro, honesto, valiente, amigo de la naturaleza, defensor de los débiles, pacifista y coologista, todo lo contrario de lo que desgraciadamente expresa esta sociedad en la que vivimos".

En realidad Tarzán es un personaje mucho más complejo del que fue representado por Hogarth y por unas 40 películas a partir de 1932.

Tarzán era también un denodado defensor del imperio británico con fuertes caracteristicas racistas y por si eso fuera poco machista: en más de una novela devuelve a su orden natural "comunidades de amazonas que viven sin hombres", y es portador de una visión muy norteamericana del orden social, fascinado por la posibilidad del hombre de seleccionar la raza. Pero las histortetas de Hogarth y las películas con el inobividable Johnny Weismuller, con Lex Barker y con Christopher Lambert, lo despojaron de cualquier contradicicón, delineando en cada o ca-

Lambert, lo despojaron de cualquier contradicicón, delineando en cada ocasión un héroe puro, en guerra contra el nazismo o contra los soviéticos, o bien denodado defensor de la naturaleza.

Es lo que garantizó una vida eterna a Tarzán, que se convirtió en perso-

ANSA



Según informe estadounidense

La Policía de Río Janeiro es "corrupta y violenta"

La Policía de Río de Janeiro es "corrupta y violenta"

RÍO DE JANEIRO.- La Policía de Rio de Janeiro "es corrupta y violenta", indica un informe de la organización estadounidense hu-manitaria "Human Rights Watch Americas", difundido ayer simultá-neamente en Brasil y Estados Uni-

menticas , ununiono ayer simulfa-neamente en Brasil y Estados Uni-dos.

El diario "Folha de Sao Paulo", que reproduce el informe de 72 páginas, aseguró que es el análisis más contundente "de todos los efec-tuados hasta ahora sobre la activi-dad policial en Río de Janeiro, y agregó que fue preparado por la mayor Organización No Guberna-mental (ONG) de derechos huma-nos de América.

Bajo el título "Cludad sitiada y en estado de guerra", el informe dice que los casos de homicicilos en Río de Janeiro se triplicaron en los ultimos quince años, al pasar de 2.860 a 8.408 entre los años 1980 y 1994.

Incluso, el informe condena

1994.
Incluso, el informe condena unas recientes declaraciones del gobernador del Estado de Río de Janeiro. Marcello Alencar, en las que sostiene, según el documento, que los excesos policiales son casos atsiados.

lados. Tras cifrar en 200 los asesina-con presencia policial (activa o siva) en el primer semestre de 95, "Human Rights Watch Ame-

nes del gobernador son "espanto-sas" y "alientan la violencia poli-cial".

El gobernador Alencar negó que

EL MENU DE SERVICIOS BANCARIOS PARA EL CLIENTE DEL SIGLO XXI



RED ON LINE

RED ON LINE

La mayor red privada de comunicación del país que interconecta 38 agencias en Bolivia y una en Miami (USA) para hacer transacciones bancarias al instante.



EXTRACTOS POR FAX

Pida por fax el extracto de cualquiera de sus cuentas de manera automática y al instante sin límite de hora ni día.



SOLUCION

SOLUCION

Un crédito ágil y de fácil acceso para la gente que trabaja. Más de 24.000 personas beneficiadas



CAJEROS AUTOMATICOS BANCRUZMATICO

El banco en su m automáticos exclusivos a su serias en todo el país, 24 horas al da M



SERVICIOS DE COMERCIO EXTERIOR

Más de 160 millones de dólares en líneas de apoyo al comercio internacional, con más de 500 corresponsales en el mundo.



DEPOSITO A PLAZO FIJO EN DIVERSAS

Porque DPFs sólo en dólares o bolivianos? sus depósitos en Yenes, Marcos, Libras Esterlinas o en la moneda de su preferencia.



GIROS Y TRANSFERENCIAS

Utilice un servicio ágil y seguro a hora de enviar o recibir dinero al inteior o exterior del país.



BANCA PERSONAL

Trato exclusivo y perfennitiversionistas. Profesiona orientan y ofreces una ga



CLUB DEL AHORRO FAMILIAR

La suerte puede ser suya cada mes. Tenga una caja de ahorros del Banco Santa Cruz y gane hasta Sus 5.000 en



AUTOBANCOS

Ingrese al banco en auto y haga sus operaciones bancarias sin buscar estacionamiento, y sin bajarse del vehículo, en las principales ciudades



AGENCIA MIAME

Su puente al mundo. Con stra agencia Miami usted un ingreso directo al mundo en sus transaccio créditos a nivel internacional



BANCRUZCHEQUE

Certificación de cheques por teléfono. El beneficiario de us cheo puede pedir por teléfono la reserva de fondos suficientes para asegurar el pago de los mismos.



HOLA BANCRUZ

unca fue tan fácil ir al banco Consultas de saldos, transfere de fondos, información, sugerencias y reclamos por teléfono, al instante.



TARJETAS DE CREDITO

Un estilo de vida diferente.

Compras en Bolivia y el mundo con Visa,
MasterCard y American Express las tarjetas que
ponen a su alcance más de 10 millones de
establecimientos.



AGENCIA DE BOLSA BANCRUZ

El mayor volumen de negociación en operaciones de la Bolsa Boliviana de Valores del año 1995 con una cifra superior a 420 millones de dólares.



CUENTA BANCRUZ

La menos corriente de las cuentas. Cuentas adecuadas a sus necesidades personales o empresariales operables a nivel nacional con conversión





PAGO DE SERVICIOS PUBLICOS

Haga sus pagos de Colegios y Servicios Públicos en cualquiera de las agencias del Banco, sin demora.

RESENCI del

2a. sección

La Paz, Bolivia martes 30 de enero de 1996

Por el alza de los carburantes

La producción agropecuaria se torna inviable en el oriente

El empresariado cruceño plantea y exige un trato más equitativo para el sector productivo en el alza del precio de los carburantes. No puede caer sobre las espaldas del mismo el gasto fiscal. Debería mas bien ampliarse el universo de los contribuyentes, sugieren

Contribuyentes, sugieren

SANTA CRUZ. Los empresarios cruceños esperan que en la recunión a realizarse en La Paz, el próximo miércoles, entre representantes del sector productivo y funcionarios del gabinete económico, se encuentre soluciones, al menos pallativos, para contrarrestar los efectos provocados por el alza en el precio de los carburante.

El sector agropecuario demanda la disminución del precio del diesel. Al respecto, Julio Kempfi, secretario ejecutivo de la Federación de Empresarios Privados declaró a PRESENCIA que la intención del sector es promover el trato equitativo ante la disparidad de valores entre el diesel y otros carburantes.

EL SECTOR AGRICOLA

EL SECTOR AGRICOLA
EL MAS CASTIGADO

EL SECTOR AGRICOLA

EL MAS CASTIGADO

Los empresarios cruceños sintetizaron sus preocupaciones en un documento dado a conocer la semana pasada. A través de éste, la Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz (CAINCO) declaró que el sector fue el más afectado con las últimas determinaciones del Ejecutivo.

Según CAINCO, el alza en el precio de los carburantes, en concreto en el del diesel, perjudican al departamento, en razón a las características de la economia departamento, en razón a las características de la economia contrada principalmente en los rubros de la agrícultura, la pecuaria y la agriondustría.

Los sectores productivos de Santa Cruz se verán afectados por

el incremento en sus costos de producción, ya que tanto la maquinaria, como los medios de transporte utilizan dicho combustible como principal energético. Según CAINCO, Santa Cruz consume 250.000 litros de diesel por día, es decir, el 55.55 por ciento con respecto al consumo nacional.

En este sentido la incidencia previsible seria lisguiente: sectores productores de bienes aumentarán sus precios en un 10 por ciento, el transportes en un 20 por ciento, y los proveedores de insumos en un 8 por ciento.

El sector productivo cruceño euestionó las afirmaciones del ministro de Hacienda Fernando Candia, quien afirmó que los precios del combustible son el costo de la Descentralización Administrativa.

PRODUCCION

PRODUCCION INVIABLE

Al respecto Erwin Reck, presi-dente de la Cámara Agropecuaria del Oriente, declaró que la medida es muy dura y se la debe reconsiderar, de manera que se ajuste a las necesidades del sector; la afectación (por el alza del diesel) hace inviable la producción. Ante la eventualidad de que el gobierno

subvencione el transporte agrico-la, Reck se mostró cauteloso, cali-ficando tal posibilidad como im-probable, en virtud a que la empre-sa de ferrocarriles ya está capitali-zada, lo cual hace poco menos que imposible la subvención de los cos-tos del transporte.

tos del transporte.
EL FARDO DEL
GASTO PUBLICO
Desde la perspectiva de los
empresarios, las cargas del gasto

público pesan sobre sus espaldas, ya que no sólo son afectados por el gasolinazo, sino por el evidente incremento en las recaudaciones tributarias y arancelarias. En ese sentido, cuestionan la estructura del gasto público y proponen buscar otros mecanismos de financiamiento del mismo, al respecto, sugirieron la ampliación del universo de contribuyentes, "lo cual se lograría con la eliminación de

los regimenes simplificados e integrados, que hoy constituyen paraisos fiscales, fuentes de evasión que alientan la itegalidad y la corrupción", sumado a lo anterior una adecuada politica de control del contrabando permitiria, según los empresarios, solucionar el problema, sin tener que recurrir al gasolinazo, en el caso cruceño, al dieselazo.

Paula Capra Seoane



En medio de incumplimientos y controversias

Oruro paralizará hoy sus actividades

La protesta será de 24 horas por el incumplimiento del Poder Ejecutivo y la falta de respuesta a un pliego petitorio presentado en la pasada gestión al Presidente de la República. Sin embargo se desconoce el contenido del pliego y existe posiciones contrarias a la medida de presión, demandando mayor responsabilidad

presión, demandando mayor
ORURO.- El Comité Cívico
Orureñista reiteró ayer su convocatoria al paro cívico departamental de
24 horas, para hoy, ante el incumplimiento del Poder Ejecutivo a convenios suscritos con la región y ante la
falta de una respuesta oportuna al
pliego petitorio presentado en febrero
de 1995 al presidente Gonzalo
Sanchez de Lozada.

La medida cobrará vigencia a las
cero horas de hoy según dirigentes
del Comité Cívico que aseguraron la
participación de las instituciones civicas, laborales, universitarias, profesionales, magisterio,
autotransporte, juntas vectnales, gemiales, estudiantes, rentistas y jubilados, ex-combatientes, y otros sectores de la ciudadanía.

Respaldando la protesta del ente
cívico, la Central Obrera Departamental (COD) instruyó el acatamiento del paro, mientras que autoridades de la Universidad Técnica de
Oruro, confirmaron que se sumará a
la medida pero demandando una respuesta favorable del gobierno a su
pedido para la otorgación de un presupuesto que satisfaga sus necesidades.

Otras instituciones como la banca el comercio y la tecturia no em-

s.

Otras instituciones como la ban, el comercio y la industria no emiron criterio y al igual que la admistración gubernamental trabajarán
n normalidad.

nistracion guerriamentale de instituciones localistas mencionaron que no conocen un informe de parte del Comité Civico donde se mencione que puntos contiene el plego petitorio, lo que resta responsabilidad a la acción que resulta ser precipitada y no estar bien organizada.

BLOQUE ORURO

BLOQUE ORURO
Consultados los dirigentes del Bloe Oruro, otro institución civica remal, sobre la convocatoria del Coté Civico, y frente vacio y ausencia
liderazgo en la región, señalaron
e son las entidades legalmente
nstituidas la que tienen la responbilidad de lograr del gobierno el

cumplimiento a varios compromisos que se tienen, y a la vez también discutir sobre nuevos proyectos y planteamientos para la región.

El presidente del Bloque Oruro, Alejandro Condarco Berrios, afirmó que el pliego del Comité Civico que data de un año atrás, ni el pueblo ni las instituciones conocen, afirmando que haciendo eco de los planteamientos de las entidades es ahora cuando. Oruro necesita trabajar más fundamentalmente para recuperar todo el perdido, ya que Oruro no existe como parte de Bolivia,

Señaló que David Delgadillo, presidente del Comité Civico, concurre a los congresos nacionales civicos, donde se tratan exclusivamente el tema de los hidrocarburos. Bato es er repite desde el congreso realizado en Oruro el pasado año, cuando se permitió que se apruebe el impuesto único a los hidrocarburos, ahora inserto a la descentralización, reemplazando a la esperanza más grande que tenia Oruro y que constituia el Fondo de Compensación Departamental.

Esa fue la traición más grande a la región, dijo Condarco al explicar que ahora, el 50% que se recauda del impuesto a los hidrocarburos, lavere er y se distribuye a los nueve departamentos y el resto a las regiones productoras, lo que nos sitúa en el antepentilitimo departamento que se beneficia, antes de Beni y Pando.

De no aprobarse esta distribución el impuesto y el resto a las regiones productoras, lo que nos sitúa en el antepentilitimo departamento que se beneficia, antes de Beni y Pando.

De no aprobarse esta distribución el impuesto y en esciben por la distribución tributaría no pasan de los SUS 3 millones, dijo.

Recordó que la creación del impuesto a los hidrocarburos ha enterrado al Fondo de Compensación Regional, aprobado por los senadores en el proyecto de descentralización.

Caridad, no dependencia

ADVENIAT: Solidaridad cristiana de Alemania para América

Monseñor Dieter Spelthahn, Director de ADVENIAT, comentó en Santa Cruz de la Sierra que lamentablemente en América se ha implantado, en el marco del modelo económico, un "capitalismo deshumanizado" que carece de "ética", con sus secuelas de pobreza, desocupación y marginalidad

SANTA CRUZ.- La Iglesia Católica Alemana es un vivo testimonio de so-lidaridad con los pueblos del mundo subdesarrollado. Cuatro organismos especializados de la Conferencia Episcopal Alemana trabajan a nivel mundial como por áreas continentales: América, Asia, Africa y Europa del Este.

les: América, Asia. Africa y Europa del Este.

ADVENIAT -creada hace 35 añosdirige exclusivamente su ayuda a nuestro continente. Las iglesias latinoamericanas, de acuerdo a sus requerimientos, han recibido más de 2.000 millones de dólares (3.200 millones de marcos alemanes), desde 1969 a la fecha. Esta cooperación económica, que descansa en el espíritu de solidaridad comunitaria cristiana de los alemanes está destinada a la acción pastoral de la iglesia: mientras tanto, MISEREOR, otra agencia de ayuda mundial de los católicos alemanes, otorga también cooperación a América, perto, para la pastoral social. Se puede estimar, que la ayuda procedente de ambos organismos a nuestro continente esté en el orden de 3 a 3.500 millones de dólares (entr. e. 4.838 a 5.645 millones de marcos alemanes).

AMERICA EN EL CORAZON DE ADVENIAT Monseñor Dieter Spelthahn, Director de ADVENIAT, que está participando aquí en el Segundo Encuentro Ordinario de Fidel Donum, dío a conocer a PRESENCIA detalles en torno a la labor del organismo que dirige. Señalo que los recursos económicos que administra, provienen de una recaudación anual que se realiza en Alemania, asimismo, de algunas contribuciones privadas. Con carácter previo a la colecta, se realiza una internsa campaña enseñando y promoviendo la imagen de los países latinoamericanos y, por lo tanto, haciendo hincapié en las necesidades de las iglesias locales. Los cambios registrados en Europa y en la propia Alemania no han efectado la capacidad financiera de ADVENIAT y la ayuda sigue en el mismo ritmo. Expresó - conforme a la filosofía del organismo que preside-que se busca, gradualmente, que los proyectos latinoamericanos se autofinancien. Mientras se alcance esa meta, se exige la contrapartida local para la ejecución de todo proyecto: "Queremos que beneficiarse. Sus miembros tienen que valorar la obra. Para ello, entenen que participar con su propio aporte en la ejecución de la misma". De otra parte, monseñor Spelfiahan se declaró enemigo de crear un espiritu de dependencia en América.

"La ayuda que concedemos es una expresión de la caridad cristiana de un hermano a otro. No somos partidarios de la dependencia o del paternalismo. Nuestra ayuda tiene que merecer la propia ayuda de la comunidad latinoamericana".



SOLIDARIDAD MUTUA
Elentrevistado de PRESENCIA puntualizó que ADVENIAT ha valorizado en grado sumo la enseñanza que ha recogido de los católicos latinoamericanos: "Al principio nuestra ayuda iba en una sola dirección Alemania a América; hoy, es una ayuda mutua. Tiene doble via Alemania - América- Alemania. Los alemanes nos hemos enriquecido con el espiritu comunitario, con la religiosidad popular y con el calor humano imperantes en América. Por ello, a presente, nuestra lucha es una lucha a dos manos". Recalcó que la ayuda de ADVENIAT es "fruto de la solidaridac comunitaria cristiana alemana, pero es una ayuda mutua entre hermanos". La acción del organismo de solidaridad comunitaria cristiana alemana, pero es una ayuda mutua entre hermanos". La acción del organismo de solidaridad des de las regiones de América. Las má deprimidas, como Haiti, Nicaragua, Hon duras. Bolivia, el noroeste del Brasi reciben un tratamiento especial. Mon señor Spelthahn, que ha trabajado li años en nuestro continente (Argentina ro en mayor propiedad la ayuda de la agencia que dirige actualmenta ADVENIAT tiene el mejor banco de iformación sobre América en Europ extremo que permite un trabajo óptir del organismo de ayuda alemana.

NEGUISERALISMO
Monseñor Spelthahn tiene un la "mode

Chuquisaca

Actualidad departamental

¿Cómo administrar las alcaldías?

Sería un grave pecado y un terrible delito derrochar los recursos económicos en ineficiencia, en corrupción, en prebendalismo, en reparto de pegas y en falso

Nadie puede negar que los municipios en Bolivia, desde que está en vigencia la Participación Popular, se han convertido en poderosos. No sólo porque tienen recursos económicos, sino porque son verdaderos instrumentos de servicio.
Sin embargo urge que la alcaldías sean bien administradas y se eviten los casos de corrupción e ineficiencia que se han presentado en el primer año de coparticipación tributaria.
Han habido politicos que han encontrado en los municipios un nuevo botin de guerra, una fábrica de empleos y un lugar para enriqueres.

Hait hamido pointes que ma mevo botin de guerra, una fábrica de empleos y un lugar para enriquecerse.

Existen alcaldes que demagógicamente hablan de participación y del pueblo, pero con soberbita, autoritarismo, excesivo pragmatismo y cinismo, se aferran del poder.

Es inaceptable que en muchos municipios no se practique una auténtica democracia y no se respete la voluntad popular. Las alianzas -que son legales- en nombre del "pluralismo" están acaparando el poder.

Con dinero de la Participación Popular y pisoteando los resultados de las elecciones, hay alcaldes que se jactan de ser honestos, pluralistas, respetuosos.

Pero ni bien han llegado al poder, han sacado sus sentimientos de venganza y han despedido a profesionales honestos y eficientes, han colocado a militantes que gritaron y pintaron más paredes.

En otras palabras hay alcaldías que se han convertido en la hacienda de los poderosos de turno y han repartido pegas sin tomar en cuenta que los municipios necesitan de gente honrada y profesional.

El primer requisito que deben cumplir los alcaldes y concejales es ser honestos, honrados. Deben tener manos limpias. Su sed de enriquecerse debe ser saciada con un ética a toda prueba.

Un segundo elemento que proponemos es la eficiencia, el profesionalismo, la capacidad. Es decir que no unaquier persona puede trabajar en una alcaldía. Los écnicos, los líderes vecinales y civicos. los hombres y las autjeres con carisma, deben ser los administradores de os municipios.

Ya no tendrán que tener lugar los "políticos profesionales", agitadores, maniobreros, manipuladores, pragnáticos, irrespetuosos de la voluntad popular, tránsfuas y mercaderes de la política.

Los alcaldes, concejales, funcionarios y planificadoes, tienen que tener un concepto claro de lo que es esarrollo.

res, tienen que tener un concepto claro de lo que es desarrollo.

Está claro que no siempre es desarrollo una calle pavimentada o asfaltada, una plazuelita o aquellas obras electorales", de vitrina, esas que sirven para ver, pero que no son dinamizadoras de la economía.

Hace una semana hemos publicado en esta misma página los datos socioecconómicos de los 28 municipios de Chuquisaca y hemos comprobado que la miseria castiga a un 90% de la gente.

El analfabetismo ha condenado a muchos hombres y mujeres a vivir en la mar ginalidad, no hay agua potable, alcantarillado y energia electrica, la milgración aumenta, hay carencia de escuelas y hospitales.

Los campesinos no tienen tierra y si la tienen no poseen maquinaria, créditos, y sus productos carecen de mercado.

Hay que invertir bien el poco dinero que se tiene. Sería un grave pecado y un terrible delito derrochar los recursos económicos en ineficiencia, en corrupción, en prebendalismo, en reparto de pegas y en el falso desa-rrollo.

Sixto Valdez Cueto

Actores de la Participación Popular

Los alcaldes de provincia tienen la pala

Antes que caciques de pueblo o hacendados, muchos de ellos son campesinos, dires Antes que caciques de pueblo o nacenuauos, montes que anora las condicios de las comunidades, que ahora hacen planes, proyectos, para mejorar las condicios de las comunidades, que ahora hacen planes, proyectos, para mejorar las condicios de hopestidad, trabajo, y con la secondicios de las comunidades, que ahora nacen planes, projetidad, trabajo, y con la condicione sus pequeños municípios, con la promesa de honestidad, trabajo, y con la convicción que "otra cosa es con charango...

SUS POQUENCE

Que "otra COSA OS CON

SUCRE.- Hasta hace poco.
los alcaldes de las capitales provinciales eran aquellos que gozaban de cierto poder econômico y político. Jamás un auténtico campesino llegó hasta la silla municipal. Los hombres del pareblo tentan derecho a ser elegidos y los hombres de las comunidades solo a elegir.

Las últimas elecciones municipales en Chuquisaca mostraron que los campesinos dejamos de los desensos de los campesinos de los desensos del los desensos del los desensos del lugar. Casi todos han sido lideres de su comunidad. Por ello llegaron a ser categuistas, sindicalistas y promotores de la organización y la lucha.

Antes el alcalde de Sucre era el que más cobertura periodistica tenia, porque el resto de alcaldías no tenian mucha importancia debido a la carencia de recursos económicos y a que no era un verdadero instrumento de poder.

LOS NUEVOS ALCALDES estables.

LOS NUEVOS ALCALDES LOS NUEVOS ALCALDES
PRESENCIA converso con algunos alcaldes del área rural
gunos alcaldes del área rural
pro ejemplo de Porona. Edwin
Michel Durán, reveló que u
municipio está a sólo unos 90
Kins. de Sucre, pero no tiene u
camino adecuado, no posee u
sistema de intercomunicación.
POROMA, UNA
EXPERIENCIA AMARGA
EXPERIENCIA AMARGA
ESA alcaldiá cobró farm el
nio pasado cuando se reveló que
alcalde, Duráo Torros (MNR)
tato malos manejos económicos
e dos millones de bolivánicos.
Pese a que Porona está canguada por la miseria, sua autoriades municipales e defon el
jo de tener vehículo para uso
ersonal, una oficina en Sucre
on innecesaria burocracia y soreprecios en obras aliasginifican.

es. Por eso, el primer desafio del cetual alcalde es esclarecer esos asos de corrupción que llegaron asta la justicia ordinaria y la ontraloria General de la República Prestamente en lunca de

blica. Precisamente en busca de la tivestigar esos hechos murieron 5 personas

Una segunda tarca es abric caminos estables y construir guentes para que los campesinos puedan transportar sus productos hacia la ciudad.

Otra preorupaciones au ravés de proyectos de producción, sa neamiento básico, nutrición, educación salud.

ZUDASE, OTRA COSA

ES CON CHARANGO

El alcalde de Zudañez.

Octavio Flores, que fue después de hacia concesso que después de la desde criticado mucho a las autoridades, ahora le corresponde hacia con concentrado de hacia con concentrado de hacia de la desenvia de la corresponde hacia de la composição de la consecuencia de la corresponde hacia de la composição de la consecuencia de la corresponde hacia de la composição de la consecuencia de la corresponde hacia de la correspondo de la corresponde hacia de la corresponde hacia de la contra d



MUYUPAMPA.- Chuquisaca no pudo sembrar el petróleo en una de las regiones masse provincia Luis Calvo, cuya capital. Muyupampa (fotografia), aguarda los recursos del

tajados: edificación de escue-s, dotación de hibliotecas a los ternados de campesinos. Las postas sanitarias, un sepital, el agua potable, el al-untarillado y el enlosetado, tam-én están en su agenda.

SOPACHUY, UN ALCALDE EN EL AIRE

Por la Participación Popular Alcaldías de Chuquisaca recibirán Bs. 56.947.080

SUCRE. Los 28 municipios del departamento de Chuquisacs recibirán, durante 1990, la 56-947-900 por la coparticipación tributaria, sergin se informó oficialmente en esta capital.

La alcaldia de Sucre Juspo cuya administración se encuentran más de 150,000 habitantes- es la que más recursos tendrá la 19-523 900.

En segundo lugar se encuentra el municipio de San Lucas obteado en la provincia Nor Cinti. con Bs. 3,596-641.

El tercer lugar en ocupado por la alcaldia de Monteagudo, por la alcaldia de Monteagudo, capital de la lacaldia de Monteagudo, capital de la lacaldia de Monteagudo.

raptial di Hernando Silea, a más de 300 kilómetros de esta ciudad: Ba. 3.167-659. La alcaldía de Huncaya, de las provincia Lúis Calvo, es la que menos recursos recúbrá: Bs. 249.245, porque tiene

1 15.3416
Camargo Ba. 2.610 007incalmasi Ba 2.066.336, Yi
ilia Serrano Ba. 1.562,453; Viilia Abreila Ba. 296.585;
Culpina Ba. 2.358, 551; Las
Caireras Ba. 418.673; Ba.
Muyupampa Ba. 1.206.195 y
Machareti Ba. 709.586 ha hecho cargo de la alcaldia debido a que las anteriores auto-ridades aun no le entregaron "en impie la oficinas, papeles, manejo económico, etc.

Tor alca es está perjudicando por-que la alcienta de la desendado per-que la alcienta disconos que eson del parte de la desendado de son del publica está congelada. La culpa la tienen algunos que son del publica y que nosotros como cumpesinos somos más responsables", relató.

partidos, serán atendidos.
Juró abrir las escuelas a los hijos de los campestnos para evitar que el analiabetismo continúe. Porque no sabemos leer nos engañan, nos tratan mal y eso ya no puede aer", sentenció. Paralelamente a la educación impulsará programa de nutrición porque "los niños van a la escuela y cuando el profesor o la profesor astá enseñando, las



Ministerio de Hacienda SECRETARIA NACIONAL DE HACIENDA BOLIVIA

OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL

PRIMERA CONVOCATORIA INVITACION DIRECTA No. 01/96

conformidad a lo establecido en la Resolución Suprema No. 216145 de 3 de agosto de 1965 ta a las empresas del ramo legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas par visión de los siguientes equipos de computación.

ITEM CANTIDAD COMPONENTE

1 1 ESTACION DE TRABAJO DESKTOP (TIP-I)
2 2 ESTACIONES DE TRABAJO DESKTOP (TIPO-II)
3 1 ESTACION DE TRABAJO DESKTOP (TIPO-II)
4 2 ESTACION DE TRABAJO PORTATIL NOTEBOOKS (TIPO-II)
5 1 IMPRESORA LASER JET HP SP

Los Pliegos de Especificaciones tienen un costo de Bs. 30.- y podrán ser retirados del Departam de Compras y Suministros de la Secretaría Nacional de Hacienda, calle Bolivar No. 688, 3er, es Las propuestas se recibirán en SOBRA CERRADO en la Secretaría de la Dirección Genera Administración, 2do. piso, hasta horas 16:00 del día 27 de febrero de 1996, efectuándose la Aperica Sobres a horas 16:30 de la misma fecha.

La Paz, 28 de enero de 1996

SEGUNDA PUBLICACION

FONDO DE PENSIONES BASICAS

SEGUNDA CONVOCATORIA INVITACION DIRECTA Nº 01/96

De conformidad con lo establecido en las Normas Básicas del Sistema de De conformidad con lo establecido en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios para el Sector Público aprobado por Decreto Supremo 23981 y Resolución Suprema 216145 publicada en fecha 21 de agosto de 1995, y en vista de haberse declarado desierta la Primera Convocatoria, se invita a las Empresas legalmente habilitadas en el país, a presentar sus propuestas para lo siguiente:

- ADQUISICION IMPRESORA DE ALTA VELOCIDAD

El Pliego de Condiciones podrá ser retirado de Secretaría de Gerencia Administrativa Financiera calle Presbítero Medina № 2491 esquina Pedro Salazar, previo pago de Bs. 100,00 en Sección Caja, a partir del día lunes 29 de enero de 1996.

Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades señaladas en las Normas Básicas del Sistema de Administración de Bienes y Servicios hasta horas 16:00 p.m. del día miércoles 21 de febrero de 1996; procediéndose a la apertura de las mismas a horas 16:30 del citado día.

La Paz, 30 de enero de 1995

SEGUNDA PUBLICACION

RR.PP. - FOPEBA

oqueos en todos los barrios

ecinos rechazan alza de tarifas on movilizaciones y emergencia

calde recibió pleno respaldo del Concejo y vecinos, para hacer mplir tarifas fijadas en función de acuerdo nacional que autoriza incremento en 10 centavos de boliviano.



ECHAZO.- A diferencia de los transportistas benianos, que tienen conciencia de clase y no elevaron us tarifas, los de Oruro merecieron ayer el rechazo del vecindario, que impugnó la desmedida evación de las tarifas.

ORURO.- La Federación Deartamental de Juntas Vecinasi (FEDJUVE) declaró ayer esdo de emergencia y movilizado de emergencia y movilizado de energencia y movilizado de energencia y movilizado en defensa de la economía
opular, rechazando las "arbiarias y unilaterales tarifas de
ansporte impuestas a capriho por los propietarios de vehíulos de servicio público".

La medida cobró vigencia
ste lunes y se cumplió el priner bloqueo de calles de dos
oras entre las 11 y 13 horas
n diferentes puntos de la ciulad, con la finalidad de obligar
los transportistas a revisar
us tarifas y acatar lo dispuesopor el alcalde Edgar Bazán y
espetar la propuesta municial que cuenta con pleno aval
el concejo.

al que cuenta con pleno au al que cuenta con pleno al que cuenta con pleno au al que cuenta con pleno al presidente en funciones e la FEDJUVE, Raúl Pérez Linio, señaló que la declaratoria de emergencia y movilización fue dispuesta por el concreso extraordinario de las juncios estra asumida por los transportistas y la nueva escala iarifaria que se piensa imponer a capricho de los propietarios de vehículos.

RECHAZO UNANIME

Dijo que los vecinos en su onjunto y por unanimidad re-nazaron estas tarifas y que

apoyan las propuestas por el alcalde, que establecen el valor del pasaje en colectivos, 30 cen-tavos de boliviano; microbuses y minibuses. 60 centavos: pa-saje escolar 20 centavos y uni-versitario 30 centavos; para automóviles de alquiler 1,70 bolivianos.

saje escolar 20 centavos y universitario 30 centavos; para automóviles de alquiler 1.70 bolivianos.

Los dirigentes vecinales que organizaron el bloqueo anunciaron que adoptarán otras medidas de hecho, deslindando toda responsabilidad por lo que pudiera ocurrir entre vecinos y transportistas, si este sector continua atentando contra la economía popular.

Anunciaron otras movilizaciones y protestas para las próximas horas, para persuadir a los transportistas, explicando que podrían llegar al paro y bloqueo general, sino cambian de actitud.

Los bloqueos se implementaron en las cuatro zonas de la ciudad, en la avenida España y Dehene, en el sector Sur; en la avenida Ejército Nacional y 6 de Agosto, en la zona Este; en la avenida Tomás Barrón a la altura del puente de la cárele pública, en la zona Sorte; y la plaza de armas "10 de Febereo en el sector central.

La protesta fue respaldada por la ciudadania y se espera que los chóferes propietarios de

automotores asumen una acti-tud consciente para respetar el convenio suscrito por su Con-federación a nivel nacional, don-de se establece un incremento de 10 centavos de Boliviano, en al color de los passes de valor de los pasajes.

RESPALDO PLENO

El presidente

Presencia

el valor de los pasajes.

RESPALDO PLENO

El presidente del Concejo,
José Sánchez Aguilar, confirmó
que el respaldo otorgado al alcalde municipal de parte de los
concejales, es total y que se
respetará lo determinado por
esta autoridad, dando cumplimiento a lo establecido en la Ley
Orgánica de Municipalidades.

Las tarifas fijadas deben ser
respetadas y que se impondrá
el principio de autoridad para
evitar que se atente contra los
intereses del pueblo, tomando
en cuenta que el alza de las
tarifas del transporte da lugar a
una espiral inflacionaria.

Es el alcalde el que tiene
que negociar y hacer respetar
las tarifas, después que se ha
emitido la ordenanza el día vier
nes, naturalmente hacelendo
respetar el marco referencial
que tenemos de un convenio
suscrito en La Paz, es decir la
elevación de 10 centavos de
boliviano sobre las tarifas urbanas que regian en el departamento, afirmó el presidente.

LIX

Una Ley bajo la lupa El empresariado se propone

hilar fino el proyecto de ADN Para los empresarios del país la propuesta de Acción Democrática Nacionalista, presentada por el jefe de ese partido, Hugo Banzer Suárez, no podía haber sido más oportuna. El aporte expresa la roluntad de consensuar una Ley que cambiará las reglas de juego.

SANTA RUZ.- El royecto al-rnativo de Ley de Hi-rocarbu-os, presen-ido la se-ana pasaana pasa-por el jefe Acción emocrátiemocrátii Nacionaita (ADN),
ugo Banr Suárez,
ites de su
insideraón en el
ongreso
la Repúica. será
ializado
r el emesariado
icional,
u n c i ó

nte de la
federaide Emsarios Privados de Bolivia,
ios de Chazal.
UNA OPORTUNA
PRIBUCION

TRIBUCION rlos de Chazal. UNA OPORTUNA CONTRIBUCION

CONTRIBUCION

De Chazal felicitó la iniciatide ADN, en el entendido de
e ésta contribuye en la búseda de un consenso de los
errentes actores, tanto polítis, como empresariales del
is.

Según el presidente de la ganización, "en ese espíritu beríamos movernos todos, rque democracia es eso: plan-r alternativas, proponer ini-tivas de solución. Debemos ler políticas de estado, no líticas circunstanciales; la lea manera de atraer inver-nistas es dándoles seguri-

pretende que YPFB se mantenga como entidad autárquica con la atribución de elaborar y fiscalizar los contratos de operación y asociación con empresas de capital mixto o privado, restándole poder a la superintendencia del sector, tal cual plantea el proyecto de Ley concebido por el gobierno en la SIRESE.

La propuesta prevé asimismo que no se capitalice todos los subsectores que forman parte de YPFB, sino sólo algunos y que las áreas no capitalizadas se abran al capital privado nacional.

Por desinformación

Campesino herido fue dado por muerto

No estaba muerto el campesino Ascencio Ramos Basualdo, apenas herido de bala y atendido en una clínica donde se recupera, aunque todavía la bala permanece en su pecho. Tras reconocer la desinformación, los dirigentes agrarios pidieron que el convenio con el gobierno se cumpla.

Que el convenio con el gobierno.

COCHABAMBA.- El campesino Ascencio Ramos Basualdo, no murió como consecuencia de un disparo de arma de fuego el pasado martes 23. durante el bloqueo de caminos. Herido de bala fue trasladado a esta ciudad, donde todavía recelo atención médica.

La información sobre su muerte fue apresurada", reconoció ayer el secretario ejecuti-jadores Campesinos de Cochabamba (FSUTCC), Alejandro Veliz Lazzo.

El prefecto del departamento, Alberto Gasser Vargas, dijo por su parte que todo fue producto de la desinformación que estuvo a punto de entorpecer todo lo que se está logrando, respecto al diálogo con los productores cocaleros.

Se trata de una persona que fue herida, aparentemente en los enfrentamientos derivados de los bloqueos. Ello se está averiguando. Mientras tanto el herido está recibiendo atención médica, pero, de ninguna manera, está muerto como se aseguró en principio.

Los dirigentes campesinos lamentaron que el convenio con el gobierno, sobre la liberación de los detenidos, no se haya cumplido aún. Al respecto el prefecto aclaró que aquetráfico no serán puestos en libertad.

"ME HAN BALEADO"

Ramos Basualdo, internado en la habitación 103 de la clínica San Pedro, declaró que el martes 23. a las 13.30 here.

tráfico no serán puestos en libertad.

"ME HAN BALEADO"

Ramos Basualdo, internado en la habitación 103 de la clínica San Pedro, declaró que el martes 23, a las 12:30 horas, mientras se encontraba sentado en un lugar de bloqueo, recibió un disparo en el pecho. "Me han baleado y la bala ha chocado aquí (el pecho) y caminé, después caí desmayado", relató. Indicó que todos los bloqueadores estaban sentados en el mismo lugar y, sin más motivos (...), los policías dispararon. Posteriormente él fue atendido en Quillacollo, desde allí fue trasladado al hospital Viedna, habiendo sido remitido luego a la clínica donde todavía se encuentra.

CON LA BALA EN EL PECHO
De acuerdo a la información proporcionada por los médicos que lo atienden, Ascencio Ramos será sometido a una intervención quirúrgíca, toda vez que se completen los análisis de laboratorio y otros, puesto que la bala ingresó por el pecho y se encuentra alojada en la parte superior de la pierna izquierda.
Ramos Basualdo, de 19 años, afiliado a la sub central Luyuni de la provincia Tapacarí, es hijo de Fructuoso Ramos y Juana Basualdo, quienes indicaron que los gastos por la atención médica están a cargo de la prefectura del Departamento.

del Departamento.
SOLO CUARTO INTERMEDIO

ra del Departamento.

SOLO CUARTO INTERMEDIO

El ejecutivo de los campesinos, Alejandro

Veliz, explicó que el convenio firmado con el
gobierno tendrá una duración de 15 días, es
decir, se trata de sólo un cuarto intermedio.
En ese tiempo se deberá aprobar la Ley del
Instituto Nacional de Reforma Agraria (INRA),
revisar la Participación Popular, la Reforma
Educativa, la entrega de abonos a los campesinos, y liberar a todos los detenidos.
"Acabo de habilar con el prefecto que tiene
que cumplir su palabra porque de lo contrario se dificultarian las relaciones y volverá in
intranquilidad en Bolivia", previno.

Aparte de los 36 detenidos en Huayllan, el
martes 23, en el Chapare hay 180 que están
incomunicados en el cuartel de Chimoré. "El
gobierno sigue deteniendo a los compañeros
por lo que pedimos la libertad de los detenidos de Cochabamba y Chimoré", insistió.
Por su parte, el prefecto Gasser, aseguró
que el convenio se cumple "fielmente", pero
aclaró que algunos campesinos, especialmente cocaleros, fueron detenidos en las áreas de
interdicción del narcotráfico y "en eso no se
transará absolutamente con nadie. La gente
que está en la producción de la droga no tiene
ninguna relación con los bloqueos", aclaró,

CKF

Decisión de Andrade-Gutiérrez

Está paralizada la rehabilitación del tramo Cochabamba-Chimoré

La Sociedad de Ingenieros de Bolivia alertó sobre los riesgos y las penalidades de la paralización, considerada como un receso por la época de lluvias, según la constructora.



COCHABAMBA.- La empresa Andrade-Guttérrez, a la que se atribuyó la rehabilitación del acceso carretero Cochabamba-Chimoré, parallizó los trabajos hasta abril debido a la época de lluvias, por lo que deberá pagar la multa establecida por incumplimiento de contrato de 25.000 dólares por día. El presidente de la Sociedad de Ingenieros de Bolivia, filial Cochabamba, explicó que en principio se explicó que en principio se explicó que en parteceso por el período de lluvias. "Nos preocupa puesto que no sabemos por qué se ha tomado tal determinación. Si el Servicio Nacional de Caminos acepto, bajo qué condiciones, porque no creemos que haya aceptado el receso para evitar las multas".

Aclaró que desde el 18 de enero Andrade-Guttérrez debe pagar 25.000 dólares diariamente, y desde el 20 de febrero la multa dária debe ser de 43.000 dólares. "Esta preocupación la hemos transmitido a la

Brigada Parlamentaria", acotó.
Al haber caducado el contrato, la empresa contratista ya se
encuentra fuera de los plazos contractuales y si no ejecuta obra
alguna, "simplemente está aceptando lo que establecen las penalidades del contrato, las multas; y
si no hace ningún trabajo por la
época de lluvías, sale fuera del
control del contrato mismo".

TAMBIEN LA SUPERVISORA
La supervisora HidroserviceConnal también se encuentra sujeta a las penalidades establecidas en el contrato ya que ésta no
hizo cumplir los términos de referencia. El contrato establece una
garantia - mediante una boleta
bancaria del 10 % del contratoque, según el monto y la calidad
de la obra, tendría que ser renovada, porque el monto inicial de
5.5 millones de dólares ahora es
ya de 12 millones.

Participación Popular en marcha

Chuquisaca tiene 1.354 OTB's

1.354 OTB's

SUCRE.- Chuquisaca -que tiene oficialmente 453.000 756 habitantes- ha logrado consolidar en sus 28 municiplos, 1.354 Organizaciones Territoriales de Base, según información oficial revelada por las autoridades prefecturales.

Se han establecido 184 juntas vecinales. 1.159 comunidades campesinas, 14 pueblos indígenas (especialmente la zona guaraní de las provincias Luis Calvo y Hernando Siles) y 7 asociaciones comunitarias.

De los 28 alcaldías, 27 ya cuentan con los comités de vigilancia. Entre ellos están Sucre, Yotala, Poroma, Tomina, Incahuasi, San Lucas, Culpina, Presto, Muyupampa, Huacaya.

Las Carreras, Monteagudo, Zudáñez, Icla, Villa Abecia, Huacaretta, Tarvita, Mojocoya, Macharetí, El Villar, Yamparáez, Alcalá, Villa Serrano, Sopachuy, Tarabuco y Padilla.

El município de Camargo, capital de la provincia Nor Cinti, tenían un comité de vigilancia, sin embargo sus miembros renunciaron y ahora deberá elegirse a los nuevos.

Los comités de vigilancia son entes fiscalizadores de una buena administración municipal. Sus integrantes deben garantizar el uso honesto, transparente y eficiente de los recursos económicos.



Carlos De Chazal

dad y estabilidad en las reglas de juego, eso se logrará en la medida en que se tenga consenso en determinados temas, como la Ley de Hidrocarburos". UN PAÍS DIFERENTE Para de Chazal. "a partir de este año Bolivia es otro país, las reglas del juego, de un capitalismo de estado, se están cambiando, lo cual es un gran avance en la modernización del estado nacional". En ese marco de transformaciones, el análisis de la propuesta presentada por Banzer, marca una pauta de apertura a recibir otros proyectos propositivos de parte de las demás instancias políticas del país. La propuesta de ADN

UNIVERSIDAD SIGLO XX

CONVOCATORIA A INSCRIPCIONES

EL CRONOGRAMA PARA LA GESTION 1996: CO DEL 8 /ENERO AL 16/FEBRERO DE 1996, EN L	ONVOCA A INSCRIP	CIONES DE ALUMNOS NUEVOS; A PARTIR
AREA TECHOLOGIA: 1. CARRERA MINAS 2. CARRERA METALURGIA 3. CARRERA AGROPECUARIA 4. CARRERA ELECTROMECANICA	NIVELES:	LICT.S. LICT.S. LICT.S. LICT.ST.M.
4.a) ELTMEC - LLALLAGUA 4.b) ELTMEC - HUANUN 4.c) ELTMEC - TELEMAYU	NIVEL	T.S. T.S.
AREA SOCIALES: 5. CARRERA CS. DE LA COMUNICACION SOCIAL	NIVELES:	LICT.S. O.E.
AREA SALUD: 6. CARRERA ENFERMERIA 6.a) ENFERMERIA-TELAMAYU 7. CARRERA LABORATORIO	NIVELES NIVEL	LICT.S. O.E. O.E. (AUX ENF)
CLINICO	NIVEL	T.S.

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS GERENCIA INDUSTRIAL INVITACIONES DIRECTAS

PRIMERA CONVOCATORIA

MATERIAL

ETIQUETAS AUTOADHESIVAS

CABLES ARMADO DE ENERGIA

PEDIDO No.

SEGUNDA CONVOCATORIA MATERIAL REPUESTOS INSTRUMENTOS MURPHY REPUESTOS MOTORES CUMMIS

CUARTA CONVOCATORIA
MATERIAL
EQUIPO INTEGRADO DE GRAFICAS

os podrán ser obtenidos en la División de Materiales GID-Cochabamba, Av. Si ento de Materiales, Distrito GID Oriente Retineira Palmacola Santa Cruz, a partir los siguientes brarios, de 14:00 a 16:00 (Cochabambar) y de 08:00 a 14:00 (S. estas óbeten ser presentadas en la División de Materiales GID - COCHABAMBA, 8 a 15:30 del 18:20 de tebero de 19:00.

Cochabamba, 28 de enero de 1996

Y.P.F.B. TE RECOMIENDA "AHORRAR LA ENERGIA"

FNDR y alcaldía están dispuestos

a trabajar por el desarrollo alteño

El Fondo Nacional de Desa-rrollo Regional (FNDR) y la alcal-dia de El Alto acordaron a traba-jar conjuncio por el desa-jar conjuncio en el desa-jar conjuncio en el desa-rrollo urbano en el mano en el En una reunión que el Estarrollo ayer en la sede del men-sarrollo dayer en la sede del men-cionado fondo. Oscar Arrien del FNDR y Flavio Clavijo burgo-maestre de alteño, coincidieron maestre de alteño, establecen-tica de la contra del la contra de la contra de la contra del la contra del la contra de la contra del la contra de la contra

tos de Fortalecimiento Munici-pal, el cual permitirá la moder-nización del sistema adminis-trativo, la recaudación, la con-tabilidad y otros temas referi-dos a ese rubro. En ese proyec-to se invertirá 150 mil dólares

Cuando los marchistas de aproximaban a la Ceja, fueron dispersados a fuerza de Cuando los marchistas de aproximapari a la Copa, la luerza de la luerza de la crimógenos y balines que dejaron un saldo de cuatro heridos y varios contusos la crimógenos y balines que dejaron un saldo de cuatro heridos y varios contusos la composição de con movilizaciones en los próximos de contra la copa de cuatro heridos y varios contusos. lacrimógenos y balines que dejaron un saluo de la cones en los próximos días en nos anuncian que seguirán insistiendo con movilizaciones en los próximos días en nos anuncian que seguirán insistiendo con movilizaciones en los próximos días en nos controles de la COB y en apoyo incondicional a los controles de la contr ños anuncian que seguiran insistiento con movamento incondicional a los cocales da a la respuesta al pliego único de la COB y en apoyo incondicional a los cocales

nos anuncian que sey da a la respuesta al pla da a la respuesta al pla Los trabajadores alteños fueron dispersados ayer violentamente por los efectivos de la policia cuando se aproximaban a la avenida de la autopista. Grandes descargas de gases lacrimógenos lanzados contra hombres y mujeres envueltos en nubes fóxicas, y el disparo de balines de goma, lograron dispersar a los marchistas.

Tras ser escoltados por efectivos de la policia a lo largo de una gran parte de la Av. Juan Pablo II, a la altura de las instalaciones de la Unidad Operativa de Tránsito, efectivos del Grupo Especial de Seguridad (Ges), los "Pumas" y otros grupos policiales, comenzaron a disparar sus gases lacrimógenos y lanzar a los perros contra los manifestantes.

Los grupos de manifestantes universon que dipersarse por las calles aledañas a la Av. Juan Pablo II, hacia la Zona de Ferropetrol, cuyas calles que acceden hacia la Av. de Marzo fueron también obstacuilzadas por grupos policiales para no permitir que los trabajadores alteños se reagrupen y lleguen a la Ceja de El Alto.

HERIDOS Y
CONTUSOS
Como saldo de la represión cuatro personas fueron seriamente heridas, entre ellos tres mujeres y un niño.

Una de las mujeres , de 44 años, sufrió el impacto de

Detectaron venta de chicharrón con cisticercosis

Las primeras consecuencias de una reelección criticada

Socios de Cotel denuncian malos manejos de Dips

Las cifras auspiciosas del presidente de COTEL son desmentidas por grupos de socios que tienen en su poder numerosos documentos, entre ellos un informe de auditoria externa que fue encargado por el propio Dips, pero que revela serias interrogantes a su gestión.

A Fernando Dips, su cuestionada reelección como presidente
del Consejo de Administración de
COTEL le está resultando más
problemática de lo que esperaba
grupos de socios de la telefónica
han iniciado una campaña denunciando malos manejos económicos en la cooperativa, desde
hipotecas a espaldas de los accionistas hasta sobrevaluación de
equipos.



do está bien, parece indicar Fernando Dips, pero grupos de clos de Cotel han iniciado una campaña denunciando malos unejos económicos en la cooperativa.

A pesar de algunos a

Las fallas y deficiencia persisten en COTEL

Usuarios reconocen que hama el servicio telefónico local per la nomo dad para el pago del sericio, el congestio namiento de llamadas y las interferencias siguen ajecdo la siguen siendo los mayores males de la cooperativa de teléfonos.

El oficialismo critica el bajo presupuesto estatal para el Departamento de La Paz

El senador Guido Capra adelantó que los parlamentarios paceños darán una dura batalla en el Congreso Nacional para lograr una mejor asignación presupuestaria para La Paz. El proyecto del Presupuesto General de la Nación sólo consigna \$US 15 millones para la inversión en el Departa-

PRESENCIA Responsable: Rubén Vargas La Paz, Bolivia, martes 30 de enero de 1996

Por destrucción del patrimonio cultural

Robert MacGregor Duff en la vía de la extradición

Tal vez la justicia boliviana se anote un logro en materia de patrimonio cultural. Si todo sale bien, en poco tiempo más saldrá la sentencia contra el traficante MacGregor Duff y luego podrá solicitarse su extradición de Estados Unidos.



La noticia de la in-cautación de gran cantidad de vallosas piezas de arqueolo-gia y textiles, a pun-to de ser exportadas por el estadouniden-se Robert MacGregor Duff, nos conmovió en noviembre de 1993 por la canti-dad, la calidad y las veces que este trafi-cante afectó el patri-monto nacional.

"Por delito de destrucción y deterioro de la riqueza nacional y patrimonio cultural", el estadounidense Robert MacGregor Duff se encuentra en la vía de la extradición, si es que el Juzgado correspondiente dicta en la Corte Superior de Justicia de La Paz, una sentencia condenatoria. Esta información he proporcionada por Javier Loayza, asesor externo de la Secretaría Nacional de Cultura, que se encuentra realizando el seguimiento correspondiente al caso.

El proceso contra este traficante de obras de arte se inteló hace casi dos años, después de que MacGregor Duff fue encontrado con un gran cargamento de textiles, piezas arqueológicas, entre otros objetos del patrimonio cultural, que estabana a punto de ser exportados a EEUU. Días del único envío ilegal que MacGregor realizaba al país del norte.

Horas antes de que se dicte el arraigo contra

testaban a punto de ser explusatos a se trataba del único envío llegal que MacGregor realizaba al país del norte.

Horas antes de que se dicte el arraigo contra el estadounidense, éste salló del país ayudado por la tardanza con que avanzan los procesos judiciales en nuestro medio.

"Actualmente el proceso se encuentra en el Juzgado sexto de partido en lo penal, ahí se dará curso a la última parte del plenario, en la que se formará conclusiones y dictará sentencia, calculo que en menos de un mes", dijo Loayza al ser entrevistado por PRESENCIA.

Después de ser dictada la sentencia, y si es que el mencionado traficante no apela -tiene diez días para hacerlo- se puede ejecutar la extradición.

n. Para esta extrema medida <mark>deberá intervenir</mark>

la Cancillería de la República, enviando una solicitud y todos los informes a la Corte Superior de los EEUU. "Esto se rige con un procedimiento que es el Nuevo tratado y leyes conexas especiales en la materia, donde se encuentra este delito. Sería inminente la extradición y una solicitud acertada", aseguró Loayza.

OTROS CASOS

OTROS CASOS

Son muchos los casos de atentado contra el patrimonio que se suceden uno tras otro sin que se haya logrado evitar tal depredación, no sólo en sitios arqueológicos sino en templos y comunidades de las zonas rurales.

De esa enorme cantidad, son escasas las veces en que se logra arrestar al sospechoso para miciarle un proceso. De hecho, según admitió Alberto Bailey Guttérrez, secretario nacional de Cultura, no existe ni un solo individuo purgando penas en cárceles bolivianas, por atentar contra el patrimonio.

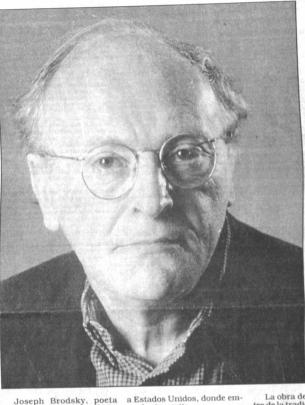
Actualmente, la Secretaría Nacional de Cultura no sólo es parte civil de este juicio contra Mac Gregor Duff, sino y también del proceso contra el restaurador peruano Marcos Mautino, en cuyo taller fueron encontrados dos cuadros producto de robo.

En este último caso hay evidencias suficientes como para castigar a quien traficar y ayuda traficar piezas artistreas -cuadros, esculturas-pero se avanza con tanta lentitud que es de temer no sólo la huida del culpable sino -y peor- que éste continúe en sus actividades ante la impotencia de las autoridades de Cultura.

Premio Nóbel de Literatura de 1987

El poeta Joseph Brodsky murió en Nueva York el domingo pasado

A los 55 años de edad, víctima de un ataque al corazón, el poeta y ensayista ruso nacionalizado norteamericano Joseph Brodsky murió en Nueva York el pasado domingo. Brodsky, condenado a trabajos forzados en la ex Unión Soviética en 1963, por "parasitismo social" emigró a Occidente en 1972. En 1987 ganó el Premio Nóbel de Literatura.



por muchos críticos como el poeta ruso más impor-

Joseph Brodsky, poeta ruso disidente perseguido en la Unión Soviética en los años 60 y 70 y que, desde el exilio en Estados Unidos, ganó el premio Nóbel de Literatura (1987), falleció ayer a los 55 años en Nueva York.

Brodsky, quien tenía un historial de problemas cardíacos, murió de un ataque al corazón en su casa neoyorquina; su esposa e hijo estaban a su lado, dijo a EFE su editor Roger Straus.

"Era el poeta ruso vivo más importante" y, "para muchos de su generación, era como un Dios", dijo Duffield White, profesor de la Universidad Wesleyan de Connecticut, a la prensa estadounidense.

Nacido en Leningrado en el seno de una familia judía en 1940, Brodsky abandonó sus estudios a los 15 años y ya por entonces escribía poseia. Desde muy joven, estuvo vinculado a corrientes disidentes soviéticas.

En 1963, fue detenido y

do a corrientes disidentes so-viéticas.

En 1963, fue detenido y condenado a cinco años de trabajos forzados por "parasi-tismo social". La presión ejer-cida por los intelectuales so-viéticos y de otros países hizo que el Kremlin ordenó su libe-ración antes de que hubiera cumplido por entero la conde-na.

Las obras de Brodsky, que

Las obras de Brodsky, que Las obras de Brodsky, que retabanel régimen soviético, circulaban ampliamente en la clandestinidad y, en 1972, el gobierno soviético lo expulsó. El poeta llegó a Viena y, tras pasar una temporada en Londres, se trasladó en 1974

a Estados Unidos, donde empezó a impartir clases universitarias de poesía y literatura. Adquirió la nacionalidad estadounidense en 1977.

Diez años después recibió el premio Nóbel de Literatura. Además de escribir poesía en ruso, publicó ensayos en inglés y escribió también critica literaria.

Brodsky era un "escritor majestuoso" que gozaba de una "reputación fantástica", comentaron sus editores en la revista "New Yorker", Y, como persona, era un ser "cálido y muy entrañable", dijeron.

El primer volumen de poseía de Brodsky en traducción inglesa se publicó en 1973.

En 1981, obtuvo una beca de "genio" otorgada por la Fundación McArthur, y cinco años más tarde, ganó el Premio Nacional de la Critica por su libro de ensayos "Menos que uno".

En 1987, le fue concedido el Nóbel de Literatura por "una producción literaria de excepcional envergadura, provista de valor intelectual e intensidad poética".

Brodsky, quien era miem-

cional envergadura, provista de valor intelectual e intensidad póética".

Brodsky, quien era miembro de la Academia y del Instituto Americano de Artes y Letras, tenía a un público fiel y las salas se llenaban cuando daba lecturas de poesía.

Contrariamente a su compatriota y también escritor disidente Alexander Solzyenitsin, no regresó a Moscú tras el colapso de la Unión Soviética a finales de 1991.

SU OBRA

La obra de Brodsky se nu-tre de la tradición clásica rusa y de la literatura anglosajona. El poeta y ensayista define por medio de su obra su exis-

El poeta y ensayista define por medio de su obra su existencia frente a la naturaleza y la muerte, encontrando la inspiración en los grandes temas metafísicos.

Escribe poesía en ruso y ensayos en inglés. Realiza critica literaria y además colabora en publicaciones como "New York Review of Books".

Entre sus obras en inglés destacan: Elegía a John Donne y otros poemas (1967), Debut (1973), Poemas selectos (1973), Parte de un discurso (1980), Versos en la campaña de invierno (1980), Gorbunov y Gorbachov (1984), Mármoles (1985), Menos que uno: ensayos selectos (1986), Historia del siglo XX (1986) y Nocturno lituano (1986). En 1988 publicó La canción del péndulo.

YEVTUSHENKO

YEVTUSHENKO
El poeta rebelde de la era
soviética, Yevgeny Yevtushenko, opinó que la muerte de
Brodsky había dejado una trágica brecha en la poesía rusa,
la que todavía disfruta de un
lugar especial en la sociedad
aunque ha perdido cierta resonancia desde el final del gobierno totalitario.

"Necesitamos poetas para
continuar la tradición de la
poesía cívica, especialmente
ahora, cuando el espíritu
ruso está siendo abrumado
por la basura estadounidense", agregó.

EFE y REUTER



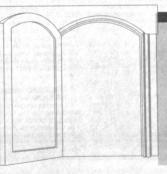
Tiwanaku y Samaipata hacia el mundo
En marzo próximo llegará al país una misión de la Convención Mundial de Patrimonio Cultural, para
elaborar el levantamiento de expediente científico de los sitios arqueológicos de Tiwanaku y
Samaipata (este último en la foto). El objetivo final es declarar a estos lugares, Patrimonio Cultural de
la Humanidad. El informe fue proporcionado por Yves de la Gloubayé, representante de la UNESCO
en Bolivia, quien aclaró que el proceso toma dos años, pues luego de este expediente viene otra
comisión internacional para certificar al fin el valor universal y excepcional de un sitio, sea éste natural
o cultural.

Que vivan las sanguijuelas!

La listas de los premiados con el Gova

p.2

p.3



La lucha contra el cáncer avanza

"Tramposos" en la Casa de la Cultura

0.2

p.3



JOYAS DEL CINE FRANCES. Interesante ciclo de cin en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo", el que cuenta cor el auspicio de la Embajada de Francia, Cinemateca Bolivia na, Alianza Francesa y Alcaldía paceña. En el horario de la 19-30.

EL CEPILLO DE DIENTES.- Talía Producciones vuelve a las tablas para ofrecer la obra del chileno Jorge Díaz. Será a partir de hoy en el Teatro Municipal de Cámara, a las 19:30.

"ANÁLISIS CRÍTICO DE LA REALIDAD",- Libro del P. Gregorio Irlarte será presentado mañana a las 19:00 en la Fundación "Mario Mercado Vaca Guzmán" (Av. Camacho 1272). Comentarán Mariano Baptista y Amalia Barrón.

9a. SINFONIA DE BEETHOVEN.- La sociedad Filarmónica de La Paz, coros estudiantiles y profesionales interpretaria la Novena Sinfonia de Beethoven, con la participación de musicos bolivianos y extranjeros. Será en el Tenta Municipal entre el miércoles y el domingo, a la 19:30. Las entradas tienen un costo de B3. 30 platea, 15 anfiteatro y 10 galería. Informes al teléfono 375026.

GERARDO CAPDEVILA.- Mañana a las 21:00, el guita rrista cubano ofrecerá un recital en Andrómeda (Ed. Santa Teresa, Av. Arce). El cover es de Bs. 15.

HECTOR BORDA LEAÑO.- El próximo jueves a las 19:00, este poeta orureño leerá poesía sobre los "Mineros" Será en la Fundación Mario Mercado Vaca Guzmán (Av. Camacho, Ed. Ultima Hora).

CARAVAN JAZZ.- La música de Caravan Jazz se escu chará de jueves a sábado en Andrómeda (Ed. Santa Teresa Av. Arce). El cover es de Bs. 15.

EXPOSICION DE PINTURA INJERTOS.- Visión pictóri-del arte israelí se puede apreciar hasta el 2 de febrero en duseo Nacional de Arqueología (Tiwanaku 93).

SAYARIY.- El largometraje de Mela Márquez, "Sayariy", exhibe junto al trabajo de animación "Paulina y el dor" de Marisol Barragán en el cine Tesla, en funciones ituales de matinée, tanda y noche.

CURSO DE CANTO PARA NIÑOS. Curso gratuito para los de 8 a 14 años en el Taller Boliviano de Música sular Arawi (c. Jaén 711 esq. Indaburo). Lunes a viernes

Cines

SEVEN: LOS SIETE PECADOS CAPITALES.

VENUS Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 UN GUIA EN APUROS.

ESMERALDA Programa continuado des-de Hs. 14:30: JAMAICA BAJO CERO - ASESINOS y EL CUER-VO.

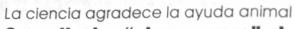
TESLA
Tel. 392122
Matinée Hs. 15:30 y Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30:
SAYARIY y el cortometraje
PAULINA Y EL CONDOR.

MONJE CAMPERO
Tel. 323333
Matinée Hs. 15:30 Tanda
Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30:
TOY STORY y el Corto Animado: ROGER EN LA MONTAÑA
RUSA.

Tel. 325533 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: VAMOS A GANAR.

Matinée Hs. 15:30 Tanda 19:00 y Noche Hs. 21:30:

SCALA Tel. 323535 Matinée He



Sanguijuelas "chupasangre", de los pantanos a los laboratorios médicos

¿Cómo una sanguijuela puede ayudar en el reimplante de una mano cortada, o facilitar substancias para la fabricación de numerosos medicamentos útiles? Las respuestas en la nota que sigue.

gunos dificiles problemas de in medicina.

Investigadores de la empresa británica Biopharm, el mayor criadero de sanguljuelas del mundo, consideran que esa criatura es una enorme fuente de nuevos medicamentos.

Las sanguljuelas tienen un estido de vida altamente especializado y han evolucionado en tal forma que producen muchas sustancias que sur os animales no poseen". dijo Bob utros animales no poseen". dijo Bob esaminales nor de fuente de la disparam.

LAS SANGUIJUELAS Y LA SANGRE

rrecta. La mayoría de las sanguijuelas alimentan de sangre y para ello on superar grandes dificultades.

ción precisamente de esos leta-coágulos en el sistema sanguí-

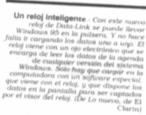
La desusada dieta de la sangui-uela significa que también podría ar pistas sobre una amplia varie-ad de drogas, no sólo aquellas que enen que ver con la coagulación, jo Walts.

También se cre-las producen una molécula que causa ube a una encima que causa asema pulmonar. De acerca mento en que encontremos un eva formula para el tratamien enfisema: dip Wallis enfisema: dip Wallis

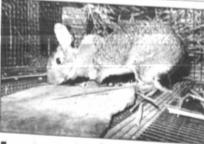
SANGULJUELAS EN LA CIRUGIA

29 países.
¿Pero como una sangu¿Pero como una sanguçueda ayudar en el reimplante de
sa mano cortada, por ejemplo?
El problema del cirujano es el
guiente las arterias que suminiasangre al cuerpo son gruesas y
pueden coser factimente, pero
venas que recogen sangre son
venas que recogen sangre son
venas que recogen sangre son

ibas mano liguijuelas Pero et fir







Superha contra l tubercu

CI

Fármaco oe Revolucion descubrin

contra ele

La nave "Galileo" echa por tierra teorías sobre formación de planetas

Los descubrimientos efectuados durante 57 minutos por la sonda suicida que la "Galileo" dejó caer sobre el planeta el pasado 7 de diciembre, han enterrado teorías existentes hasta ahora sobre las características del planeta Júpiter.

MONUMENTAL ROBY
Tel. 362135
Matinée Hs. 15:30, Tanda
Hs. 18:45 y Noche Hs. 21:15;
MUERTE SUBÍTA. UNIVERSO Tel. 342660

Matinée Hs. 15:30 Tanda
s. 19:00 y Noche Hs. 21:15:
PERACION ELEFANTE y El
undo al Instante.

ie Hawai especializado en úpiter. Dichos datos señalan que en úpiter no hay mas agua que en 1 Sol, a pesar de que se creía que ad diez veces más. y que sus ientos son mas fuertes de lo sperado, con una actividad que arece proceder de su interior, o de la influencia solar.

trica joviana es mucho menor que la de la Tierra, lo cual ha desilusionado a los que afirman que es fuente de vida, sostenien-do que dicha energía fue deter-minante de la formación de las moléculas orgánicas que esta-

ORBITANDO JUPITER
Sin embargo, la Calilleo", ianada dence el transbordador
Atlantis" en 1998, sigue cerca
e Júpiter, donde permanecerá
nos dos anos más, orbitando el
norme placita y sus 16 lunas.
Una de eflas, "Europa", será
bjeto espacial de la atención de
"Calillo" cuando pase cerca
e ella, deror de seis meses,
uesto que su apariencia unitime, como la de una bola de
illar, puede serialar la existena de una capa de hielo bajo la
ala puede haber materia orgácica.

LOS DESCUBRIMIENTOS DE LA NAVE



Cañaveral (EEUU)-E

16 DE JULIO Tel. 377099 Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30: BABE. EL PUERQUITO VA-LIENTE. Funciones continuadas desde Hrs. 15:00: LIBEREN A WILLY 2 y LANCELOT. CINEMATECA
BOLIVIANA
Tel. 325346
Matinée Hs. 16:00 y Tanda
Hs. 19:30: ENTREVISTA CON
EL VAMPIRO y El Mundo al
Instante. MADRID MADRID
Matinée Hs. 14:45 LIBEREN A WILLY -2 y LANCELOT
EL PRIMER CABALLERO Tanda Hs. 18:45: LIBEREN A
WILLY -2 - LANCELOT EL
PRIMER CABALLERO y SOLO
LOS FUERTES SOBREVIVEN.

N E Boliviano

l biógrafo a las salas cinematográficas



El próximo año se cumplirán los cien años de la timera proyección cinematográfica en Bolivia. Fue 2.1 de junio de 1897 en que la prena de la ciudad 1.4 Paz anunciaba: "Esta noche se exhibirá por fimera vez en nuestro colis este admirable parato eléctrico, que forma entre los últimos in-ices que el empresario tenga casa llena", según gistra Carlos D. Mesa en su libro La Aventura del ine Boliviano.

bele es que el empresario tenga casa llena", según registra Carlos D. Mesa en su libro La Aventura del Cine Bollviano.

Estas primeras proyecciones fueron en el Teatro Municipal de La Paz, que desde entonces se convertiría en una de las salas utilizadas con mayor frecuencia, se esspecial para el estreno de peliculas.

Contrariamente a lo que puede pensarse de estas primeras proyecciones, las mismas no fueron bien recibidas por las autoridades edilicas de entonces, que decidieron no conceder más el Featro objetando -define Carlos Mesa-que el proyector no tenia la potencia luminica necesaria dada la magnitud del Teatro, lo que no permitia ver de igualmanera a todos los especitadores por la distancia. "En dicha primera función -escribió un eronista de El Comercio- hubo a causa de la oscuridad necesaria que se produjo, desórdenes y hasta actos licitos, sin que la policía pudiera intervenir. Es así que los empresarios tuvieron que buscar otro lugar para de mostra sus rollos.

On el correr del tiempo, el cine fue ganando espacios en nuestro medio. Hacia 1905, según establece Pedro Susz, llegó el Biógrafo Paris del empresario Enrique Casajuana. Sus presentacio-

canador absoluto del Premio Goya Cineasta Díaz Yanes llena de

elogios a Victoria Abril y a España "Nadie hablará de nosotras cuando havamos muerto" es una historia sobre el mundo de la gente marginada, rodeada de desempleo, droga y violencia, que lucha por salir adelante, ha podido ser filmada "sólo en España" porque "en estos momentos nuestro país es el más libre culturalmente que existe en el mundo"

mundo de la gente marginada, rodeada de desempleo, droga, violencia y desamparo, que lucha por
salir adelante, ha superado hasta
ahora los 160 miliones de pesetas
(1,3 miliones de dòlares) de recaudactón desde su estreno hace dos
meses.

"Nadie hablará de nosotras..."
cuenta en su papel protagonista
masculino con el argentino Federicol.uppi, quien optaba a este apartado, que finalmente no logró, así
como con un elenco de actores mexicanos.

Aumun tedavis con licitado

nes obtienen el primer éxito significativo del público. En 1907 el Biógrafo Olimpo, otra de las companías trashumantes que solia transitar por nuestro
territorio. Ilma y exhibe un pequeño documental
acerca de "La Instalación del Congreso Nacional"
En 1909, según datos recogidos por Roxana
Rodríguez, se inauguró la primera sala del país. Era
el "Alhambra" ubicado en la calle Sagárnaga, frente
a la iglesia de San Francisco. Luego abrió el cine de
las "Madres Concebidas" entre la Ingavi y la Jenaro
Sanjinés.

a la iglesia de San Francisco. Dece davis la Jenaro Sanjinés.

Entre los años 1913 y 1920 el espectáculo del biógrafo-dice Susz-se va estableciendo lentamente entre las costumbres de la sociedad citadina. Es un avance lento, en la medida en el grueso de la población habita en las zons rurales, amén de hallarse al margen de toda posibilidad de acceso a la cultura preservada con privilegio para los limitados sectores letrados. En 1915, por ejemplo, funcionaban en La Pac Charlos salas estables: El viejo biógrafo París (de la fotografía), el Teatro y el Cine Eddo salas cinematográficas que funcionaron desde aquellos años es larga. Entre 1950-1970 - amota Rodríguez- en Bolivia llegaron a funcionar 245 cines. En la ciudad de La Paz habían 56, en Cochabamba, 28, en Santa Cruz 69, en Potosí 24, en Chuquissaca 9, en Tarja 13, en Beni 17 y en Pando 2. Sin embargo, hoy en día, más del 70 por ciento de esas salas se han cerrado.



El guitarrista cubano Gerardo Pérez Capdevilla actuará mañana a las 21:00 en Andrómeda (Ed. Santa Teresa, Av. Arce). Pérez es un excelente intérprete y ha sido premiado en concursos internacionales de Polonia. Alemania, Cuba. Venezuela y México. Como compositor también ha merecido un primer lugar en el Festival de Martincia (Francia), por el tema "Hemistiquio" del que es co-autor Jorge Luís Sosa. Pérez Capdevilla radica temporalmente en nuestro país y ya antres ha ofrecido recitales mostrando sus caulidades formadas por maestros como Aldo Rodriguez y Victor Pellegrini. La actuación de hoy tiene un cover de Bs. 15.

Por primera vez en Bolivia

La 9na. Sinfonía de Beethoven en el Teatro Municipal de La Paz

La Sociedad Filarmónica de La Paz abre mañana, miércoles 31, su temporada anual con un ciclo de conciertos sinfónico-corales que pondrán en escena, por primera vez en nuestro país, la versión completa de la Novena Sinfonía de Beethoven en Re menor, opus 125. En esta oportunidad, la orquesta filarmónica boliviana, que debutó con en una temporada de zarzuela el año pasado, estará reforzada con músicos de las orquestas filarmónica y sinfónica del Perú, además de invitados especiales cubanos y rusos. También por músicos bolivianos provenientes de Cochabamba, Santa Cruz, Oruro, Potosí y Tarija.

bolivianos provenientes de Cochabamba, Santa Cruz, Oruro, Potosi y
Tarija.

Por la grandiosidad de la obra,
el contingente coral está conformado contingente coral está conformado por los coros juveniles de los
colegios Santisima Trinidad, dirigido por Gonzalo Mújica: e Inglés
Católico, bajo la dirección de Maria
Jesús Torres el coro "Los Andes",
del maestro Olivio Patty, la coral
"Yoces Nuevas" del directión de Maria
Jesús Torres el coro "Los Andes",
del maestro Olivio Patty, la coral
"Yoces Nuevas" del director Carlos
llanes y el coro salesiano "Sabini".
Los solstas invitados son la soprano rusa Elisabetta Vorojetikma, la
mezzosoprano argentina Ida Mariny
el tenor peruano Freddy Oblitas; junto a cilos el baritono boliviano Ricardo Estrada.

La orquesta y los coros serán
dirigidos problevianos procesos con
NACE EL PROYECTO

NACE EL PROYECTO

NACE EL PROYECTO

LOS miembros de la Sociedad
Filammonica impulsaron el proyecsera el festival de coros

NACE EL PROYECTO
Los miembros de la Sociedad
Filarmónica impulsaron el proyecto motivados por el festival de coros
satudiantiles. La idea nació pensando en esos jóvenes valores.
"Creenos que es necessario apoyarlos ahora, para que mañana
nuestro país tenga más valores artisticos", destacó la conocida soprano Lana Paul de Kempff, presidenta de la sociedad organizadora.
La difficultad inicial fue contar
con la partitura original de la obre



Ludwig van Beethoven., compo-sitor alemán

completa, que tuvo que ser adqui da en Estados Unidos, ya que mercado boliviano en este campo

y reducido. TRABAJO INTENSO Resignando su vacación anual, alumnos, profesores y todos los participantes se entiregaron a un arduo trabajo desde noviembre pasado: El resultado se podrá apreciar entre mañana y el domingo a las 19:30, en el Teatro Municipal "Alberto Saavedra Pérez"



Luna de Marfil.-

El conjunto que interpreta bossa nova, rock-salsa y mús ca de fusión, anuncia varias presentaciones para el fin de semana. Viernes y sábado es tará a las 21:30 en "Resolam (Sagárnaga 121. 1er. piso, teléfono 350530) y domingo y lunes a las 20:00 en el Teatra de las Orillas (Indaburo 979).

Murió Burne Hogarth

Tarzán se queda huérfano

El dibujante estadounidense Burne Hoghart, creador del personaje "Tarzán", falleció en la noche del domingo en el hospital Cochin de Paris a la edad de 84 años, informaron ayer lunes, fuentes del centro médico. Hoghart fue ingresado de urgencia en el hospital parisiense después de asistir como invitado de honor al Festival Internacional del Comic de Angulena, en el departamento francés de Charente.

Burne Hoghart dibujó la serie "Tarzán de los monos" entre 1937 y 1950 y años despese creó en Chicago una escuela de arte gráfico dedicada por entero a la enseñanza de las técnicas del "comic".

Entre 1972 y 1976, el dibujante fallecido recreó el personaje en dos nuevas series, en una de elas presentando a Tarzán por primera vez como adolescente. Hogarth calificaba a Tarzán de "hero e moderno, un personaje completo, honesto, valiente, verdadero amigo de la naturaleza, defensor de los debiles, pactifista y ecologista", en contraste con el "mundo tecnologizado y consumista" que critico en vida.

En el Festival de Angulema, Hogarth dijo que últimamente trabajaba en un nuevo personaje. Morphos, un "súper no violento" que, según su creador, iba a "revolucionar el concepto de héroe".

París-EFE

Cine francés

"Tramposos", hoy en la Casa de la Cultura

Un ciclo de bellas películas francesas se desarrolla en la Casa Municipal de Cultura desde ayer. Son cintas consideradas joyas de la cinematografía del país europeo, producidas por la empresa Losange y de la mano de directores como Etchegaray, Rohmer, Schroeder y otros.

El Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia hace esta oferta que recibe en el país los auspicios de la Embajada francesa, la Allanza Francesa y la Cinemateca Boliviana.

gesa y la Cinemateca Boliviana.

PARA HOY

Hoy se proyectará el cortometraje "Castillos de arena"
de E. Clot sobre el mundo de
los artistas, y el largometraje
"Tramposos" de B. Schroeder.
Este último film trata de
un jugador, Eiric (Jacques Dutronc) que encuentra a Suzie
(Bulle Ogier) en una isla de
Madera. La esperanza de este
hombre es que de la relación
con la joven lo salve de su
pasión por la ruleta. El resultado es sorprendente, nucho
más si se piensa que está basada en una historia real.

Mañana será el turno de
"Celina y Julia van en barco"
de J. Rivette.

Las funciones comienzan
a las 19:30.

"Entrevista con el vampiro" en la Cinemateca

"Entrevista con el Vampi-"Entrevista con el Vampiro", pelicula dirigida por Neil Jordan, se exhibe hoy y manana en la Cinemateca Boliviana, en funciones de matinée (16:00) y tanda (19:30). Esta cinta forma parte del ciclo de lo mejor que se estrenó en el pais durante 1995 y que la Cinemateca ha elegido para comenzar el nuevo año.

Esta vez, el responsable de ilmes como "Mona Lisa" y de "El juego de las lágrimas", ingresa al mundo de los vampiros, para verlo desde el agobio



de uno de los descendientes del conde drácula, con su condena a una suerte de penosa inmortalidad y al duro trance de no poder encontrar jamás el sosiego del amor verdadero, según comenta Pedro Susz.

Con el abundante despliegue de medios -añade el crítico de cine-, zafados por momentos, pareciera, al control de un realizador acostumbrado a los presupuestos más bien modestos, Jordan monta un suntuoso espectáculo que no renuncia a interrogar al espectador acerca de diversos tópicos de la condición humana.

tópicos de la condición huma-na.

Actúan en esta cinta los populares Tom Cruise, Brad Pitt y Antonio Banderas.
Para completar el ciclo fi-guran "Pulp Fiction" (Quentin Tarantino), "Guiz Show-El Dilema" (Robert Redford), "Fresa y Chocola-te" (J.C. Tabio-T. Guttérrez Alea) y "Mamá es una Asesi-na" (John Waters).

tado, que finalmente un especiano con un elenco de actores mexicanos. Aunque todavía no tiene un proyecto concreto, lo que sí tiene seguro el joven director es que quier eseguir rodando en España, porque aquí se trabaja muy bien, hay mucha cooperación, no hay trámites complicados y caristmos como en Estados Unidos, tenemos la posibilidad de hacer las cosas más fáciles que lo que se hacen alli y, sobre todo, más libertad. El cineasta alabó los trabajos de sus colegas contrincantes en los El Festival de Sundance en la mira de cazadores de ideas frescas

ste año ganó el Festival la película "Welcome to the dollhouse" de Todd Solondz, siendo el mayor logro las facilidades de distribución internacional que e da este certamen de cine independiente donde participó "Jonás y la ballena osada" de Juan Carlos Valdivia.

La película "Welcome to the ollhouse" ha sido la triunfadora el festival de cine independiente e Sundance, un certamen que sir-e para nutrir a Hollywood de nue-os talentos.

el mundo"

Agustín Diaz Yanes, director de
"Nadie hablará de nosotras cuando
hayamos muerto", ganadora de ocho
Goyas, aseguró hoy, domingo, a
EFÉ que su filme solo podría haberlor odado en España, porque "en
estos momentos nuestro país es el
más libre culturalmente que existe
en el mundo.

El cineasta español, galardonado anoche con el premio cinematográfico Goya al Mejor director novel,
elogió la labor de todo el equipo que
trabajó durante dos años para realizar esta producción y alabó a la
actriz Victoria Abril que es "de las
mejores actrices internacionales, que
supera incluso a Michelle Pfeiffer".
"Ya era hora de que a Victoria se
le concediera la estatuilla. Parecía
increble que esta impresionante
intérprete, que ha llevado películas
muy buenas a otros certámenes de
los Goya, y que posee las máximas
districciones cinematográficas salvo
el Oscar de Hollywood, no tuviera en
su haber este galardón", agregó.

para nutrir a Hollywood de nuestalentos.
Por encima del galardón, el mepremio que ha podido recibir su
rector. Todd Solondz, es un contocon Sony Classics Pictures
ra distribuir internacionalmente
película, que ya cuenta incluso
n fecha de estreno en Estados
n fecha de estreno en Estados
n fecha de estreno en Estados
n fecha de significa el comienzo
Los grandes estrenos de
los grandes estrenos de
polywood, categoría en la que querá incluida esta pequeña produn rodada con un cinco por ciento
l presupuesto medio de un filme
la indivistria cinematográfica.
Todo ello por el prestigio que ha
o obse el Pestival de Sundance.

os el Festival de Sundance.
A LA CAZA DE TALENTOS

Redford en 1981, el Festival de Sundance se ha convertido en un pozo sin fondo en el que los ejecutivos de Hollywood luchan por encontrar nuevos talentos con ideas frescas que aportar a una industria a la que se le ha acabado el ingenio.

El término lucha es literal, como demuestra el suceso más sonado de esta última edición del Festival de Sundance, donde el presidente de los estudios Miramax, Harvey Weinstein, acabó a puhetazos en un bar con tal de conseguir los derechos de un filme.

"Lees que estas cosas pasan pero cuando te encuentras en medio de esta ayalancha te das cuenta de que algo especial está pasando", confesó un estupefacto Scott Hicks, director de "Shine", el filme por el que se pelearon los ejecutivos.

Finalmente su filme, presentado fuera de competición, ha sido comprado por una cantidad que oscila entre los 2 y 2,5 millones de dolares tras receibir dos pases en el Festival acomprados de dos fuer-

en Hollywood y que no obtuvo anoche mención alguna.

El Joven cineasta se expresó orgulloso por haber competido con
películas excepcionales y haber concurrido a una edición de los Goya
que, dijo, "ha sido más competitiva
que nunca."

"Han concurrido producciones excepcionales y se ha podido
ver el claro movimiento ascendente y renovador del cine español. Vivimos un momento nuevo,
maravilloso, creativo y joven", su-

tes ovaciones del público que consiguió verla.

La pelea a punetazos está justificada en términos comerciales según demuestran las cifras de la Asociación del Mercado del Filme Estadounidense, que indican que la distribución internacional de las peliculas independientes hechas en Estados Unidos produjeron en 1995 más de 1,300 milliones de dólares. El mismo estudio indica que el interés por el cine independiente "Made in USA" aumenta fuera de Estados Unidos mientras que en el país de origen cada vez es más amplio el mercado de las denominadas "películas de arte".

Prueba de ello son los anteriores ganadores de Sundance, donde Quentin Tarantino llegó a ver su nombre entre los candidatos al Oscar por su película "Pulp Fiction" mientras Steven Soderbergh se ha ganado el respeto internacional tras salir victorioso con "Sex Lies and Videotapes".

Los Angeles (EEUU)-EFE



"Cuestión de fe" compite en el Festival de Rotterdam

Entre diez largometrajes de América Latina que participan del Festival Internacional de Rotterdam (Holanda), se encuentra el boliviano "Cuestión de fe", del director Marcos Louyza.
Según informes de la productora del film. Iconoscopio, cerca de mil personas, entre invitados, periodistas y críticos, asistieron a la inauguración del Festival el anterior miércoles.
Un total de 200 películas asiste a este evento que, por Latinoamerica, tiene la presencia en directo de sólo dos directores: el brasileño Guillermo de Almeida Prado y Marcos Louyza.
El domingo, "Cuestión de fe" se proyectó para la prensa, ayer, hoy y mañana estará en pantalla para el publico, y el juveves se producirá la proyección oficial, para finalmente mostrarse en Maastricht el viernes.

TIGER AWARD

participa de la competencia oficial "Tiger Award",

"Cuestión de fe' participa de la competencia oficial "Tiger Award", destinada a Jopes primas.

La producció Boliviana concursa con 14 films de Estados Unidos, Francia, España, Jopen, Inglaterra, Australia, Brasall, Alemania, Tarwán, China y coproducció Boliviana de Holanda-Belgica y Holanda-España.

Entre las peliculas con Holanda-Belgica y Holanda-España.

Entre las peliculas como de Holanda-Belgica y Holanda-España.

Entre las peliculas como de Holanda-Belgica y Holanda-España entre de Agustin Diaz, que acaba de license 8 premios Goya.

El Jurado está integrado por Gugleno Biragin, director del Festival de Venecia, Eck art Stein de ZDF, Tana Ala Hung, director de cine FEI olor de la papaya verde"), Adrienne Shelley y Renée Soutendinjk.

armadio



Telétonos de urgeneta

PRESENCIA, Tols. 372340-44. DIRECCION NAL. DE INVESTIGA-CION, Tel. 356124. ESTACION CENTRAL, Tel. 373066 -

JSCAMOVIL, Central Maestra Tel.

320644.
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACION,
REINSERCION SOCIALE INVESTIGACION

ACION DE ROGODEPENDENCIAS (INTRAID PREID) Tel: 342391 C Muñoz ornejo No 2702, Sopocachi . MUNICIPALIDAD DE LA PAZ ELEFONO DEL RETEN, Tel: 71233;

371233; RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236; COTEL Reclamos Tel. 113 INFOR-MACIONES Tel. 104; SENORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTAN-CIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior

Informes, Tel. 350211 HOSPITAL DE CLINICAS, Matern dad Tel 376472 TRANSITO, Tel. 371224 y 371220 ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118

ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 119 371233
MATERNIDAD Tel. 314414
NEUROCHRUGIA, Tel. 320728
PENSIONADO, Tel. 322222
BOLIVIAN POWER Co. Lides.
RECLAMOS, Tel. 32452-378469-119
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 376472
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 360700.

ATENCION DE PARTO DOMINIA.

RIO, Tel. 360700.

RADIO PATRULLA, Tel. 110.

AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Linea Pidoto, Tel. 81012.

SAMAPA, Tel. 211222.

A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390021.

Farmacias de turno

ZONA CENTRAL.ALTO DE LA ALIANZA
c. Alto de la Alianza 778 359094
LOS CEDROS c. Potosi 1287 372810
SAN SILVESTRE c. Bueno 240 esq.
354060
Carnacho 354060 Camacho 354060 ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO. VIRGEN DE CHAGGIAYA AV. 20 de Octubre 2157 Edif. La Paz 364169 ISABEL LA CATOLICA

Av. Arce 2529 433498 YOBAL C. Jaimes Freyre 2090 413303 SR. DE QUILLACAS Av. 20 de Octubre 1668 340681 ZONA MIRAFLORES.-RAPHAEL

RAPHAEL c. Claudio Sanjinés 1611 323307 SANTA CECILIA

món Bolívar 1966 PANAMA 368745

ARCO IRIS Av. Tejada Sorzano 420 211506 ZONA VILLA COPACABANA Y SAN

EL CRUCE

Av. Esteban Arce 1863

SEÑOR DE LA SENTENCIA c. Nº 1 PZA. del Minero-Villa Armonia 200223
ZONA CEMENTERIO BUENOS AIRESTUMUSLA-ROSARIO-BELEN-GRAN
PODER.SR. DE LA ASUNCION
C. ISBAC TARRENO ROS

c. Isaac Tamayo 626 AURUM AURUM 392497
Av. Buenos Aires 1025
3 DE MAYO c. Illampu 1111
SAN IGNACIO
c. Max Paredes 647
ZONA

ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES. ROVIDENCIA v. Héctor Ormachea 4680

ZONA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAVI.-PRINCIPAL Av. Ballivián 676

PRINCIPAL Av. Ballivián 676
fte. Automóvil Club 792984
SAN MIGUEL
Urbanización San Miguel 791205
SAN ALBERTO Av. Garcia Lanza
entre c. 14 y 15 Achumani 799318
VANITE c. 1 esq. Jurado 612
Edif. Providencia-Irpavi 721367
BRITANICA Av. José Muñoz Reyes
770 Cota-Cota 770492 792984



Los litigios de un remake

Sissi emperatriz: un mito cine que se resiste a cam

Hace ya cuatro décadas, Romy Schneider -entonces de 17 años - hizo soñar a m Hace ya cuatro décadas, Romy Schneider -enturices de la superial sabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando a la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria en todo el mundo encarnando en todo el mundo encarnado en todo el mundo encarnado en todo tas en todo el mundo encarnando a la emperatriz Arrando el mundo encarnando a la emperatriz Arrando el mundo encarnando a la emperatriz Arrando el Austria el Sissi dirigida por Ernst Marischka. Recientemente una nueva versión de la historia la Sissi con el rostro de Romy Schneider es un mito que no puede Sissi dirigida por Ernst Marischka. Necientemente del público la Sissi con el rostro de Romy Schneider es un mito que no puede ca

Por Carlos Galiano

Por Carlos Gairas.

Corría el año 1955 y el cine austriaco no era precisamente uno de los que más se oía hablar en el panorama filmico del continente europeo. Sorpresivamente, una pelicula vino a cambiar radicalmente la situación y a colocarlos de golpe en los primeros planos de la popularidad. Sissí, adaptación de la novela homónima de Marcel D'Isard, que contaba la vida de la emperatriz Amelia Eugenia Isabel de Austria. hija del duque de Baviera. nacida en 1837 y muerta en 1898 victima de un atentado. El extraordinario éxito de público del film, dio paso a otras dos partes. Sissi emperatriz (1956) sissi, años del destino de una emperatriz (1957), consagró tardiamente al ya veterano realizador Ernst Marischka (tenía 62 años cuando filmó la primera Sissi y convirtió de la noche a la mañana en estrella a su protagonista. Romy Schneider.

UN SUEÑO

UN SUENO
Paradigma del cine rosa, la
trilogía de Sissí lleva cuarenta
años cautivando a los públicos de las más distintas latitu-

Viajes

SALIDAS

are: todas he dids. x Hs. 5-30, 6-30, 8.00, 8.30, 9.00; 9:30; 10:30; 11:30;

el: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; tero; todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 230.
Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.
Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.
Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.
Liallagua: todos los días, a H.
co.

YUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Informaciones Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

des con su derroche de candidez, fastuosidad y sentimentalismo, y sobre todo con la imagen idilica de su personaje central, distante históricamente de la mujer que junto con su esposo, el emperador Francisco José I, sostuvo durante toda la segunda mitad del aisglo XIX las riendas de imperio más poderoso de Europar el austro-húngaro. Tú vas a hacer soñar a todas las jovencitas de Europar, le vaticinó Marichka a una Romy Schneider de 17 años antes de comenzar el rodaje de la pelicula. Y el sueño recorrió el mundo.

REMAKE

REMAKE

El mito creado en los años tonces explica las divergencias que han surgido ahora en torno a un proyecto internacional para hacer un remake de Sissi en forma de serie televisiva, proyecto del cual la television austriaca, uno de los principales productores, ha anunciado su retiro por desacuerdos con la nueva visión que se pretende dar de la emperatru.

Con todos los atributos de una superproducción, la filmación de la serie debía haber comenzado en mayo de 1995 a orillas del lago bávaro de Starnberg, bajo la dirección del realizador alemán Bernard Pischerauer, y con su compatriola Marion Mitterhammer en el rol protagónico, y el plan de rodaje, concebido para cinco capítulos de dos horas cada uno, se prolongaría por casti una año y llevaria a los actores por diversos escenarios, desde Viena hasta el norte de Africa.

El Hempo alfeled) elegrológlag)

Martes 30 de enero 1996 **TEMPERATURAS**

PRONOSTICADAS

	MAN,X	MILITY
Cobija	26.0	22.0
Riberalta	25.0	22.0
Prymenabacius	27.0	
Rurrenabaque Trinklad	27.0	20.0
9 i de Velasco	5 M O	21.0
Santa Cruz	31.0	20.0
	30.0	19.0
Cochabamba	20.0	0.0
Sucre	17.0	9.0
Camiri	1 31.6	17.0
Potosí	120	
Charaña	10.0	1.0
Onan	19.0	-1.0
Puerto Suárez	14.0	5.0
Tarilla	33.0	21.0
Tarqu	26.0	14.0
Yacuba	32.0	17.0
La Paz		11.00
Zona Central	16.0	9.0
El Alto	12.0	7.0
	12.0	13.0

PRONOSTICO PARA HOY

CORDILLERA - Presentario cieto

temperaturas sin cambio. LLANOS ORIENTALES.- Presi

biles a moderados del NOHCESTE, nperaturas sin cambio.

BENI CENTRAL Y NORTE.- Pre-retarán clelo NUBOSO a cubierto, intos débiles de dirección variable nperaturas en descenso.

TERRAS BAJAS DEL SUR.- Pre-retarán cielo nubran a poco neboso.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD MINIMA MAXIMA 7.0°C EL ALTO MINIMA 7.0°C MAXIMA 12.0°C

Tel: 32281.
Tel: 37544
Tel: 37544
Tel: 37642
Tel: 32708
Tel: 32708
Tel: 32508
Tel: 35093
Tel: 35093
Tel: 36913
Tel: 37604
Tel: 37604
Tel: 36221
Tel: 377443
Tel: 36276 LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE
do de Santa Crez a Dille: MARTES, JUEVES Y DOMINGOS
TODOS LOS DIAS DE LA PAZ A SANT GO A LA PAZ



CIUDAD DEL SUEÑO VI de ese cuento de hadas que los años 50 htzo de Romy Sc

HEROINA NACIONAL

Los preparativos sin bargo, se han detenido an rechazo de la parte austr bargo, se han terenrechazo de la parte
por un guión que rijor un guión que rijor retoques de ul
efectuados, no sait
expectafivas en cu
imagen que se briheroina nacional. Vi
la cadena de televihan manifestado e
guión está lleno de e
mal guato que carecdo histórico, y que y
una Sissa que el potriaco no aceptaría
propias fuentes en
de romper con el vedulcorado de la vi
años 50, los autore
nueva versión le han
al personaje perversas
thos es exitales y ha
thos el meperados. Il
thos el emperados el so
José y miembros de s-

CRUCIGRAMA DE HOY

1 Coronad S Leak furna o fugile, esp. 9 Artior Fad 13 Sotterino, en Matoria, EE UU 14 Agujero en la Camissa 15 Terks galanar 14 Agujero en la

Por Luis Campos

FARMACIAS DE TUR 327245

ALIMENTOS

TABLAS Y MAS CONSEJOS PARA DIABETICOS

PRODUCCIONES EDUCATIVAS FIGUEROA - ZAMORA

Los alimentos son sustancias naturales con características sensoriales (sabor, aroma) que despiertan el apetito y co

sonales (salor), aronnal que esperian el aporto y verales de variedad de elementos nutritivos.

Las sustancias nutritivas son:

Las proteínas.

Los carbohidratos o hidratos de carbono o también llamados azúcares

Los lípidos (las grasas)

Los lipidos (las grasas)
Las vitaminas.
Las sales minerales y el agua.
Las proteínas sirven al organismo para el crecimiento, reparación de sus tejidos y lo ayudan a defenderse de las infecciones.
Los carbohidratos y los lípidos nos entregan energía para desarrollar nuestras actividades físicas. Se depositan en el organismo como material de reserva. Si lo hacen excesivamente, forma la

Las vitaminas son indispensables: ayudan a prevenir algunas

Las vitaminas son indispensables. Ayudan a prevenir argunas enfermedades:
La vitamina A, si falta puede producir molestias visuales, como no ver las cosas al atardecer o en la noche. También tiene mucho que ver en los trastornos del crecimiento, sequedad de la piel, etc.
La vitamina C, cuya falta puede producir alteraciones en las encías, una tendencia a sangrar con facilidad, al aflojamiento de los dientes. Esta vitamina permite prevenir los resfrios.

Vitamina B, cuya falta provoca algunas molestias de tipo nervioso: irritabilidad, fatiga, falta de sueño. Además puede aparecer sequedad en los labios, inflamación en la lengua, alteraciones en la piel ("piel de gallina").

Entre las sales minerales están las de calcio y fósforo que participan en la formación ósea y dental. Las de sodio y potasio permiten la regulación del agua dentro del organismo. Las de hierro, sirven para la formación de la sangre.

CONTENIDO DE SUSTANCIAS NUTRITIVAS EN LOS ALIMENTOS

De acuerdo al contenido de sustancias nutritivas, los alimentos se

dea en cuatro grupos. Es importante señalar que una buena alimentación debe incluir mentos de los cuatro grupos.

Leche (en polvo, líquida) queso, quesillo, yogurt Estos alimentos contienen principalmente proteínas, calcio y fósforo. Desde el punto de vista de la dieta del diabético, es importante señalar que 1 taza de leche o yogurt sin azúcar contiene 10 gr. de carbohidratos. El queso y el quesillo no lo contienen.

Carnes de vacuno, cerdo, cordero, vísceras, pescado, maris cos, huevos. Estos alimentos, son ricos en proteínas pero no en carbohidratos. Esto no significa que los diabéticos los puedan comer en forma exagerada las carnes, sino en forma normal, en porciones regulares según su indicación personal.

Verduras pobres en carbohidratos (2-5%). Lechugas, achico-

rias, apios, repollos, cebollas, tomates, acelgas, espinacas, zapallitos italianos, berenjenas. Aquí el diabético puede hacer una

rapanitus itananos, berenjenas. Aqui et diabetico puede inace una fiesta pantagruélica con estas verduras: servirse porciones grandes. En cuanto a las frutas: todas están permitidas sin excepción, pero hay que considerar que algunas son más ricas en carbohidratos que otras, por tanto las cantidades a comer en un postre, en que cada porción contenga 15 gr. de carbohidratos, la cantidad de cada fruta para un diabético debe ser: (sin jugar trampas).

12 a 18 granos 1/2 taza picada
3 unidades regulares
1 unidad regular
1 unidad regular Chirimoya:

l unidad regular o 2 pequeñas l unidad regular o 2 pequeñas l unidad regular o 2 pequeñas 3 unidades pequeñas l taza

1 porción regular (1 melón dividido en 3 partes) 1 trozo grande (una sandía dividida en 6 partes).

En este grupo están las verduras y las frutas, alimentos de gran importancia en la alimentación de los diabéticos debido a que tienen un bajo contenido de carbohidratos. Para facilitar su aprendizaje, se separan las verduras según su contenido en carbohidratos:

Verduras muy ricas en carbohidratos (20%: en 100 gr. de parte comestible o hay 20 gr. de azúcar).

Papas, camotes, porotos frescos, choclos.

Estas verduras deben consumirse en cantidades limitadas, según los requerimientos de cada persona.

ún los requerimientos de cada persona.

segun los requerimientos de cada persona.

Verduras de contenido intermedio: (10%) Betarragas, zanahorías, arvejas, habas, vainitas, aleachofas De preferencia deben
consumirse siempre combinadas (ensaladas surtidas) con las verduras más pobres que son generalmente hojas verdes.

CUARTO GRUPO

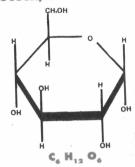
Estos alimentos son muy ricos en carbohidratos, que el diabético

los debe "mirar con mucho respeto". En este grupo están el arroz, tallarines, fideos, leguminosas: porotos, lentejas, garbanzos, aceite, mantequilla, azúcar de mesa, siendo este último alimento el único que el diabético no puede consumir. Media taza de los alimentos citados tienen 20 gr. de carbohidratos (sin considerar el azúcar que contiene más carbohidratos).

Todos los tipos de pan tiene la misma cantidad por lo tanto, NO EXISTE PAN PARA DIABETICOS.

100 gr. de pan que equivalen a una marraqueta contiene 50 gr de bohidratos, por lo tanto, es lo mismo consumir 1 pan que 7 1/2 galletas de agua.

FORMULA ESTRUCTURAL DE UNA MOLECULA DE GLUCOSA, UN CARBOHIDRATO





:(e) 4 /1 (allium cepa), alimento pobre en antiséptica intestinal y diurética



LA PERA, un alimento rico en ácido miálico, vitaminas, carbohidratos

2 PLATOS RECOMENDADOS A LOS DIABÉTICOS





2 PLATOS QUE NO DEBEN COMER LOS DIABETICOS





as; 80 g de carne de buey picada. 50 esco; 10 g de mantequilla; sal.

HIDRATOS DE CARBONO EN LOS ALIMENTOS

H de Carbono Grs.

Aceitunas verdes (10 unidades)
Aceitunas negras (10 unidades)
Aceitunas negras (10 unidades)
Almendras tostadas (12 a 15)
Apio (1 tallo largo)
Arvejas cocidas (1 taza)
Arroz cocido (1 taza)
Arroz graneado (1 taza)
Azúcar granulada (1 taza)
Azúcar granulada (1 cucharadíta)
Betarragas (1 taza cocidas)
Caldo de verduras (1 taza)
Sopa de arvejas (1 taza)
Carne de cerdo
Carne de vacuno
Carne de corder
Cafe negro (1 taza) Carne de Cordero
Café negro (1 taza)
Consomé de pollo
Cebolla (mediana)
Ciruelas (1 mediana frei
Coliflor (1 taza cocida)
Chorizo (1)
Choclo (1 taza)
Durazno (1 regular)
Espárragos (6 cocidos a fresca) --37.6 Durazno (1 regular)
Espárragos (6 cocidos)
Espinacas (1 taza cocidas)
Fideos (1 taza cocidos)
Frutillas (1 taza)
Galletas (1 de agua o soda)
Gelatina pura Frutilias (1 taza)
Galletas (1 de agua o soda)
Gelatina pura
Gelatina de paquete con sabor (1/2 taza)Guindas frescas (20)
Habas frescas (1 taza cocida)
Hígado de vaca (1 ración)Huevo a la copa (1)
Yerna de huevo (1)
Clara de huevo (1)
Jamón (1 tajada)
Leche descremada (1 taza)
Leche completa (1 taza)
Maní tostado (1 taza)
Mantequilla (1 cucharadita)
Mayonesa
Mermelada (1 cucharada)
Naranja (1 regular) 12,5 Mermelada (1 cucharada)
Naranja (1 regular)
Nuecas (8 a 10)
Pan blanco (1 rebanada)
Pan integral (1 rebanada)
Payas (1 mediana)
Pavo asado
Pasteles (limón, manzana
Pepinos (6 tajadas)
Peras (1 regular)
Piñas (1 tajada)
Piátano (1 mediano)
Pollo cocido nón, manzana, otros) 1 ración Pollo cocido a bizcochuelo con crema (1 tajada) --shoria (1 regular) -----

> LA DIABETES BAJA LAS DEFENSAS ORGANICAS. OBLIGA ENFERMO A CONSUMIR ALIMENTOS FRESCOS Y DE CALIDAD.



Este azúcar podría ser fatal para el paciente diabético.

Como cada cucharadita de azúcar contiene 58 calorías, "un momento de descuido con una buena taza de café" puede causar un desequilibrio en la dieta del paciente, resultando una hiperglicemia que lo llévaría al coma.

PROXIMA LAMINA MAS CONSEJOS PARA LOS DIABETICOS. (Parte IV)

SE SIENTE INJUSTAMENTE ATACADO POR EL TEMA DE LA ALTURA

an cerros y treper terrenos irregulares

res, quienes podrán se-guir corriendo, pero en motos de mayor cilin-frada (250). Con esta medida se pretende

Vuelve "Magic"

LOS ANGELES, ene 29
(Reuter). El sator cettado
del baloncesto de la NBA
Ervin "Magic" Jonhson debutara el martes en el Coliseo angelino ante los
Warriors de Golden State. tras firmar hoy un contrato con Los Angeles Lakers. te ejecutivo de operaciones de los Lakers, dijo que Johnson Jerry West, vicepresiden

Magic Jontson

Table Tab

or el equipo.

Johnson, de 36 años, y con 14 kilos de más es
Uohnson, de 36 años, y con 14 kilos de más es
uno de 10s mejores jugadores en la historia del
baloresto de la NBA que llevo a los Lakers a cinco
titulos en la década de los años 80.

Lezama (Vizcaya, España), 28 ene (EFE). El capitán del Athletic de Bilhao, el internacional españo Juleo (Terenor reco, reclamó hoy Tese peto al Athletic en los arbitrajes y serialo que "el comportamiento ser noral" del club libratino no está stendo tenido en no está stendo tenido en ■ Victor Barrientos ntrenador del prime

respeto

to ayer al equipo en el descanso. Te indignas cuando ves que en tu area te pitan todo y en la del rival nada", aseguró el internacional español. respeto que se merece.
"En cambio, otros que sequelan continuamente salen favorecidos", anadio.
"Habia que haber vis-

A partir de este año se reglamentará la edac de la categoría 125 cc

CLASICO CAPUTERO. STRONGEST 2 - BOLIVAR 1

"Falta de éxito"

Madrid, 29 ene (EFE). E entrenador argentino Angel Cappa considero que la "falta de extito y deresultados" fue la causa de la salida del Real Madrid de su compatriota Jorge Valdanoy de él mismo.

El técnico, en un análisisque publicahoy el periódico de informa-ción general "El Mun-, aseguró que eran

Guerrero dijo que "el Athletic siempre ha sido un club señorial" y que "no se le está teniendo el

quier otro", opinó

Ramiro Benavidez

seriala, escribio Cappa.

El ex segundo entrerador del Real Madrid considero que al gual que en el cine, el arte, el periodismo, la literatura, alguen que propone algo distinto o algo romántico es sespectoso y sestuvoque seó les soportaron por haber ganado. "Nuestra idea romántica no la soportó mi el Real Madrid, ni la habria soportá on el Real Madrid, ni la habria soportado cual-

sospechosos antes de l'egar at Real Madrid.
Pero no por nosotros, sino por el mensaje. Nosotros proponemos una manera de vivír que, sin quererlo, está desmudando a los mediocres, les denuncia, les

DE NUESTRAS FIGURAS:
BERAVUDES, RAMIRO: Destacado ex-tenista
paecho que reside en Santa Cruz. Tras brillante
paecho que reside en Santa Cruz. Tras brillante
consectora es declica abora a la dirección técnica.
CERNEMANN, WILHEM. Técnico alemán de altetismo, que presio servicios en Cochabamba durrante

COVARRUBIAS, JOSE RICARDO: Basquetbolista cochabambino que jugo en La Salle de Santa Cruz y juego en Ingavi de La Paz. También jugador de

EGUIVAR, JOSE LUIS: Jugador de fútbol de saion nacido en Chuquisaca. Actuó en el plantel de Juventud San Roque.

en Potosi, Presidente de la Asočiadón. FERNANDEZ, JOSE RICARDO: Jugador paceño de fútbol surgido de la Academia ABB. Integró una ESPINOZA, ANTONIO: Dirigente del basquetbol

uno de los valores del tiro deportivo.

GONZALES, LUIS ERNESTO: Ex-futbolista
cruceño que pasó por las filas de Universidad, Orien-GONZALES, JORGE: Durante muchos años fue

MAMANI, HLDA: Basquetholista cruceña.
MAMANI, HLDA: Basquetholista cruceña.
MORALES: MARTIN LUIS ALFONSO: Jugador
MORALES: MARTIN LUIS ALFONSO: Jugador
voleñol nacido en La Paz. De las filas de Universivoleñol nacido en La Paz. De las filas de Universi-

cochabambino que jugo en La Salle de su ciudad.

RIVERA, RENNY: Pubolista cruceño que surgió
de Florida y la última temporada integró el plantel de Basquetbolista PORCEL, MARCELO:

SALABERRY, FERNANDO: Periodista deportivo

VECA, MIGUEL ANGEL: Jugador de fútbol de on. Paceño. Integró el plantel de Juventus. SERRANO, JORGE: Recordado árbitro de fútbol

DE NUESTRAS ENTIDADES: Cumple catorce años la Federación Boliviana de Karate Do.

BORIS SPASSKY: Ajedrecista ruso, que fue cam-SEBASTIAN PASCUAL RAMBERT: Futbolista só al Inter de Milán y DE LOS ANIVERSARIOS MUNDIALES:

su pais.

GUSTAVO LUCAS: Zaguero uruguayo que tuvo un corto paso por Wilstermann de nuestro pais en 1991. ora juega en el Zaragoza de España. SERGIO ALEJANDRO HERNANDEZ: Futbolista ano de las filas del Tachira y de la selección de

11:11:01:11:11 BY AN AMINO

Saavedra Banzer



colocado la banda



Draskovic insistió que los jugadores ue han merecido su confianza de con-crinar el plantel títular y todo el resto de os convocados están conscientes de que

aporte de su parte se podrán lograr los puestos es su parte se podrán lograr los puestos resultandos espendos.

Dio que em Eslovaquia se tiene un buen mivel tiecnico y de buen trato al calcular aconformar un equipo capaz de cumpronar. Nosotros los boltvianos i traba-

El viaje del piantel boliviano ha sido confirmado para mañanta al mediodia en Aerosur, para estar sólo unas horas antes del partido con los entopeos, a fin de mo disminuir la "alimentación de glóbulos rojos con la preparación anae-róbica" que viene realizandose en esta

ga de parte de los jugadores convocados, lo que realmente "lo mantiene contento". Para Draskovic el trabajo ha sido en edio de mucha responsabilidad y entre-

prossabilida compartida del cuerpo técnipossabilida compartida del cuerpo técnipossabilida compartida del cuerpo técnipo de principal de cuerpo técnipo de la referencia Bolteana de Futbol.

El estratega de equipo nacional disse de principio co Antonio Barrero ingrepuso que Margo de equipo nacional dalse de principio co al acustodia de la viglibolteana y se mantenga la conforma
Bolteta formard con Barrero, Miguel
a Miguel Angel Paraba, Luis Cristaldo
a Rubra Angel Paraba, Luis Cristaldo
a Rubra Carlon, Julio Baldrivaso, Marco

el Escheer Tulfito, Julio Baldrivaso, Marco

thy Stafrez.



COCHABAMBA: Dusan Draskovic da instrucciones a sus dirigidas poco antes del corejo con Estovaquia (Telefoto PRESENCIA - Nano Cartagena).

"Pagué los platos rotos", asegura

Decisión no será modificada, así exista consenso para pedir su continuidad

The pagedo los platos rotos en el tema de la altura, ha do termue la gestion puntualzó aper José Sawedra Banzer presidente de la Federación Boltvana de Fúlbol. rá en el cargo así exista consenso para soletture continuidad.

Edituria del entre matricaración Boltriana de pritodo continuidad.

Estre su trabajo muy duro, que en permanece descute estas consenso para solicitaria descute estas consenso para solicitaria descute estas consenso para solicitaria descute estas cupaciones personales y el encima hay que muchas ganas de continuar no puede haber, agrega jaremos hastas el difinentarios to imposable por futuros del balorgia dura que non puede haber, agrega jaremos hastas el difinentarios lo imposable por futuros del balorgia con esternos lo imposable por futuros del balorgia carde en contra congreso y será el que forma sobre los caminos congreso y será el que nos ha criticado, el análisis muy positivo.

José Saavedra Banzer. En octu-bre dejará la federación.

ESTRATEGIA
Consultado sobre la carta re

Actra de una posible reunión de la Comasón Actra de una posible reunión de la Comasón Nacional de Defensa explicó que la convocatoria de debe surgir de la Secretaria Nacional del Deporte de presente semana debido a los compromisos y a contratico a nivel Federación.

COCHABANBA

90171 Oda (21-2715 rgg) CMO, P. L. PNY COMS, Spidistrees DOLDECK L917 :: 65, CO NUMBERCOOKS

nai o men. Ref. Terriomo firstitions (dichiago) from don donner AMORADO con on be OBIGII-YEMMOOOGUNDAA Jaffe Fathurt 79 0174 co. Independents on related emfile trapect EN COCHABANBA

Nercodes (28-30 feb

locales comordales, cquicomercial de su terrerro. anan departamentos CONOZCA-Upro C.L. 383537 L.F. (24-26

partamento con cuatro cormitorios, living, co-medor, garaje y depen-dencias asoleadas y am-ANTICRETICO. De-

322059. (20-26 Enero) Obra gruesa, fina, am-

pintu: a.

24 Enero) deron, CASA

Ref. Teléfono 230750. de patitas de astracán Westinghouse de 65 galo (24-28 Encro) nes, también dos abrigos

Province y Orac Achi-

34-60218-2 de Mutual "La Primera", Mario Paco For extravio queda

pro 363725. (24-28

partientos de tipo so:

cos para compra worta Se realizan avallos bezili

sintura 322059. (25-25 gruesa, fina, ampliación Construcción - Obra

Illimani subiendo Cal-Alquilo pieza scho rita estudiante. Av.

BICICLETA. Com-

(9-30 Enero) Tells, 364064 - 3556-11. preditors barricarion, A-TDC translactiones, heren 146,

Construcción.

Por sustracción queda anu-lada la libreta en dólares americanos de la cuenta 008-116313 del Banco Mer-camil a nombre de Joaquín Rolf Deriek Barragán y Lily Ana Echenique de Barragán.

Portocarrero 1786, (22-

AL TELEPONO 31487, (24 BARRIO SENAC Nº 92 REF 24 Enerol DIENTE UBICADA EN EL ANTICRETICO INDEFEN EN.

VENDO. Calefón

959. ono 329035. (28-28 quina Rodrigez. Telé ción Illampu 407 es gigas. Calle Prolonga MDexpandible a 1.08 Sus.

TES FULL disco, desde

DISTRIBUIDOR

mo Nro. 111695-6 perteneciente al Sr. Donald Garcia Vaca. (27-27 eneanulada la libreta de aho

ANULACION - Queda

7319614. (27-29 enero) amulado el Nº de RUC EXCELENTES PRE Por extravio queda

CIOS Y GARANTIA. 486DX4-100 \$us 486DX2-66 CENTER (Galeria del cenparte de pago. DATA JET computadoras antiguas 788, 486 INTEL color \$us. do). (28-28 enero) COMPUTADORAS

CARGAMOS PAQUE

tro local 17A). (28-28

buenas comisiones. Ref.: 53-1007 • Fax: 52-9396 Santa Cruz. (28-2 tebrero)

se ousca distributoir que trabaje con Super Mercados, para repar-tir alimento para perros de marca K-nino, en la oludad de La Paz, Dr. Hugo Zuna Dra. Ana Sierra

Dr. ZUNA Ltda.

del micro "J". Ref. Te-lef. 231458. (26-30 cos pasos de la parada Villa San Antonio a poplias. 12.000.00 \$us. Calle 31 de Octubre en el pais

RESEN

Teléfono 329035. (28-28

OFERTA. Computadoras 486 INTEL desde \$us. EXPANDIBLE 420 GARAN 805 Petrolero, local 8 (El Pra-TIZADAS CREDITOS, Edif. ESPECTACULAR COLOR

aceptamos ENAMOS, FABRICAMUS

BOX PARA BAÑO

VENTANAS, MAMPARAS, TRAGALUCES, DIVISION DE AMBIENTES Y MANTENI-MIENTO EN GRAL. EN ES-TRUCTURA DE ALUMINIO Y LLAMENOS AL

17A). (28-28 enero) \$us.- 10, reparación man-tenimiento de computa-(Pasaje el Centro local dores, DATA JET CENTER

SOFT OFFICE para WIN-DOWS 95, WINDOWS NT, WINDOWS 95, Edif.; Pe-

Prado). (28-28 enero) trolero P.B. Local 8 (E)

rosas 486, desde \$us. Compac u otros en podecomputadores Acer TRANSFORMAMOS

Ile Prolongación Illampu 407 esquina Rodrígez.

Partes y accesorios. Ca-PENTIUM de \$us.- 1159 Computadoras 486 des-de \$us.- 679 hasta EXCELENTES PRE-CIOS Y GARANTIA.

(28-28 enero) saje el Centro, local 1A). 250. (Pérez Velasco, Pa-

> 410828. (30-30 Em.) pocachi) caballero extranjero (So-Alquilo pieza amoblada

teléfono

VENDEMOS de oca-sión programa. MICRO-

Para sus negocios en Brasil

520258 (CEINA LTDA. 522616, 521242, Fax EN SANTA CRUZ AL 8157, 274-2703 y fax (11 Asesoramiento comercia y transporte (terrestre 639983 (FICEBRAS) en San Pablo al (11) 273 hacia Bolivia. Llámenos aéreo) de mercadería

Warnes 275 Sta. Cruz

Análisis de exclusión de patern Telf: 333266 Fax: 367891



DISCOTECA CARACOL Atención de:

¿Desea vender, permutar, alquilar

su casa, o necesita personal?

Anuncie en los

viernes a domingo 5 5 5 E 5 5 5 PROPAGANDA CHICA

Plaza Villarroel • Tel. 210748 Plaza Villarroei No. 29 • TEL. 353463 DONDE 1BS VALE 2 BS OFERTA GRANDE

acontecimiento social

VENDO

MARCA BÜHLER-SUIZA Año de Fabricación 1966, Capacidad 600 kilos/hora

LINEA DE PASTA LARGA

Casilla 210 San Bernardo, Chile. (27-29 enero) FONO +56.02.857 1819 FAX+56.02.857 2399 HOMBERGER Y CIA S.A Tratar directamente con **PRESENCIA del Deporte**

PRESENCIA del Deporte

el internacional boliviano indicó que

Peña reconoció que la nueva disposición del equipo le nabía gustado "porque dio más seguridad defensiva y, sobre todo, porque se dio un resultado positivo y hay que

Madrid, 29 ene (EFE).- El argentino Diego Simeone TROFEO EFE

que de nuevo demostró su entrega sin limite en el partido que de lider Altético de Madrid gano al Athlette de Bilbao que el lider Altético de Madrid gano al Athlette de Bilbao per el lider Altético de Madrid gano al Athlette de Bilbao de Salamanca) al frente del Trofece EFE, que permia al mejor jugador beroamerteano de la Liga española.

Clasificación vigesimo cuarta jornada: Roberto Gama "PEBETO" [BRAA/ Deportivo!) y. Malto da Silva A Gomes (BRA/ Deportivo!) 8. Josep Pablo SMEONE (ARG/A Madrid) 7. Dego pablo SMEONE (ARG/A Madrid) 7.

goza) 6. Daniel Toribio AQUINO (ARG/Rayo Vallecano) 6.
Mauricio POCHETTINO (ARC/Español) 5. Hermes Aldo
DESIO (ARG/Cetta) 5. Marcelo Leonardo OJEDA (ARG/
Penerfie) 5. Juan Manuel PENA (BOL, Valladolid) 5.
Sergo Angel BERTI(ARG/Zaragoza) 5. Alvaro GUTIERREZ
URU, Valladolid) 5.

En Argentina

ACUSAN A POLICIA

BUENOS AIRES, 29, (ANSA). Un policia fue acusado hoy de haber disparado contra un simpatizante de River Plate de Argentina, durante una gresca entre fandicos de sec chip y sus rrales de Boca Juniors, antes de un partido amistoso el sábado pasado.

El joven baleado seguia hoy en estado grave, después de na compleja operación en la médula. Jorge Rodrigo Britos recibió una bala 9 milimetros que a jorge de lofraxy, presumiblemente, le afectó la médula spinal durante una batalla campal entre riverplatenses y

patizantes de Boca Juniors. El sábado por la matana, autobuses con fanáticos de Jos ciubes, que viajaban a la occidental provincia de loca (1,000 kilómetros al oeste de Buenos Aires) para slinera de la ruta

Eg triunfo sobre el Compostela DESTA

VALLADOLID (ESPAÑA), 29 ENE (EFE). La primera victoria del Valladolid fuera de su estadio en la Liga española ha supuesto" una inmensa" alegria para todo el equipo, según aseguro el bolivano Juan Manuel Peña, uno de los jugadores más destacados del triunfo de ayer

e el Compostela (1-3). Pena fue uno de los jugadores destacados en ese

partido, aunque el internacional boliviano indico que "el éxito se debe a todos los compañeros, porque funcionó el "A veces juegas bien y los goles no idegan" continuo el defensa libre, que aseguró haber actuado en ese puesto con connodidad. "Es una posición en la que ya he jugado en aselección de Bolivia y no me es desconocida", anadito en la selección de Bolivia y no me es desconocida", anadito en la selección de Bolivia y no me es desconocida", anadito.

"Algin da teniamos que ganar", dio el presidente de la entidad, Marcos Fernández, quien tuvo palabras de elogio para el técnico provisional de la casa. Antonio Sánchez Santos. "Me alegro por los jugadores y por la afición, que se merecia ya una alegría como ésta, y espero

Juan Manuel Peña

que confinte con su apoyo al nuevo entrenador para, entre todos, sacar la nave a flote", concluyó el presidente.

Miguel Angel GÜERRERO (COL, Merida) 7, Leonardo Angel BIAGINI (ARG/A, Madrid) 7, HUGO Leonardo PEREZ (ARG/Sporting Gljon) 7, Fernando Carlos RE-DONDO (ARG/Real Madrid) 6, Iván ZAMORANO (CHI/ Real Madrid) 6, Gustavo POYET Domínguez (URU/Zara-

GUAYAGUIL (ECUADOR),

29 (EFE).- El campeón ecua-toriano de fútbol, Barcelona,

stá negociando con

ese popular club nacional. "Hemos hablado con el re-

los en 1994, dijo hoy, lunes, sidro Romero, presidente de

DE HERIR A HINCHA

n en violenta gresca, en la que armas blancas y de fuego. En

Otra destacada actuación

SANCHEZ EL MEJOR **DEL BOAVISTA**

LISBOA, 29 ENE (EFE). El boliviano Erwin Sachete firmó algunos de los mejores lances del Boavista, en el partido de la liga portuguesa de fictbol que su club disputó el domingo frente al Gil

Alcente y que finalizó con un empate a uno. En un campo en malas condiciones debido a la luvia. Sánchez intentó poner orden en el juego de su equipo y aprovechar sus fuertes disparos desde su equipo y aprovechar sus fuertes disparos desde

asiones disparó a puerta pero no acertó. En todo esso, Sanchez ha sido el hombre del Pavista "que proporciono más juego al frente de aque" de su equipo, señala el diario de Lisboa "A La estrella boliviana lanzó cuatro tiros libres, que el portero adversario detuvo y en otras cuatro

La actuación de Sánchez es clasificada por los periódicos portugueses con sels puntos en un máximo de diez.

Con su empate a domicilio, el Boavista bajó del egundo al tercer lugar del campeonato portugués, diez puntos del líder Oporto.

MALDONADO, URU-GUAY, 28 (ANSA).- Uruguay venció a Argentina en la de-finición por penales (7-6) y articipó Paraguay, después le empatar 1-1 durante los e adjudicó la Copa fercosur, en la que también

ARCELONA QUIERI

iniciaron gestiones Ecuatorianos

minutos reglamentarios.
Los goles del partido, distado en elestadio Campus
la ctudad uruguaya de
aldonado, fueron converlos por Nicolás Rotundo. a 22', y Hernán Crespo. a de la prinera Copa Mercosur (Brasil, que en cambo das-puto la Copa de Oro de la CONCACAF) y fue disputa-do como preparación de las selecciones sub 23 para el preolimpico que es disputa-ría en Argentha a partir del 18 de febrero que clasifica-ría al Sor expresentantes de la región para los juegos de

todas maneras, un potente disparo de Rotumdo desde fuera del área puso a Uru-guay en ventaja, en la segun-da llegada de su equipo. A partir de los 30 talabor El primer tiempo de la nal de hoy resultó tamente favorable para el njunto argentino, que sin bargo no pudo concretar superioridad en la red. De

del conjunto argentino se desdibujó, aunque el delan-tero Marcelo Delgado perdió tres claras ocasiones para empatar, especialmente en

Libertadores de América, junto al subcampeon Espoli. conjunto representante de la Policia Nacional, de este pais andino de poco más de 11 miliones de habitantes. El campeon ecuatoriano llegó en 1990 a la final de la Copa Libertadores, la cual perdió ante Olimpia de

tampoco podemos asegurar que ya está contratado agrego Romero, quien es un magnate de un conjunto de industrias y presidente de la empresa exportadora de banano más grande de este país.

Barcelona es el representante de Ecuador a la Copa Barcelona es el representante de

país, de Francia, España, Israel y Suiza. Makanaki es uno de los nombres que Barcelona tiene en carpeta "aunque nuestra intención es fraerlo. mirada al mundo africano, de donde pretendemos traer a Makanaki", quien ha militado en clubes de su

dores de primera línea quieren ir a Europa y no venir a Ecuador, porque Ecuador no es un imán para ellos. Ante la imposibilidad de conseguir futbolistas de primera línea en el continente americano "volvimos la

Cyril Makanaki

dijo que "primero buscamos en Argentina, Brasil, Uruguay

un poco en Chile, pero juga

MICRO

itre cesped artificial y turral, y podrá ser uti-ado no sólo para par-los de fútbol, sino tamn para béisbol, unc ado con un sist

que murió el piloto bra-gue murió el piloto bra-sileño de Fórmula 1 Ayrton Senna, afirmó hoy un diario de Bo-lonia, norte de Italia. nicidio por negligencia raíz del accidente en SA). Frank williams, jefe de la escudería inglesa del mismo nom bre, sera acusado de ho

an Pablo Upegui, hijo on a un guardaespal las de la familia, infor-nó Radio Cadena Nacio Medellín (Colom-bia), 29 ene (EFE).- Un de fútbol profesio segui, uno de los prir biana de Medellín

El Joven Upegui. de 18 años, fue capturado seis personas enca



ESTADIO

yque construiráel "pri-r estadio del mundo" to para todo tipo de npo y para varias displinas, como parte de sestuerzos de Japón or ser sede del mundial fútbol del 2002. conesa de Sapporo, en el corte del país, anunció TOKIO, 29 (ANSA-KYODO).- La ciudad ja-

COPA MERCOSUR URUGUAY GANO



SECUESTRO

asaltaron la finca de su padre en la localidad de

ana, 29 ene campeon olimpico los 91 kilos, hace n La Hab

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA), por Gonzalo
Valenzuela. Reciei mañana llegara a esta ciudad la Selección de Eslovaquia, rival de nuestra Selección es l'appropriato para mañana martes de partido antistoso programado para mañana martes de partido antistoso programado para mañana martes de l'artido Professonal Bolivano, como en las bolecen el estadio de artibo de los europeos estaba anunciado para hoy en la madrugada, sin embrego manunciado para hoy en la madrugada, sin embrego manunciado para hoy en la comisión Nacional Agracelo Roca, miembro de la Comisión Nacional de partido de Selecciones, informó que los estovacos llegadan mañana a mediodia en el vuelo 880 de Varig, mangana de para la Federación Bolivana de Fútbol mañana a mediodia en el vuelo 880 de Varig.

Non procedente esta pasando con el estado de la partido a de la confinido para la Federación Bolivana de Fútbol mañana a mediodia en el vuelo 880 de Varig.

Non procedente estado de se solvacos llegada mañana a mediodia en el vuelo 880 de Varig.

Non procedente estado de la comisión Nacional procedente a recontra de muestro cegula. ESLO TORIO ES LO VAQUIA

O TIENE SENTIDO Periodista inglés

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA), por Gol

to se jugard el cem rante la época de s no son las más bago cero, en pajo cero, en

ESLOVAQUIA LLEGA RECIEN A MEDIODIA

y una guerra sicológica en contra de nuestro equi. La delegación será alojada en el hotel El Arenal.

po. todo el pueblo debe estar unido en torno a su.

Roca también dio cuenta que Bolivia llegará a las.

Selección Nacional.

A raíz de sus lesiones

tos de este lunes en la se-lección Sub-23 a cargo de Carlos Aragonés y José Antonio Vaca. (PRESENCIA), por Manuel Herrera. La falta de un campo de juego reglamen-tario disminuyó el plan tra-COCHABAMBA, 29

due en las anteriores horas fueron intensas. día, felizmente permanció sólo nublado, perm tlendo trabajar. OBSERVADOS

pista se mantienen en tricta observación o cuerpo médico para sal si sus lesiones podr sanarse antes de conf mar la delegación que v jará a Tandil, para pa

lo Berdugo, arquero y l ton Coimbra, medioca

A pocos días de la c sión de nominar a los adores de la selecció

cipar del Preolí

hace imperioso que

pletamente anegadas y no podían utilizarse para el trabajo físico y técnico del equipo pre-olímpico que debe concurrir al torneo de Las canchas principal Dionisio Lara o número 6 encontraban hoy com

Sin embargo el plantel utilizó otros escenarios, no

ineco imperioso que o defendados. pero inserios para cumplir esténen las mejores condiciones físicas, técnicas y de sa interioris condiciones físicas, técnicas y de sa interiorismo del Hipódromo Nacional, para cumplir esténen las mejores condiciones físicas, técnicas y de sa COCHABAMBA: Algunos de los integrantes de la Sub-23 escuchan a Carlos Aragonés (Foto PRESENCIA - Nano Cartagena).

El equipo boliviano se encuentra en intensa preparación física bajo el plan anaeróbico con dominio de balón que ha instruido el entrenador nacional gest de La Paz este jueves 1 de febrero en hor Dusan Drasa Norie. Este plan de trabajo se ampliaráe nociumo en el estadio Capriles.

La Federación Boliviana de Fuibol está en la orgidadades de tener un campo de juego adecuado, de no cación administrativa del señalado cotejo.

"SANTOS" SE SUBEN A LAS NUBES

n desde hoy a la firma ntratos con los jugado-ara la presente tempo-Sánchez, presiden-



oy se incorporaron Marcos Ferrulno y Juan José B. que inició la segunda semana de trabajo bajo la ción del técnico Walter 'Cata' Roque.

mandanás "santo" en relación a la firma de contratos se. "Se está trabajando paulatinamente con los jugas per de a firmando, estamos concluyendo la cancelado los premios por la obtención del título, sancando la concelado los premios por la obtención del título, sancando la concelado los premios por la obtención del título, sancando la concelado la concel

sos y estamos recurriendo a préstamos. Con los Jugadores de la anterior gestón hemos logrado cuerdo con un 70 por ciento, pero hay movemientes algunos que pretenden elevar sus primas en un 250 por amentablemente no hemos logrado vender los dere-de televisación — dijo — la institución no tiene otros

> sarticipación en la institu terecho de desestimar SOAZIN

Ferruando Vargas, Marcos Ferruáno, Raul Cardozo, Profestional Bolinama, capacitatio de la Liga del Frichal la grate de Telefa, la empersa de televisation argumento que terre los derecchos pasas Estamanto no puer Sino del Arrecchos pasas Estamanto no puer Sino del La semanana pasada habeto mas pendatrinos tres adesa. La semanana pasada habeto mas rematica precisamento, pedido espareo de la deligionas mania que se efectua a em la necesidad de que tagenda macinami, finalminamado ar il la necesidad de custe la fienda del fisició, de la cuad se finales que por firmera vez en más de la condicionado la positionad de custo la fienda del fisició, de la cuad se finales que por firmera vez en más de 10 años no la firmada de ferenciados.

Juan José Umgi Veror Hugo Andrada, Juan dola, Fernando Rivera, Martin Villa, que deben pasur la que están llegando es atendrendo en pedisto del lecinco, a la comencia de pedisto del lecinco, a la comencia del como de la populación de lecinco, a la comencia del como de la populación de lecinco, a la comencia del como de la pedisto del lecinco, a la comencia del como del como de la pedisto del lecinco, a la comencia del como Plastia el montretto lo titaleo defluado es que Telefa la montretto lo titaleo defluado es que Telefa la assendirá dos particios semanajas en directo, y que esco purtecipio has argentimos querám que umo de determitmodo que los celegos de montretto haben en puede determitado que los celegos de montretto de la defermidado que los celegos de montretto de la defención de la defención

Los Jugadores Ner Vera Los Barra y Doughas Cuerca. Sa digrou que anín no arregioren el aspecto económico, hese. la ron concore sua pretensiónes y aguardan la respuesta de los dirigentes para firmar el contralo.

Los probarse en San José en tros pagadores que desean probarse en San José dente ellos Carlos Galarras y Anguja, jugados sub-20, procesientes de La Paz, el técnico Roque deba des un visto bueno Mañana (hoy) trabajarán en doble jornada, act arenales sen horas matinales y en la cancha de lageniería por la tarde.

SE VERA POR TV

Terminó la eliminatoria "B" de la DIMAVOLEY

SANTA CRUZ, 29 (PRESENCIA), por Gomado demanda.-El Comité Ejecutivo de la Liga del Futbol

IEC de Cachabamba yter-tiro Dinamo de Su-re,

CHACO FACIL

chabamba en la jo-

final fue de 3 camchas contra 0, con 12, 15-9 y 15-4, en una hora y un

sara el cuadro local que solamente tuvo que extremar sibarrasa en la priincia cancha, porque en las dos Chaco al ataque. Fue contundente el cuadro paceño.

Influyo en el la visi: a la ausencia de Maria Antonieta arroel que el sába-3o Sufrió una serie lesión en un illo y tuvo que aba::donar el campeonato. i pas tido Artel Fermández de Oruro y José strvío mucho para acoplar mejor nuestro juego, porque da visa: a la auserneta de María Antonieta nada Jacquelline Ibáñez, importante valor de Chao, e saberno de Chao.

Dirigentes del ciub ofrecteron una cena a las chicas une por el logro obtenido.

la última jornada, justifi-cando así su clasificación a la final de la DIMAVO. LEY. Dinamo de Sucre fu

artivo de La Paz elegirá a sus autoridades para stión 1996. No se inscribieron candidatos, pe

"TUERCAS" ELIGE

JEVO PRESIDEN

Asamblea en La Paz

Ja por 3-0, con anotaciones de 15-2, 15-6 y 15-7, en tan solo 36 mínutos de juego. Aldry Peredo de Cocha Derrotó sin contratiem-pos a Universitario de Tari-

bamba y Jaime Suárez de La Paz tuvieron el control de este cotejo. Aproxima-damente 1.300 personas se dieron cita en el colisco. caudación más alta de la

Las posiciones finales quedaron de la siguienta manera: I - Chaco Petrolero (La Paz), 2 - JEC (Cocha bambal, 3 - Dinamo (Sucret, 4 - Anglo American (Oruro) y 5 - Universitario (Tartja). Dinamo (Sucre), 4 - Anglo Americano

SATISFACCION

En la asociación paredia no seconoce una versión oficial de la reusovación de autoridades en Oruno, En todo caso, un cambo de mentalidad en dirigentes orurenos (contrario al de Gualberto Mena, el auterior) podría derivar en un cambio de 180 grados en la federación Boliviana de Automovilismo Deportivo.

ELECTORAL EN MUNICIPAI CONFORMARON COMITE Los duechos de los derechos de inferentario del camtelevastion de los derechos de inferentario del camtelevastion de los derechos de inferentarion del camtelevastion de los livia de la composition de la transmatición. Se ATB que hay conversaciones adelaticadas con la RelATB y la Red Uho y que inclisio ambaio cademas Ri principal problema es un mejor trabajo, un los argentinos, artibas una respor trabajo, una ferranta problema de la consensa y las ofertas económicas de socramados nacionas, y las ofertas económicas de los camados nacionas, la ballo de levistados los particis que el pasado ano se habiteran los de algumas edestentas en la compenda diservo, adelas elliprensa televisoras bolivianas, las diferentas delevisoras bolivianas, las diferentas delevisoras bolivianas, las diferentas delevisoras bolivianas, las diferentas delevisoras precursoras grantimos la prodes pero ofecen los cumbes nacionados no may cado boliviano se diferentes que existe entre el mardo boliviano y el argentino, aspecto que habela prodessoras estos el cumporcanto de habita del Pristos, Prodessoras dela boliviano sen may superado el tenta económico vabilizações de habela prodessoras de la cumporcanto de transmator la posibila prodessoras de la comporcanto de transmator de la cumporcanto de la lada del Pristos, prodessoras de la comporcanto de transmator de la cumporcanto de la cumporcanto de transmator de la cumporcanto de la lada del Pristos.

Llegaron ocho cruceños para probar suerte

smo que convocará pronto a elecciones. Han sido invitadas las siguientes personas: Fidel usillos, Gladys Romero, Carlos Gutiérrez, Raúl Gómez Fue conformado el Comité Electoral de Municipal, el bien manejaron mal la economía de la institución. Estos señores, además, nunca dejaron un estado de cuentas."

Según informó el presidente del club, Félix Guttérrez, er se enviaron las notas de invitación.

"SI VOY GANO"

Guttérrez se declaró partidario de la línea de CONDEPA, pero explicó que no confundió su militancia

"En estos días se reunirán y fijarán la fecha de

"VALDIVIA NO ES NADA"

Por otro lado, el dirigente recibió con desagrado las ciaraciones que hizo el otro día el concejal Eduardo idivia a nombre del alcalde Ronald MacLean. A propósito del tema. Gutiérrez reiteró que no trá a reelección. "Es que no están dadas las condiciones politica a per a exputo que no confundió su minera un de En la se Bodas de Oro del ciulo pude haber hecho da del gola del gobberno municipal de la señora Mónica de Balenque, pero eso no ocurrio y de eso son presentes en el acto. Es de la prensa que esture, parte de mismos señores de la prensa que esture, las anos en el ciulo y el sentido de trabajo stempre endo o interesers, acoto en mestro ciulo y no velar por nuestros de Finalmano.

"No content of a time of the province of the color in surerte del club y de su equipoligaro son ree exutivos de la Alcalda; sosturo, sus aportes y no los Guiterez indico que antes de descariar su reelectric 250,000 dolares, "ed annual de aproximada, entre 250,000 dolares," ed annual de aproximada elacionado con la participación del equipo en la Liga, for me veve a casa." Finalmente señajó que "si me animara a ir a la jovenección, seguro estoy que gano. Soy un drugente joven que demostró con trabajo que quiero a mi ciba pero si va a haber intronaisón que quiero a mi ciba pero si va a haber intronaisón política, no tendría

iendo obras. Lo que da miedo es que quieren volver gentes que nunca hicieron nada por el club y más Hay dinero en Municipal, nosotros lo comprobamos da El equipo, entre tanho, viene trabajando en su lea estado de Sopocachi a ordenes de Hans Soltz.

Liga estado de Sopocachi a ordenes de Hans Soltz.

Lib. dere cruceños que llegaron para probar suerte.

Se trata de elemento jovem de equipos de la asociarober Cesar Heredia, Sandro Siles, Arturo Alvis, Cesar Hurtanas do, Carlos Hurtado y Harold Camargo.

ARRANCA CHACO

Chaco Petrolero iniciará hoy su trabajo de cara al emburg, advirtó que las prácticas grando de cara al mente el jueves jo de febrero.

Aver estuvimos exunidos con la gente que es del chab havy el infercole a grandes rasgas el plan de trabajo jo para explicarles aprovecharemos para realizar un leve para explicarles obros en la gente que es del chab trabajo físico y con balon, 'indico para realizar un leve en relación al tena remos soltarlos un poco; su mos e intenaremos soltarlos un poco; su relación al tema refranda de Cochaba hace que corho jugadores vendárierzos, Adeljan hace sucre en el plantel. De esos coho dosambas a probas surte en el plantel, De esos coho dosambas a probas comingo Sanchez (5) 1 /72), que anteriormente argentos en San Pedro de Cochabamba y Gaubird de Cochabamba probas en San Pedro de Cochabamba y Gaubird de comingo con con comingo sanchez (5) 1 /72), que anteriormente milito

Tott Kawakami, con 70 colpes nrios, parte la esposa del embajador nipón, es adjudico el primer lugar de la competencia de golf efectuada el passado dominper nos links de Mallasilía con el au spicio de la Ascardoto Dokota, integrada fue Hiroshi Nikado, con 72 golpes; tercero
co de la Ascardoto Dokota, integrada fue Hiroshi Nikado, con 74; cuardo Seehi
por residentes japoneses radicados en
Kawano con 76; y quinto Hiroyuki Matesta etudad.

En la competencia dominguera, que
desarrollo en la modalidad de metal
kokai abrió sus actividades deportivas
de desarrollo en la modalidad de metal
kokai abrió sus actividades deportivas
blay, con cien nor resente de handicina
correspondentes a la presente remo-

DEBUTO CON GOLEADA **ROQUENSE DE POTOS**

COCHARAMBA, 29 PRUSENCIA), venció facilmente a Charcas de Chures del Campecento N. scienti de Futbol
e Salco. el campecto i contino Foquenre goledo a COS del Ben i por 10 rt 4. Sus,
polivadores facreno Danco Flores; Dantel
lamitre con 4 comqueta-si cold uno.
El campete cocha bambino Metabutigo A Andina suspero differimente a
DCLAM de Tarija por 4 a 2, con 3 goles
de Eduardo Salhonero, En el parcido de
e Eduardo Salhonero, En el parcido de
e Eduardo Salhonero, En el parcido de
e Eduardo Salhonero, En el parcido de
en el parcido de en el parcido de
en el porte el parcido de
en el porte el parcido de
en el porte el parcido de
en el parcido de el porte el parcido de
en el parcido de el porte el parcido de
en el parcido de el porte el parcido de
en el porte el parcido de el parcido de el porte el parcido

Sakamoto saluda al Secretario del Deporte

ayer con la presentación del entrenador de baloncesto Taku Sakamoto, que se principio de Guido Meru- Juvenil.
Via, Secretario Nacional del Deporte.
Los Juvenil. nacional de Cooperación del Japón (JICA) al deporte boliviano se plasmó La colaboración de la Agencia Inter-

hay un novimiento da parcer mayoritario- tendente a reclegir a Vistor de los Heros.
La Asamibba General de socios se instalará a las
19 horas en el quinto piso de estado hermando Siles.
Se concoló, por otro lado, que como alternativas
podríam sugir otros nombres de dirigentes que
Se escució decir que Armin Franulte podría ser
también un hombre de consenso, así como Miguel
Salazy Johnny Alexaar, quienes estarám dispuestos trabajar por su asociación.
AÑO CLAVE Este año tiene metas importantes para el nuevo

Persona de la conclusión definitiva del Autódromo de Pucarani, obra que se pregue en resa localidad. Tiene en custa de la conclusión de la con

CASO ORURO

"JICA" TRAJO OTRO TECNICO

vianos. Por su parte el utular de la SND, señaló que se sentía complacido por esta muestra de co-operación y al mismo ttempo contra a es especialista en bas seguidos por la reparti tantes los beneficios La labor del instruc en educación física

curso de los siguientes días rija, adonde se trasladará en el trans país por espacio de dos años y en primera ins

La tarea de Sakamoto se dirigirá en principio al elemento infantil y luego al

Via. Sectembro manado de personeros de la populación del convenio con IICA, que acudieron acompañando al Bolivia, en materia de envío de instructor, exteriorizaron a la primera tores, se ampliará en el futuro en funautoridad deportiva su beneplácito por ción a los resultados que arroje el traba-

PRESENCIA de Deporte

5

En motociclismo

LA FEDERACION **COSSIO DEJA**



tó las manos y dejará la Pederación en media gestión. Este fin de semana se realizará en Cochabamba un congreso extraordinario y en él se elegirán a las nuevas autoridades. En el motociclismo deportivo Javier Cossío levan-

Cossio se va porque Justamente la Asociación de su ciudad natal, Cochabamba, lo cuestiona y hasta

pidió su renuncia. Un candidato que aparece como futuro presiden-te de la Federación es Erick Shulz de La Paz.

de la Federación y en esta chudad fue hasta presidente de la Federación y en esta chudad fue hasta presidente de la Asociación.

Está más de 15 años en la actividad del
motociclismo deportivo.
Las asociaciones con voz y voto que están en el
congreso son santa cruz. Cochabamba, La Paz.
Orno y Sucre.

En él congreso también se fijará el programa de actividades para este año, aunque hay dos certámetores a nivel internacional, los latinoamericanos de Cochabamba y Santa Cruz, en noviembre, que tienen fechas seguras.

itenen fechas seguras.

EN LA PAZ

En La Paz

En La Paz

Asociación, aunque está previsto convocar a elecciones dentro de poco tiempo. No obstante esta figura, las diferentes comisio-

nes han comernado a trabajar y a planificar sus calendarios de actividades.

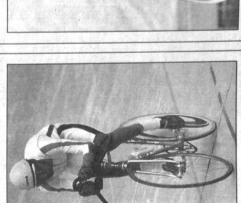
Cada comisión trabaja de manera independiente. Estas son tres: Motocross, Enduro y Rally.

El motocross, por elemplo, trene persisto realizar dos carreras internacionales en el circulto de
Alto Irpavi, según informó su presidente. Freddy

presue el Latinoamericano del año pasado ha crecido la afición por esta especialidad deportiva. "Es así que vamos a hacer dos carreras que sin embargo, no serán oficiales, sino de invitación; refirió el dirigente. (gc)

3 QUE IRAN SOBRE 2 RUEDAS

HAY VIENTOS En ciclismo



En el ciclismo hay vientos de cambio.

La Pederación Boliviana de este deporte tendrá un congreso extraordinario dentro de dos semanas y allí se renovará el directorio.

Aparece como la candidata más potable la seriora Beariz de Martinez, actual presidentia de la Asociación de Ciclismo de La Paz.

"Ni me brindo ni me exucao, pero sa el ciclismo precisa de mi trabajo en la federación, voy a estar dispuesta a asumir da responsabilidad: sostuvo, indicó, en todo caso, que "todo dependerá del respaldo que pueda haber. Si soy una persona de consenso, voy a la federación", agregio.

El congreso, se realizará en esta citudad.

A NIVEL LOCAL

La asociación, como todos los años, programó un calendario frondoso de competencias de pista como de

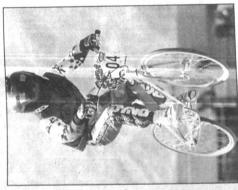
Sin embargo, su aprobación está sujeta a las decisiones que se tomera nel congreso de la federación. Beartze de Martirez dijo que "tenemos que compatibilizar nuestra actividad con la de la federación.

La actividad, empero, comenzará en febrero con ebas de ruta. VELODROMO

"Hernos herbo algunos trabajos, pero han sido de simple retoque, es que se precisa de un presupuesto importante de dinero para reacondicionar el velódromo, expresó. Continúa la preocupación en el ciclismo por el estado en que se encuentra el velódromo de Alto te deterioro. Lo que más preocupa son algunas pare-des de su interior que con la humedad corren el riesgo Este escenario deportivo, construido para los Juegos Deportivos Bolivarianos de 1977, está en constan-

mo", expresó.
Comentó, sin embargo, que la pista en si se Comento, sin encuentra en condiciones para la práctica deportiva. campeonato de pista. (gc)

CONTINENTA En bicicross



En bicicross se alistan para asistir al Continental

Bolivia tiene varios campeones a este nivel y tiene nitención de seguir cosechando éxitos. la intención de seguir cosechanuo canac-En La Paz, los deportistas seleccionados se entre-nan en la Universidad Católica. La preparación es

Entre los que se destacan están Pablo y Marco Cárdenas, María Sonia Valda, Raúl Ruiz, Cid Martinez, Miguel Larrea y en mayores Raúl Valda, todos de esta ciudad.

Estos tuvieron destacada actuación en la versión teritor del Continental, llevado a cabo el año pasaven La Paz. El torneo de este año se realizará en la ciudad ustorian de Ebarra, en Semana Santa, los primedidas de abril.

unmy Andrade es el nuevo presidente de la l'acton de Bicicross de La Paz. Fue elegido a fines

Piene pensado desarrollar un nutrido calendario actividades a partir de la primera semana de rero, cuando comiencen las clases.

La pista de Achumani será objeto de un trabajo

The tode case escenario deportivos es una joya, ET todo case escenario deportisate del exterior han elogado sus condiciones. Hace pocos días estuve con la condicione as hada cargo de su cuisidad y revisamos la pista. Se encuentra un poquito danada por las luvias, pero no es mucho, a sostuvo Radi Valda, ex-responsable de la pista en el campo onato pacedo y casi un centrenar de deporcampo on con consecuencia de c

Este ano se pretende mejorar el nivel técnico de los bicircossistas y promocionar gente nueva. El nivel del bicircoss en la Paz es bueno, inclusive seo ha quedado demostrado en certámenes de orden internacional, tanto así que el año pasado estiuvimos en un mundial. (gc)

Tahuichi fue segundo

Valenzuela. Al Real Madrid le bastaron 10 minutos para ganar el título del Mundialito Sub-15, que finalizo esta noche con el empate 2 a 2 entre el equipo español y Tabuíchi. Real Madrid fue campeón por mejor diferencia de goles. Santa Cruz, 29 (PRESENCIA), por Gonzalo

Real marcó sus dos goles, sacando provecho de su excelente contragolpe, la calidad futbolística de sus tres hombres de punta, Corona, Benito y Sánchez y también del inexplicable tembladeral que fue la defensa de Tahuichi en casi toda la primera etapa. Entre el minuto veinte al treinta del primer tiempo.

El equipo nacional comenzó muy bien. Arrinconó

a sus adversarios sobre sus sector defensivo y antes que Paredese lograra abrit e marcador en el minuto 18, los españoles pasaron varios sofocones, destacando el arquero Casillas, hasta erigirse en la mejor figura de la cancha, ya que en la segunda etapa continuo atajando todo lo que llegaba a su arco.

Como en los anteriores partidos, Tahuichi, una vezen ventiaja, bajo suritmo y Real Madrid, une quipo muy bien trabajado tácticamente, comenzo a llegar con facilidad a posiciones defensivas bolivianas y Benito, que ya antes pudo empatari, logro desa igualdad a los 23 minutos. Real mantuvo su interición densas, y en otro contragolpe. Sanchez fue victima de una faira pera a contragolpe. de una falta penal que Benito se encargo de convertir en gol a los 29 minutos.

Hasta el final de la etapa, sin dominar, Real Madrid fue mejor, fuerte en defensa, con un inteligen-te planteo en la zona central y ambicioso en el

confragolpe.

Desde el comienzo de la segunda etapa, la cancha
pareció inclinarse hacia el arco español, dando así
pareció inclinarse hacia el arco español, dando así medida que pasaban los minutos, se fue desperdigando inicio a un absoluto dominio que lame

Pero asi y todo, Tahuichi merecia largamente la igualdad, ya que Real prácticamente desapareció

de Paz. Además del penal, era expulsión de golero, lo que implica que Peña perjudicó por partida doble a A los 28 minutos, el árbitro Pablo Peña, hasta ese momento de buen arbitraje, no sancionó un peñal clarisimo cometido por el arquero español en contra

rompe y cuando se jugaban 2 minutos de alargue absolutamente correctos ya que hubo varias interrepciones. Cortez logró igualar la cuenta. Pera hizo jugar 3 minutos más, pero no bastaron para que Tahuichi logre el gol de la victoria y del título, que esta Finalmente tanto va la gota al cántaro que este se vez se va a España.

Lamentable el error de Peña, ya que con el mismo le pirvó a Tabutchi de una conquista que la busco decede el inicio del torneo y que hubiera sido justa. como la buscaron los chícos de Real Madrid, que también, aunque parezca contradictorlo, se la ganar om con justicia, es que sin duda, fueron los dos

TERCERO SAINT BENEDICT'S

No fue una noche boliviana la de hoy, ya que Saint Benedict's de Estados Unidos, el empatar 1 a 1 con Bloomingcito, logró el tercer lugar del forneo. Cono en el partido de fondo, vano fue el dominio

nacional, especialmente después que los norteameri-canos abrieron el marcador en el minuto 17 por intermedio de Abranison. Reclén cuando terminaba la brega, a los 78 minutos, empató Acosta para la escuadra loca

Terminada la jornada, presenciada por unas 18.000 personas, los organizadores del torneo hicieron entrega de los trofeos a los cuatro finalistas: Real Madrid, Tahuichi, Saint Benedict's y Bloomingcito.

Santa Cruz: El Real Madrid, que se coronó campeón del Mundialito por mejor gol diferencia (Telefoto PRESENCIA Santa Cruz) TODO EL FUTBOL INTERNACIONAL... JUNTO A LAS

SELECCIONES BOLIVIANAS



TRANSMITE DESDE ESTA NOCHE LOS SIGUIENTES PARTIDOS: desde Cochabamba BOLIVIA --- SLOVAQUIA desde Santa Cruz martes

desde Cochabamba desde Sucre... BOLIVIA --- PARAGUAY BOLIVIA --- RUMANIA BOLIVIA --- CHILE miércoles domingo martes

RELATOS DE GROVER ECHAVARRIA......

RAMIRO SOTOMAYOR **GERMAN LUNA** JAVIER Y FERNANDO ECHAVARRIA... LOCUCIÓN COMERCIAL CONTROL TECNICO COMENTARIOS

POR LA NUEVA LIBERTAD e INFINITA 102.1 Y TODO EL EQUIPO DE RADIO DEPORTE.

CON EL AUSPICIO DE:

CERVEZA TAQUIÑA... COCA COLA... SINGANI CASA REAL... CINE MONIE CAMPERO... BATERIAS YUASA... OPTICA NACIONAL... LABORATORIOS CRESPAL Y TOYO SERVICE.

REFERENCIAS PUBLICITARIAS: Teléfonos: 323554 - 799077

"THE STRONGEST RUMBO AL 2000" González y su directorio asumieron mando

por el período 1996. del Club The Stronnez, nuego de ser posefátbol paceño. declaró Maurcicio uada anoche en la

oza, nuestro presidente vi alicio; en don José Saave presidente de la Fede uista, sino tam

fuerza, esa creatividad de fueron nuestros

ex-presidentes como nues-tro patriarca don Rafael Mendoza

La ceremonia comenzó con la entonación del Himno Paceño, seguida de la bienvenida, que estuvo a cargo del ex-presidente atigrado

osteriormente usó de la palabra el presi-

dente interino. Jorge Sfeir, quien señaló que se inicia una nueva etapa. "El equipo del fútbol es muy importante y es por eso que antes de que se tenga a este directorio nos pusimos a trabanincha importa más que el equipo gane y es por eso que tenemos la intención de ganar el npeonato de este año y que nuestro equipo clasifique para la Copa Libertadores", dijo para tenerlo armado. El patrimonio que mos también es importante, pero para el

en parte de su alocussón. Por otra parte el presidente de la Liga del Futbol Profesional Boltviano, Giudo Añez, presente en el acto, destacó la tarca de los dirigentes deportivos como don Rafael Mendoza. Hombres como el ctorio atigrado se aprestaba a jurar e Liga, Juan Chahin, que representó al Clab Bolivar y a su presidente Luis Mercado. En el acto fue leda tambien la carta del Vicepresidente de la República. Victor Hago Cardenas, que a tempo de disculpure por su susucione.

stapa en la vida del Club The Strongest

En el cierre de su intervención dijo que "el club está en buenas manos y por eso quiero felicitar a nombre de los once ciubes de la Liga

También usaron de la palabra el Secretario Nacional del Deporte, Guido Meruvia, que hizo representacipon del Primer Mandairio, Gon-zalo Sánchez de Lozada; el vicepresidente de la

han dado a este país mucho y dejan para las nuevas generaciones ejemplos que deben ser recogidos".

Para el venidero 11 de este mes González anunció la presentación oficial del primer plan-tel de The Strongest, en una programación tel de The Strongest, en una programación especial que se desarrollará en el Estadio Rafael Mendoza de Achumani, a la que invitó a todos los ANUNCIOS de los colores oro y negro.

seguidores atigrados. También adelantó que el primer clásico de 1996 se jugará el venidero 25 de febrero (aa).

MENDOZA INSTO A SEGUIR CONSTRUYENDO OBRAS En emotivo discur**so**

Em otra parte de so alocuston semalo que 'en ese tienipo, en esca caesoma hocimos la promessa de

difficur a The Strongest y de deter que quertamos. Mendosa recordo las

eliteranistancias que turiteron que pasar y estado que todo lo que se falso fue incho con amos e The Strongeri.
El destacado dirigente dilo además que "abora está aqui una périade de Venesa dos estados de la que a serior Jóvenses dirigentes que van a reguir ha-ciendo obra, como Sergio Asbún, nacio de



Raftael Mendoza (Incuenda) telicita a González luego de haberlo posesionado.

dad y agradraco a Dios porque hace este distrutando de este momento e club. Me socialo orgulloso de que esta matitución meda este momento de felicimomento tan

gado de tom ar el juramento respectivo al nuevo direccorio auritregro, encabezado por Maurico-Gonzáez, a quien desco la Don Rafi: sue posteriormente el encar

CELESTE QUE LE CUESTE SI BOLIVAR

Gustavo Quinteros agradeció interés pero respondió que no Lo menos que vale un centrodelantero es 100.000 dólares

Siguen las negociaciones con Cyril Makanaki; podría darse.

esta noche con una lista de jugadores, pero con precios

otadora jornada que fue dedicada a buscar un refuerzo

va a necesitar es 100.000 dólares, y no sé si el presidente os precios --- según el entrenador --- están por encima "Me animo a decir que lo menos

dólares por el préstamo, algo parecido por Gustavo Flores y en el caso de Luis Fabián Ártime, "el problema mayor es su omtó que por Wálter Pelletti, por ejemplo, piden 200.000

El hondurcho Eduardo Beneti no quiere dejar la Argen-tina, "así que es imposible siquiera iniciar una negociación Con este panorama, contratar un jugador en el mercado argentino "será muy duro, de pronto tendrá que verse por

dente del club y él dirá si hay posibilidades, bajo esas condiciones, de alcanzar a algún jugador. La lista de Carotti incluye otros nombres, pero 'no quiero En todo caso, manifestó que a su retorno al país "le voy transmitir todos estos datos, con mayor detalle, al presi-

acá son muy caros falsas expectativas porque realmente los jugadores

QUINTEROS DIJO "NO"

Los goles fueron convertidos por Luis Poggio. Maico Montaño, ambos en dos ocasiones; Martín Oreliana y Did Toledo, las restantes.

mínima diferencia y vei enfrentará al Sport Boys. Antes, Bolívar cayó en su debut ante Cantolao por la uma diferencia y venció a lquitos por 2 a 1. Hoy

Prada desea suerte al equipo

"MI CLUB NO ES UN PARTIDO POLÍTICO

declaro Hugo Frada al propura telestato Mas Deporte cuando fue entrevistado en la vasera.
El es presidente del Club Tre Strangest indico que no la companya de la companya del Club Tre Strangest indico que no presidente del Club Tre Strangest indico que no

curso del

brado para ejercer un cargo en i club, sertalando que "no me parece que ese señor merretos ser el secretario general de nuestra emidad. Un cargo sistendo de para un comotado strongistas, y no para algurer que se haya servido de la institución" afirmó. pattripo en las elecciones y sérials además que "creo que miclub no es un partido político y se las manejado así esta instancia", Censuaró también que Alber o Mentavo haya sido nom-

Ayer también se incorporo a las prac-ticas el atacante Claudio Andrés Mir

Félix Capriles de Cochabamba cotejo que jugará el venidero jueves, cuan-

Atigrados practicando ayer, entre ellos aparece Johnny Villano

MIR TAMBIEN ES ATIGRADO

Por su parte el entrenador del plantel. Víctor Barrientos, se mostró satisfecho con la presencia del jugador, de quien dijo que ahora debe recuperar el tiempo

Se definirá hoy la posibilidad de hacer que el equipo se concentre con miras al

hará con todo lo que sabe.

da doble.

jar en dicho escenario, también en jorna

en condiciones en un corto tiempo más y Mauricio González, se incorporó ayer a

jugador señaló que esperaba estar

doza de Achumani, en doble turno.

las instalaciones del Estadio Rafael Men-

El plantel atigrado se entrenó ayer en Este martes el equipo volverá a traba-

practicas del primer plantel

presidente del Club The Strongest

quien también arribó a acuerdos para jugar esta temporada en The Strongest. PRACTICAS

PRACTICAS AURINEGRAS

ue de tener la oportunidad de jugar lo

cab el interés que mostró Bolivar por contratanto por respondió en forma nagalitia. Juan Carlos Carotti dijo que el defensor "prefere queda se con su San Lorenzo y su Copa (Libertadores), y por monsento no tiene niterés de reformar al titolo bolivano Me platieron hablar y hable— signió Carotti—pero mucho más dificil porque aparte que Quintireos no tien interisiones de it, su chib jo cedería en condiciones que interisiones de it, su chib jo cedería en condiciones que mento de la consenio de la condiciones que interisiones de it. su chib jo cedería en condiciones que micro sono de la condiciones que micro sono de la condiciones que micro sono de la condiciones que mento de la condicione de la condiciones que mento de la condicione de la condicione de la condiciones que mento de la condicione de la

Mientras tanto, las negociaciones con el camerunes Cyr. MAKANAKI

Makanaki están encaminadas, aunque podrám poneres dificiles en razón a que el Barcelona de Ecuador, un club confimicamente más podereso que Bolhar, anunció que también está intersado en el africamo.

Idiniberi esta autersano est esta con pautas de negociación Com Makanaló se establecteron pautas de negociación en lo que ha colaborado el golero Thomas Nikono. El presidente de la "Academia", Lus Miguel Mercado, El presidente de la Tabademia", Lus Miguel Mercado, el presidente de la Tabademia Lus Miguel Mercado, el presidente de la Jugador dijo que hoy podría decidirse el asunto si el jugador dipo que hoy podría decidirse el asunto si el jugador dipo que hoy partio en el curso de las últimas horas de Makanaló partio en el curso de las últimas horas de Makanaló partio en el curso de las últimas horas de Camertin rumbo a Francia y desde Parts se contactará con camerte de Reliver para hacerle saber su parcer. Si hay

amerún rumbo a Francia y desde Paris se contactará gente de Bolívar para hacerle saber su parecer. Si l

El equipo de la Escuela de Fútbol "Germán Jordán Aramayo", del Club Bollvar, consiguió ayer una galeada por 6-0 sobre el Chidadoyo, en su tercera presentación en la Copa 'Amistad' de la categoría Sub-15 que se disputa en Lima.

OCHOAIZPUR FUE PRESENTADO El defensa de la Selección Nacional, Gustavo Domingo interos, incorporado al San Lorenzo de Almagro, agrade-



Carlos Borja da la bienvenida, en Tembladerani, a Ochoaizpur.

El pase está en regla y no haymadamás que negociar este "Javier Ortuño, descartando que The Strongest — que stuvo a punto de fichar al jugador — pueda seguir acción

uguna en contra Ochos PRESENTACION

El argentino fue presentado en la vispera al primer Justamente Javier Ortuño fue el encargado de presentar

Ochoaizpur, ligado a San José hasta la temporada pasada, saludó al prepara-dor físico Luis Orozco y a sus responsable para no defra disposición se sometió a una revisio iacional de la Liga", man iporte al equipo en el pr Después se comprom "Quiero expresar mi pri

para ser

Bolívar es un club grar

primeros planos del fútbol bolivi

El primer plantel reanudó sus prácticas ayer en el estadi

Todavía sintiendo la ausencia de los jugadores convoca amiento físico y, en ese sentido, en la visper